СВОБОДА — SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК — UKRAINIAN DAILY

РІК LV. Ч. 110. ДЖЕРЗІ СИТІ І НЮ ЙОРК, вівторок, 13-го травня 1947. — No. 110. JERSEY CITY and NEW YORK, Tuesday, May 13, 1947. VOL. LV.

ТРИ ЦЕНТИ В ЗЛУЧ. ДЕРЖ. АМЕРИКИ — ПЯТЬ ЦЕНТІВ ЗАКОРДОНОМ — Тел. „Свободи": BErgen 4-0237. — Тел. У. Н. Союзу: BErgen 4-1016 4-0807 — THREE CENTS IN THE U. S. of AMERICA — FIVE CENTS ELSEWHERE

МАНІФЕСТАЦІЙНЕ СВЯТКУВАННЯ ДНЯ МАТЕРІ

Святкування Дня Матері у неділю 11 травня прибрало характер маніфестаційного свята. Крім безчисленних приватних церемоній на честь матері в кожному домі, йшли безупинно телеграфічні й телефонічні побажання. Майже в кожній церкві виголошено відповідну проповідь, а відбувалися теж і прилюдні зібрання для вшанування матері.

Найгарніший приклад, як пошанувати матір, дав президент Гері С. Труман, який вибрався раннім ранком літаком з Вашингтону до своєї 94-літньої матері Марти Труман до місцевости Грендвю, в стейті Мизурі; перебував у її товаристві три години і вернувся на вечер до Білого Дому. У Сентрал Парку в Ню Йорку на прилюдним зібранні під отвертим небом проголошено „Американська Матір з 1947 р.", пані Фредерик Ґ. Морей з Сідар Рапидс, Айова. Її вибрали на це почесне становище представники різних краєвих організацій у приявності міжнародних делегатів з Обєднаних Держав на зібранні у Валдорф Асторія в Ню Йорку в пятницю 9 травня. У своїй промові в Сентрал Парку вона зазначила, що ніколи перед тим світ не потребував більше материнського тепла, як його потребує після катастрофи, спричиненної другою світовою війною.

СУПЕРЕЧНІ ПОГЛЯДИ НА НОВИЙ РОБІТНИЧИЙ ЗАКОН.

На передодні голосування в повнім сенаті над законопроектом для вкорочення юнійних вольностей виголосив промову по радіо в неділю 11 травня предсідник Американської Федерації Праці Вилйем Ґрін. Він схарактеризував новий законопроект як змагання знищити найдоцільніші методи миру в промислових непорозуміннях, а це збірні переговори. У відповіді на промову Ґріна сказав на цій самій радіопрограмі сен. Роберт В. Тефт, що новий робітничий закон має на меті лише обмежити надужиття робітничих юній, а не обмежити правильні законні діяння юній. Крім оцих двох головних промовців говорили ще конгресмени, які займаються робітничими справами. Зогляду, що в повнім сенаті прийнято вже минулого тижня важніші постанови, надіються кінцевого голосування в сенаті з початком біжучого тижня. Предсідник А. Ф. П. Ґрін надіється вета президента проти нового закону, а провідники сенату хочуть запевнити три четвертині голосів новому законові, щоб опісля ударемнити президентське вето.

НАЙБІЛЬШИЙ АМЕРИКАНСЬКИЙ ПРОЦЕС ЗА ЛІНЧ.

У Ґринвил, в стейті Савт Каролайна, почався в понеділок найбільший кримінальний процес за злінчування нігра. Цей злочин сповнено 16 лютого, коли товпа білих людей напала на 24 літнього нігра Вилія Ирлія в повіті Пикено, у стейті Савт Каролайні, і його замордувала. Тому, що це сталося в білий день, ще й у неділю, вбивство викликало обурення в цілому краю. Нігра підозрівали в убивстві білого шофера Т. В Бравна з Ґрінвил. До процесу пороблено великі приготування. Тому, що роправа відбудеться перед лавою присяжних, само вибирання судейської лави займе довший час. Процес переводить стейтовий прокуратор, а адвокати обвинувачених хочуть не допустити до процесу.

ПІДСЕКРЕТАР АЧЕСОН МАЄ ЗРЕЗИГНУВАТИ.

Підсекретар стейту Дін Ачесон, який стояв на чолі закордонних справ під час відсутности попереднього секретаря стейту Бирнса і теперішнього секретаря Маршала, має зрезигнувати зо свого становища вже наступного тижня. Хоч Ачесон задоволений, хоч він має повне признання за свою працю і має великий вплив у політичних та дипломатичних колах, а навіть добру платню, то його видатки на втримання дому на відповідній висоті такі великі, що він не може їх покрити й це має бути головною причиною його резиґнації. На його місце має прийти Роберт Аберкомбі Ловет, банкир з Ню Йорку. Разом з Ачесоном відійдуть з департаменту такі сили, як Ґ. Фрімен Метюс, директор Бюра Европейських Справ і Джан Картер Винсент, директор Бюра Далекосхідних справ. Окремо відійде з департаменту стейту помічник секретаря стейту Спруйл Браден, який був відповідальний за політику супроти південноамериканських республик.

ЗАКОНОПРОЕКТ ПРО ПОМІЧ ГРЕЦІЇ ПЕРЕД ПІДПИСАННЯМ.

Законопроект для висигнування допомоги Греції й Туреччині у висоті $400,000,000 має бути вигладжений на конференції представників сенату й палати, заки піде до підпису президента. Між обома законопроектами є деякі розбіжності, одначе в основному вони містять такі постанови, яких домагався президент. У палаті репрезендантів прийнято цей законопроект 287 голосами проти 107 у пятницю. 9 травня.

Розбудовують бази на Аласці для Американських супербомберів

Армійська команда повітряних сил оприлюднила, що приступає до розбудови існуючої бази для літаків недалеко Лед Філд, на Аласці, коштом $8,125,000. У цій базі будуть приміщені нові американські супербомбери Бі-36, які можуть перелетіти безупину простір 10,000 миль. Другу базу, а це Виттіер Порт, розбудують коштом $2,840,000. З днем 1. травня розпочали вже будову американської бази коштом $13,000,000 в повіті Арустук, у стейті Мейн, на границі Канади. Ця база лежить на головнім повітрянім шляху між Західною Европою й північною Америкою. Американські летуни відбувають в Аласці великі маневри для готовості до повітряних боїв у холоднім кліматі. У маневрах бере участь 4,000 офіцирів і мужви. Генерал Карл Спац, командант повітряних сил, виявив недавно, що Злучені Держави є виставлені на напад з повітря поперек північного бігуна і виказав, що для своєї оборони Америка мусить бути спосібна змісця відбити такий напад. База Майл 26 коло Лед Філд була збудована під час війни. Вона стане осередком інших баз на будуче.

ІМПОЗАНТНА УКРАЇНСЬКА ДОПОМОГОВА ІМПРЕЗА В ШІКАҐО.

Шикаґо, 10. травня. — Сьогодні в місцевій Сивік Опера відбулася імпозантна допомогова імпреза-концерт, дохід з якої призначений на допомогову акцію для українських скитальників. Атракцією імпрези був виступ фільмового артиста Івана Годяка з Галивуд, що виголосив відповідну промову, та виступ таких артистичних сил, як скрипачка-віртуозка Донна Ґресько, оперова співачка-сопран Марія Полиняк-Лисогір, оперовий співак-бас Олександер Кульпак, як теж виступ Злученого Українського Хору під управою Семена Чуби. Імпреза, що відбулася старанням Ліги Американців Українського Походження, предсідником якої є адвокат Роман Смук, мала повний успіх. Приявних було 2,500 осіб.

АМЕРИКАНСЬКА ГЕОЛОГІЧНА ЕКСПЕДИЦІЯ В АНТАРКТИДІ.

З Палмер Ленд, над заливом Марґеріт, в околиці південного бігуна, звідомляє Ренні Финн, командант американського відділу, що залишився для геологічних дослідів, що праця цього відділу є вже в повнім розгоні. З головної бази виправилися пять людей поза залив. Вони вполювали кілька тюленів на мясо для залоги і відбули студії над вартістю землі, яка в тій околиці вистає 90 стіп понад рівень моря, хоч уся покрита ледами й снігами. Дотеперішні досліди виказують, що там находиться залізо й мідь, хоч досі ще не видобуто тих мінералів у такій кількості, щоб вони могли мати значення для промислу.

Малий успіх нарад О. Д. в справі Палестини

Лейк Соксес, Н. Й., 12. травня. — Надзвичайна сесія Загального Зібрання О.Д. почала сьогодні третій тиждень нарад в справі Палестини, не вирішивши ще досі як зорганізувати та які доручення дати Комітетові, що мав би прослідити палестинську проблему та приготовити відповідне звідомлення на звичайну сесію Загального Зібрання у вересні. Тому, що зложений з представників 15 країн підкомітет не міг погодитися щодо визначення завдань для майбутнього Комітету в палестинській справі, іменно, чи цей Комітет повинен відразу розглядати справу незалежности Святої Землі, цілу справу завернено знову до Першого Комітету (для справ політики і безпеки) Загального Зібрання О.Д. З огляду на сильні розбіжності думок, як щодо самого Провірочного Комітету в справі Палестини, так і щодо його завдань, немає більших виглядів на швидкий успіх в нарадах, натомість сподіються запеклих дебат в Комітеті політики і безпеки. І в цім випадку дві потилежні думки репрезентують Злучені Держави Америки і Совєтський Союз.

ПОЧИНАЄТЬСЯ ЗАСІДАННЯ РАДИ БЕЗПЕКИ О.Д. В БАЛКАНСЬКІЙ СПРАВІ.

Лейк Соксес, Н. Й., 12. травня. — Сьогодні починається засідання Ради Безпеки О.Д., на якому будеться обговорювати справу т. зв. допомічної групи Балканської Провірчної Комісії, що мала б залишитися на необмежений час на Балканах та слідкувати за дальшим розвитком подій на кордоні Греції з Альбанією, Югославією та Болгарією. Альбанія і Югославія відмовилися впустити згадану допомічну групу на свою територію й тому Провірочна Комісія передала справу Раді Безпеки.

СОВЄТСЬКИЙ СОЮЗ ПОГОДЖУЄТЬСЯ НА ПРОПОЗИЦІЮ АМЕРИКИ В СПРАВІ КОРЕЇ.

Москва, 10. травня. — Московська партійна „Правда" надрукувала сьогодні повідомлення совєтської пресової агенції ТАСС, в якому стверджується, що совєтський міністер закордонних справ В. Молотов погодився на пропозицію американського секретара стейту ген. Маршала щодо участи представників населення Кореї в нарадах над творенням майбутнього управління цеї країни. ТАСС передає в цій справі відповідь Молотова на листа ген. Маршала з 2-го травня. Секревар стейту Маршал домагався відновлення праці спільної американсько-совєтської комісії, яка була припинена перед роком, та участи представників усіх груп і партій населення Кореї в нарадах над створенням провізоричного уряду. Згадана Комісія почне свої наради вже 20-го травня в Суел, Корея.

З ГОЛОДНОЇ УКРАЇНИ.

Ню Йорк, 12. травня. — Ню Йорк Таймс в сьогоднішньому виданні помістив чотири фотографії з праці УНРРА в Совєтському Союзі, з того три з України. На одній фотографії представлений американський корабель з допомогою УНРРА в Одесі, на другій мати з дитиною в Києві, що одержала з допомоги УНРРА баньку молока та пачку супного порошку, а на третій представлене нутро споживчого склепу в Києві. На фотографії видно більшу групу людей, що дожидають на свою чергу, а за ними в невідомих цілях стоїть уніформований совєтський „чиновник".

МОСКВА ОБВИНУВАЧУЄ АМЕРИКУ Й АНГЛІЮ ЗА СКИТАЛЬНИКІВ.

Москва, 11. травня. — Большевицька партійна „Правда" надрукувала сьогодні статтю Бориса Ісакова, в якій обвинувачується Америку і Велику Британію, що вони не допускають до репатріяції скитальників зі своїх зон Німеччини та Австрії. Повторюючи відомі вже дотеперішні обвинувачення про нарушення міжнародніх постанов та спільних договорень в .ій справі, Ісаков тим разом ще додає закид, мовляв Велика Британія творить собі зі скитальників „нову класу невільників", набираючи зноміж них робітників до своїх копалень та фабрик. В дальшому твердиться, що військові окупаційні власті західних союзників „толерують" в таборах скитальників протисовєтську пропаганду та з черги ведуть агітацію за масовим переселенням скитальників до Англії, Франції та деяких південно-американських країн. Ісаков жаліється на толеровану західними союзниками поведінку скитальників у відношенні до совєтських урядників, з якими скитальники навіть не хочуть говорити.

ПЕРШИЙ ТРАНСПОРТ СКИТАЛЬНИКІВ ДО БРАЗИЛІЇ.

Лондон, 10. травня. (АП). — Міжурядовий Комітет для Скитальників повідомив сьогодні, що вже виїхала з Бремергавен, Німеччина, до Бразилії перша група скитальників з таборів у Німеччині і Австрії. Транпорт, яким іде 860 осіб, виїхав з Бремергавен дня 2-го травня і на підставі підписаного недавно в Лондоні договору, що ним Бразилія зобовязується прийняти першу „пробну групу", зложену з 1,000 скитальчих родин, яка не переходила б в загальному 5,000 осіб. Черговий транспорт скитальників вийде до Бразилії з Бремергафен біля 1-го червня.

РЕПАТРІЯЦІЯ ЧЕХІВ З УКРАЇНИ

Карльсбад, Чехословаччина, 11. травня. — Для заповнення прогалини в населенні Судетської області Чехословаччини, яка повстала внаслідок виниклення звідтіль німецького населення після закінчення війни, чехословацький уряд звернувся свого часу до всіх чехів в інших країнах зі закликом, щоб вони верталися на батьківщину. Цего заклику послухало багато чехів, головно тих, яким внаслідок післявоєнної зміни кордонів припадало жити в Совєтському Союзі, або в країнах під більшим совєтським „піклуванням", як це є в самій Чехословаччині. В той спосіб вернулись в Чехословакину теж 28,600 чехів з України, головно з Волині, де мали свої колонії ще від 1861 р. Сталін дозволив їм забрати зі собою по одній тоні майна на особу для міського населення і по дві тоні для селян.

ДЛЯ ОБОРОНИ І БЕЗПЕКИ ТУРЕЧЧИНИ.

Анкара, 11. травня. — Більша частина зі 100,000,000 долярів американської допомоги, яку тільки що ухвалив Конгрес для Туреччини, буде зужита в цілях оборони і безпеки цеї країни. Турецькі власті докищо відмовилися подати точний план використання цеї допомоги, але підкреслюється, що скріплення оборони і безпеки буде головною ціллю. Сюди належатиме теж стратегічна розбудова турецьких шляхів. В інших повідомленнях говориться про горачкові намагання Совєтського Союзу зорганізувати в Туреччині свою „пяту колону".

ДАЛЬШІ ПЕРЕМОГИ УРЯДУ РАМАДІЄ В СПРАВІ СТРАЙКУ І КОЛОНІЙ.

Париж, 21, травня. — Після вичищення зі свого складу комуністів, французький уряд премієра Рамадіє відніс вчера дальші дві важливі перемоги: робітники великих фабрик моторів Ренольта рішили закінчити страйк, а Національна Асамблея ухвалила заяву довіря урядові в колоніяльній політиці.

НАЙВИЩЕ ВІЙСЬКОВЕ ВІДЗНАЧЕННЯ ФРАНЦІЇ ДЛЯ ВИНСТОНА ЧОРЧИЛА.

Париж, 10. травня. — Під час величавої військової церемонії, французький премієр Рамадіє вручив сьогодні бувшому британському премієрові Винстонові Чорчилові найвище французьке військове відзначення, Військову Медалю.

12 ҐІТЛЄРІВСЬКИХ ГЕНЕРАЛІВ ОБВИНУВАЧЕНІ У ВОЄННИХ ЗЛОЧИНАХ.

Берлін, 11. травня. — В Нюрнберґу доручено вчера акт обвинувачення дальшим 12 націстівським генералам, між ними двом маршалам, яким закидується вбивства, плюндрування і тетор під час окупації в Норвегії, Греції, Югославії та Альбанії.

ЗАГРОЗА ГОЛОДУ В НІМЕЧЧИНІ.

Берлін, 11. травня. — З усіх кінців Німеччини надходять дальші відомости про безпосередню загрозу голоду. В пятницю відбулася в Гамбурґу, в британській зоні, найбільша досі демонстрація голодних, в якій взяло участь 120,000 німців.

МОСКОВСЬКИЙ ВІДГОМІН НА УХВАЛУ ДОПОМОГИ ДЛЯ ГРЕЦІЇ.

Москва, 11. травня. — Совєтська пресова агенція ТАСС опублікувала сьогодні повідомлення свого кореспондента у Вашингтоні, в якому стверджується, що ухвалення американським Конгресом допомоги Греції і Туреччині не мало „поперття широких мас американського народу". Допомогу ухвалено, як відомо, минулої пятниці більшістю 287 голосів проти 107.

СТРАЙКИ ВУГЛЕКОПІВ У ПОЛЬЩІ.

Варшава, 11. травня. — в останніх трьох місяцях в польських копальнях вугілля на Долішньому Шлеську, в районі Катовиць, мали місце серіозні страйки виглекопів. Всі вістки на цю тему польська цензура конфіскує.

ПОВОРОТ БРИТАНСЬКОЇ КОРОЛІВСЬКОЇ СІМІ.

Лондон, 11. травня. — Сьогодні до порту Портсмут заплив британський лінійник Ванґард, на якому вернувся до Англії британська королівська сімя зі своєї подорожі до Південної Африки.

АМЕРИКАНСЬКІ МОРЯКИ В АЛЕКСАНДРІЇ.

Александрія, Єгипет, 10. травня. — Єгипетські власті відступили сьогодні від свого закону, яким забороняється чужим воякам носити уніформи своїх країн на єгипетській землі, та привітали в цьому місті уніформованих 3,500 відпущених старшин і моряків американської середземно-морської фльоти.

ДОМАГАЄТЬСЯ ОКРЕМОГО ВІДДІЛУ ІРО ДЛЯ ЖИДІВСЬКИХ СКИТАЛЬНИКІВ.

Лузана, Швайцарія, 11. травня (ЮП). — Жидівська Агенція для Палестини звернулася сьогодні до підготовчого Комітету ІРО (Міжнародної Організації для Скитальників), домагаючись створення в цій організації окремого відділу для жидівських скитальників.

"SVOBODA" (Ukrainian Daily)

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N.J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1103 of the Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

Classified Advertising Department, 597—7th Ave., New York 18, N. Y. BRyant 9-0582.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
Поодинокe число три центи.		Three cents a copy.	
На рік	$7.00	One year	$7.00
На пів року	$3.75	Six months	$3.75
На три місяці	$2.00	Three months	$2.00
В Джерзі Ситі і Заграницею:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	$10.00	One year	$10.00
На пів року	$ 5.25	Six months	$5.25
На три місяці	$ 2.75	Three months	$2.75
Число з понеділка (з англійською Частиною):		Monday's issue (with Ukrainian Weekly):	
На рік	$2.50	One year	$2.50
На пів року	$1.50	Six months	$1.50

За оголошення редакція не відповідає.

За кожну зміну адреси платиться 10 центів.

Адреса: "SVOBODA," P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

ТРЕБА ПРОПАГАНДИ, АЛЕ ЯКОЇ?

Не зважаючи на участь Злучених Держав у двох світових війнах та цю світову ролю, яку їм приходиться нині відгравати, світ ще далі мало знає про справжній характер американців, їх звичаї та їхній спосіб думання. З другого боку теж й американці мало знають про справжнє життя інших народів. Тому то й самий уряд взявся інформувати світ про американський спосіб життя та думання. Це було конечним у часі війни, потрібне воно й тепер, бо приходить на світовій арені раз-у-раз до сутичок між двома світоглядами, американським і совєтським, що станули проти себе, а народам чи державам приходиться рішатись, куди їм іти, з ким держати. Совєтська пропаганда, ведена по цілому світі з Москви як центру, присвячує багато уваги Америці, змальовуючи її в чорному світлі під різним оглядом. Природно, що треба б на це реагувати і передавати правду про американські заміри та ідеали. Уже це, що Злученим Державам припадає провід у світі, мусить заставити американців дбати, щоб у світі знали, хто вони, які люди, якої культури, до чого змагають, чого собі бажають.

Сформований в часі війни Офіс Воєнних Інформацій (О.В.І.) мав це на цілі і вів пропаганду на великі розміри, маючи до розпорядимости величезний людський апарат, а теж і великі суми гроша. У воєнному часі така пропаганда мусіла мати „воєнний характер", але як прийшли мирні часи і виявилась потреба цього роду працю продовжати, то, річ ясна, мусіла зайти зміна і щодо її характеру. Крім цього настали інші часи та відносини в світі.

Як відомо, американська пропаганда була просякнута в часі війни цілковито про-російським та про-большевицьким елементом. Навіть по війні звідомлення О.В.І. складались з постійних похвал різним Тітам, Москві, тощо. Проти такої поведінки підносились протести навіть у війні, а по війні то таки зайшла потреба перевести радикальну чистку, щоб не мати в американській пропаганді пятої колони, себто людей, що брали гроші у Вашингтоні, а руководились вказівками з Москви. Щодо цього зайшли вже зміни на краще, але що давне не забулось, тому є тепер така опозиція в конгресі проти видавання величезних сум на пропаганду. Дехто каже, що з цеї пропаганди користала найбільше Москва. Особливо критикують тепер ці культурні програми, що є призначені для Совєтів, які дорого коштують, а нічого не вартують. Многі є такої думки, що краще допомогти на більші розміри голодним у світі, між видавати десятки міліонів на брошури, журнали і промови по радіо, призначені на поширення культурного звязку Америки зі світом, з яких мала користь, або й ніяка. Пропаганда хлібом заглушила б, як кажуть, цілком певно совєтські брехні і про американське себелюбство, американський імперіялізм та американський ґенґстеризм.

Особиста відповідальність в політиці

Бувша конгресменка, Клер Бут Люс, заговорила про особисту відповідальність у політиці з нагоди промов Генрія Волеса після його повороту з Европи. Тому, що Волес заповів ще дальші промови з критикою американської політики, цікаво пізнати погляди пані Люс на його особу. Вона пише, між іншим, таке:

„Діло не так у тому, що Волес обвинувачує Америку й тим самим вибілює Росію, а в тому, що закидаючи злочини імперіялістичним провідникам, він не згадує нічого про кроваво сплямлені руки Сталіна. Коли ми чесно провірили наші власні злочини, тоді ми чуємося спосібнішими поборювати гірші злочини в інших. Та що це є таке, що нас заставляє відноситись з відразою до особи Волеса? Чи ж не це є причиною такої відрази, що коли він голосно кричить про прогріхи всіх інших живучих політичних провідників, то водночас він голосно чваниться ненарушимістю свого власного політичного рекорду, згадуючи при цьому лише про первісну чистоту своїх особистих спонук? Чи не є його гріхом саме це, що він не бере особистої відповідальности за помилки в минулому? Оце власне є те, що ми не любимо в його промовах!"

Пригадаємо, що Волес був донедавна високим урядовцем і брав участь у наладнуванні політичних справ. Чи було зле, чи добре, він був теж відповідальним за напрям, доки його не усунули. Та тепер він представляє себе ясним ангелом перед світовою опінією і вмиває руки від наслідків, які спричинили теж і його власні діяння, виконані спільно з іншими.

Пані Люс твердить, що поведінка Волеса є найтрагічнішим симптомом наших часів, в чому є багато правди.

Оці слова Клер Люс повинні запамятати собі теж і ці з нас, які слідять за подіями в українському житті, а ще більше ті, які беруть у ньому активну участь. Коли бувають недомагання в роботі, або й помилки у певних потягненнях, то їх треба критично розібрати і поважно над ними застановитися, щоб хоч винести таким чином науку, як поступати на будуче. Теж і в нашому українському житті не бракувало і нині не бракує маленьких українських Волесів, яких загонистість, впертість і політична невиробленість загальній справі шкодила й ще нині шкодить. Ці одиниці тепер напастують, думаючи тим відвернути увагу від себе і своїх невідповідальних вчинків. Тими напастями вони помагають хіба большевицьким елементам, бо народній роботі користи з цього нема жадної. У них нема ніякого розуміння особистої відповідальности за високу справу, за яку вони, як їм здається, розпинаються. Не розуміючи ні справи, ні своєї власної відповідальности, беруться за одиноку зброю, до якої вони ще спосібні: за напасть.

Допомогти Україні, але не її гнобителям!

Большевицькі „Українські Щоденні Вісті" в Ню Йорку (з 4 і 11 травня) та комуністичне „Українське Слово" у Винніпеґу (з 30 квітня) помістили велику відозву в справі допомоги „дітям на Україні", звернену „до усіх, в кого грудях бється людське серце, в кого не згасла іскра любови до рідного українського народу і його землі". На цю чергову большевицьку облуду відповідають канадійські часописи словом молодого українця, що виховався у Совєтах і тому рік прибув до Канади. Він зробив з большевицької відозви парафразу, надаючи большевицьким фразам і реченням правдивого змісту тим, що додає до німецько-гітлерівського знищення України, ще й знищення України червоною Москвою. Заклик цього українця з приводу большевицької кампанії збірки $250,000 в Злучених Державах і Канаді, взиває американських та канадійських українців повести рішучу і активну кампанію допомогти дітям-сиротам, батькам, матерям, синам, дочкам, браттям і сестрам поневоленої України, але дораджує помогти у першу чергу тим, що мучаться на скитальщині в усіх краях західньої Европи. Таким самим мученикам у закріпощеній Україні покищо не можемо помогти, бо, кажеться у заклику, червоний кат їм нічого не дасть. Відозва цього молодого українця спід Совєтів, яку містимо з малими пропусками, звучить так:

* *

ДО УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ В КАНАДІ.

До всіх, в Кого в Грудях Бється Людське Серце, в Кого Не Згасла Іскра Любови й Пошани до Свого Рідного Народу.

Наше слово.

Заввага Автора: — Не лише шумний, але на око величний і гідний людського, благородного серця заклик помістило винипежське „Українське Слово" на сторінці 11. з дня 30. квітня 1947 року. Зі запертим віддихом прочитав я його від першого слова аж до останнього включно зо всіми підписами. По прочитанні цілого того заклику моя душа зворушилась чи радше заворушилась до самої глибини. Від чого? Чому? — Від безличних виводів, що замовчали й затаїли повне мучеництво Українського Народу останніх трьох десяток літ... Бо ці факти, що їх помістило „Українське Слово" у згаданому числі, це лише передостання сторінка всіх страхіть — пекла на землі, що їх переживав і нині переживає страдальний Український Народ. А може „Українське Слово" і не чуло про те повне й жахливе мучеництво? Тому я, як його наочний свідок, позволю собі цей заклик справити й доповнити, щоб українські читачі мали перед очима повну правду. Цілий заклик повинен ось так звучати:

Україна сьогодні — це одна велика тюрма, в якій найлютіший ворог нашої Батьківщини закріпостив усі українські, віками розтерзані й поневолені землі у своїх історичних кордонах; нашу дорогу Україну, цю чудово запашну країну і її народ, мечем, кровю і вогнем загарбав від колишніх гнобителів, щоб самому вп'ялити в її невинне тіло свої кровожерні кігті й зуби та й випровадити на світову арену як свою висміяну, збезчещену жертву перед всіма іншими великими державами світу.

Свою волю, єдність і правне становище український народ здобуває завзятою геройчною боротьбою проти усіх гнобителів, які його розєднували й розєднують, поневолювали, поневолюють чи намагаються поневолити.

Найстрашніший ворог, який хотів і хоче винищити український народ і запанувати на його землях, був є і буде російський комунізм, що у серпні 1939 року для допомоги у завершенні цього жахливого злочину подав руку здичілому німецькому гітлеризмові. Російський комунізм по загарбанні всієї України, покорив зараз під свою криваву диктатуру ось ті країни Европи: Фінляндію, Естонію, Литву, Лотву, Польщу, половину Німеччини, Чехію, Словаччину, велику частину Австрії, Мадярщину, Хорванію, Сербію, Албанію, Румунію, Болгарію, а ще давніше Грузію. З краю в край він пройшов зо своїми вбивчими російсько-комуністичними страхіттями — „стенками" по квітучих українських землях, він тридцять років мордував і дальше мордує, гнав і дальше заганяє в рабство, розстрілював і навіть живцем закопував або виголоджував на Соловках, на каторжних роботах в Сибірі чи на рідній землі населення України. Він, загарбавши тимчасово всю Україну, по вказівкам гітлерівської Німеччини, з якою збратався у світовому злочині, знова розтерзав на части живе тіло українського народу, відділивши західні частини української землі, роздав їх польським та чеським прихвостням. Він зруйнував і руйнує прекрасні українські села, подібно як його друг Гітлер, висаджував в повітря історичні українські памятники, також розібрав — знищив до основ церкви, монастирі. (Сам я бачив на правобережній Україні, як церкви перемінив на магазини збіжжя і зброї, а то й на забавові залі. — Заввага автора).

Це не голословні фрази — це страшні факти, хоч своїми величезними розмірами вони можуть видаватися декому неймовірними. Про ці факти знає цілий світ, про них говорять ті, які їх бачили, про них виставив перед світом рахунок увесь український народ після того, як удалось деяким з того народу, при останніх власних зусиллях видертися зо своєї рідної землі від комуністичної катівні на ясний, вільний світ.

Російські комуністи за всі їхні прихвостні за час тридцятирічної окупації України —

Зруйнували на Україні ввесь дорібок усіх міст і містечок, що його вони набули впродовж свого існування: знищили до щенту їхній український вигляд; великі історичні міста — Київ, Полтава, Чернігів, Кременчук, Львів, Тернопіль, Ковель засмітили російськими, комуністичними зайдами на 60-90 процент.

Спалили і зруйнували красу українських сіл, залишивши неволені селянські хати.

За тридцять років комуністичного терору по українських селах всі будинки селян старі, обдерті, діраві, подібні до стаєн.

Знищили право робітників до належної і гідної винагороди за їхню працю у заводах, фабриках, різних підприємствах, а до яких то заводів, фабрик зганяють безупинно всіх робітників — чоловіків, жінок, молодь, а навіть 13-14 літних дітей, щоб продукували усі найконечніші речі для майбутнього знищення людства та потреб російсько-комуністиного імперіялізму.

Пограбували всю землю, дорібок і працю малоземельного українського селянина; пограбували ту землю, дорібок і працю, що їх зросили й окропили своєю кровю і потом його предки, як і він самий.

Погнали на Соловки, в безвихідні болота, тундри, на страшні каторжні роботи, на правдиві пекольні муки далекого Сибіру, в сиру землю численні мільйони старців, батьків, матерей, молоді, дітей, священиків, інтелігентів, робітників, селян і безземельних — найкращого квіту українського народу.

Спалили або пограбували увесь найкращий культурний дорібок українського народу, як його цінні церкви, правдиво рідні школи з власною традицією й історією, кооперативи, наукові інститути, бібліотеки й історичні будівлі.

Вивезли в червону Москву все, що вдалось вивезти з експонатів української народньої творчости, рідкісних музейних цінностей і т. д.

Одним словом завдали Україні і її народові втрати, що на світі грошей замало, щоб ці духові втрати сплатити.

Проте і це далеко все. Комуністи вимордували багато мільйонів українського народу — не капіталістів, магнатів, панів поміщиків, бо їх він не мав — вимордували у своїх катівнях мільйони сиріт, калік, людей, яких немає кому годувати, доглядати. Це такі втрати, яких не вирівняєш жадними сумами, ні в долярах, ні в якому іншому матеріяльному звороті, хіба кривавими розрахунками з червоним окупантом.

В додатку до цього нечуваного в українській історії лихоліття (страхіття), прийшла ще минулого року страшна посуха, яка висушила збіжжя не лише на ланах-полях, але і в магазинах всієї України і важко ушкодила урожай по цілій країні. Кому вже знова зараз у Західній Україні (в Галичині) удалось сховати перед нищівною мітлою комуністичних енкаведистів трошечки зерна-хліба для виголоднілих своїх діточок, того по знайденні схованого зерна-хліба зустрінула недоля мільонів невинних українських жертв, заслання чи навіть розстріл.

Тепер все населення України зайняте невільничою будовою в першу чергу військових укріплень по стратегічних місцях майбутнього комуністичного випаду на дальший підбій світа, приковане до каторжної праці по фабриках, заводах, де постійно, днями і ночами, мусять виробляти все те, що є конечне для дальшого підбою російсько-комуністичному імперіялізмові. Населення, переживаючи тепер важкий переднівок, живе безнадією на цьогорічний урожай. Люди знають, що те, що вродиться, знову піде на агітацію комуністичних агентів в цілому світі.

Український нарід своєю величезною ролею в теперішній подивугідній боротьбі з націзмом і комунізмом, заслужив на те, щоб цілий світ дав йому тепер допомогу. Всі запроданці червоної Москви, а зрадники-юди свого народу, вперше чергу жахливе, всевладне НКВД, нищать не лише Україну, але Білорусь і всі інші підбиті краї. Всі вони сьогодні лежать в руїнах, бо всіх їх, по відступі гітлерівських бандитів знова залляли дикі, комуністичні орди, що принесли і приносять зо собою одну досі невидану руїну.

Не дивлячись на те, що Україна в тягу трьох десятков років була і є страшним плацдармом кривавого і жорстокого комуністичного бешкету, що там ріками лилася і ллється кров народу, що там палали і палають міста і села, летіли і летять клубами димів вікові надбання народу у безмежні простори світів, лилася невинна кров українських

Ол. Луговий. Права застережені.

Дажбожі Внуки

I. НА ЧУЖИНІ МІЖ СВОЇМИ

29)

— Не цікавить мене куреня, — казала. — От, потягнула, тому, що з твоїх губ... Тепер, Любчику, признавайся в гріхах ти!... Я хочу знати про тебе чистісінько все! Гляди! — погрозила пальцем. — Нічого не затаюй від мене!...

— Нема про що дуже так розповідати. Не поспів ще награшити і я. От, такі малесенькі грішки!... Я ні разу не дурив мами, хіба жартом, але від тебе безпорівнання грішніший! Курю вже два роки, пив не раз, бився з хлопцями, не раз робив збитки людям...

— Ти так розповідаєш? Я хочу все знати про тебе!... Від самого уродження! Про твого тата, маму, дідів...

— Тож твоїм татові й мамі буде цікаво теж про мене знати!... Розповім, от, хоча б завтра. Тобі було б не цікаве завтра у друге те саме слухати...

— Одне другому не пошкодило б... Не хай, потерплю вже до завтра! — погодилася Ірина. Припала до його плеча: — Коли ми поїдемо по другу нашу маму?

— Не знаю, чи мама погодиться з нами вкупі жити, Ірусю! — він сказав заклопотано.

— Чому ні? Тато й мама дуже гарні люди!

— Так, гарні, шляхотні, розумні... Моя мама така сама. Власне тому вона може відмовитися. Привикла сама собі радити, на поміч других не здаватися...

— То поміч других, чужих людей, а то своїх, рідних... Це не одне й те саме! — казала Ірина. — Як пічнемо всі троє умовляти, мама певно погодиться!...

— Побачимо, що вона нам відпише!... Радитимемо тоді, що діяти...

— У тебе є мамина світлина? Даш мені!

— Дам, дам, своїй дівчинці! — Ось вернемося лиш до дому! — він тішив.

Любо базікаючи проходили й просиділи на лавочці повних три години. Видалися їм кількома хвилинами. Що вже північ — довідалися від переходячого поліцая.

— „Ю! Йонґестерс!... — закликав з доріжки. — Тайм ту сліп! Ґов говм! Іт іс геф пест елевен!"

— „Ар ю сюр офісер!" — вирвалося зчудованому Ростиславові.

— Певний! Скоро трамваї перестануть ходити. Йдіть до дому! Чи може ви ночувати не маєте де? — питав підозріло, приглядаючись зблизька.

— Чи ми виглядаємо на таких?

— Ні! зовсім ні! — поліцай заперечив. — Дівчину я, здається, бачив раніше...

— Я в цьому місті й родилася! — пояснила Ірина.

— Гарна з вас пара! — поліцай присвиснув. — Зроду такої, здається, не бачив! І ви місцевий? — питав Ростислава.

— Звідки знати мете? Я щойно вчора приїхав!...

— Звідки приїхали, зо Сходу?

— Просто з Европи!

— Певно з Англії? Говорите, як родовитий англієць... Я самий з Скотляндії родом! — поліцай цікавився.

— Ні, з европейського континенту. — Ростислав задоволив цікавість сторожа ладу і спокою, розповів трохи про себе, про свою народність. Закурили. Поліцай зрозумів, що має перед собою освіченого імігранта. На відхідне порадив:

— Ви йдіть вже до дому... Знаєте, що за люди ходять опівночі?... Поліція і всякі нічні птахи, злодії...

Доброї поради послухали. Тулячися до себе повільно пішли до трамваю. Вскочили у перший, що йшов у напрямку дому, чемненько сіли рядком. Публика спиняла на них очи, де хто підморгував, аж їм ніяково ставало.

Пригнали до дому голодними вовченятами. Батьки давно вже спали. Пішло в рух молоко, печиво, холодне мясо. Ірина дістала з холодильника червоне яблуко, поділила пополовині, проказала промівку: „ввон апл ей дей, кіп дактор еввей". Хрупали спільно, зразу її половинку, далі його.

— Знаєш, Любко, — він говорив, — Якщоб ми були магометанами, це зїджене спільно яблуко було б нашим шлюбом... Магометанське подружжа їсть спільно яблуко в мечеті, ось так, як ми їмо. Це заміняє присягу.

— Гарний звичай!... То і ми вже якби чоловік і жінка!...

— Егеж! Тимбільше, що я потроху також турок... Між моїми прабабунями є аж дві туркені...

— Як же то сталося? — зацікавилася Ірина.

— Завтра дізнаєшся!

— Звичай гарний, символічний... От, тільки ти не турецької віри!...

— Подякуй за те Богові, — турки багатоженці! — Гарна символіка яблука й справді... Яблуко поділене на половини, творить одну цілість, половинки щільно пристають до себе. Так і в подружжі — дві істоти творять викінчену цілість. В середині яблука зерна, насіння майбутніх яблоньок. У подружжі живе таємничим життям зародок майбутнього покоління. Така символіка подружного магометанського яблука.

(Дальше буде).

День Американця-1947

День Американця цього року відбудеться 18. травня, при закінченні Національного Тижня Громадянства. Припускають що яких 5,000,000 старих і нових американців візьмуть участь в обходинах (в яких 1,000 громадах) по цілій країні.

Ціль обходин того Дня є подвійною. З одного боку тим вшановується яких 2,000,000 молодих американців, які за минулий рік досягли правного виборчого віку та майже 200,000 чоловіків і жінок чужинецького роду, які дістали в минулому році американське горожанство через натуралізацію. З другого боку — в той День пригадується всім американцям про американські ідеали та ту відповідальність (а не тільки права!), яку несе з собою американське горожанство.

Треба пригадати, що День Американця обходиться річно після Конгресової ухвали в травні 1940 року. Минулого року біля тисячі громад влаштували прилюдні святкування, в яких взяли участь поверх три мільйони осіб. На цьогорічних обходинах сподіваються мати багато більше учасників.

Лозунгами цьогорічних обходин Дня Американця є: єдиний нарід (що складається з осіб різного походження, всіх рас, багатьох вірувань) та гідність людини. Ці лозунги мають місце в проклямації президента Трумана, якою він призначив день 18. травня для вшанування американського горожанства. „Серед демократії вимогою доброго громадянства не є місце народження, раса, чи релігійні вірування, але характер, освіта, співпраця з іншими, відданість", казав президент в проклямації.

В промовах, що виголошуються на День Американця, підкреслюється не тільки вступ нових, тут роджених, та натуралізованих горожан до славної, братської, американської громади, — але також значення та вартість у нашій демократії кожного громадянина та його прав, встановлених Декларацією Незалежности та Конституцією.

Ці святі права американської демократії є тим, про що мріяло, за що боролося людство століттями. Хартія свободи людини — американський „Бил оф Райтс" — здобуто дорогою ціною. Участь в уряді, свободу вірувань, всі права людини не дістали люди випадково. Їх здобуто боротьбою, терпіннями та жертвами. Але всі ці права зможемо затримати так довго, доки американські громадяни будуть вважати їх не тільки вигідними привилеями, але тим, що маємо затримати, берегти та обороняти.

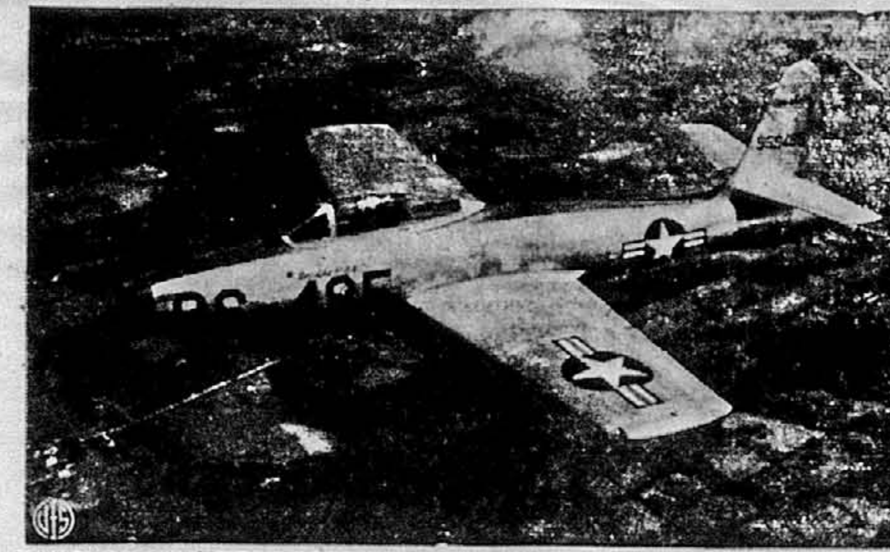
Збереження і охорона тих прав покладає на кождого американського громадянина обовязок творчої праці для народу. Минулого року президент вказав на один зі шляхів, якими можна обороняти згадані свободи, створивши краєвий Комітет Громадських Прав. До Комітету ввійшли визначні представники підприємств, робітництва, освітніх, релігійних та громадських установ. Засуджуючи, як він казав „нахил до відновлення" фанатизму і нетерпимости, президент доручив тому Комітетові підготовити можливі, легальні міри для посилення законів, що охороняють громадські права, свободи, гарантовані Конституцією.

Збереження та оборона громадських прав і свобід є обовязком не тільки держави, не тільки громади, але кождого окремого громадянина. Кождий громадянин, що віддається справі збереження принципів, на яких творилася ця країна, тим самим помагає ширити демократію для всіх американців, аби наступне покоління бачило Америку ліпшою, славнішою, ніж він сам її знав.

На цьогорічних обходинах Дня Американця, у виставах, піснях, промовах — чи то на зібраннях, чи по радіо — головною темою буде „один нарід з багатьох". Буде виказано, який вклад зробили громадяни чужинецького роду до американської науки, культури, виробництва. Буде підкреслюватися єдність всіх американців, нових і старих, єдність, яка стоїть на сторожі проти тих темних сил, що хотіли би поділити американський нарід, розпалюючи ворожнечу поміж расовими, релігійними чи іншими групами. Буде згадано про те, що президент в своїй проклямації на День Американця назвав „величезним завданням всіх людей в цій новій добі", а саме — змагатися „звільнити світ від віковічного прокляття війни та наблизити свободу і братерство між людьми".

Коли нові громадяни, тут роджені і чужого роду, разом зі старшими громадянами зійдуться на обходинах Дня Американця, ці зібрання будуть символом єдности, яка була і є — силою цієї країни та її народу.

Загальна Рада — ФЛІС.



НАЙСКОРШИЙ ЛІТАК-БОЄВИК. — Це найновіший модель літака-боєвика, що є найскоршим у світі.

Чому не маємо приятелів?

(За „Українською Трибуною").

Одним з наймогутніших, позитивних духових чинників життя є **приязнь.** Це цемент, який в'яже як в індивідуальному так і в суспільному житті багато більше, ніж це собі звичайно усвідомлюємо. Без існування в'яжучої сили цього цементу людське, особливо ж суспільне життя, було б практично неможливе. Без означеного мінімуму взаємного приязного відношення, людські стосунки перетворилися б в аритметичну вислідну взаємно устійнених інтересів, або, що гірше, в джунглю, де про суму людських взаємин вирішувало б виключно право інтелігентнішого і сильнішого. Либонь не розминемося з правдою ставлючи тезу, що людські стосунки між собою є тим міцніші і плідніші, і люди самі по собі стають кращі й досконаліші, чим більше між ними взаємної доброзичливости і приязні. Людина не може жити самітньо. Чим більше вона має друзів і приятелів, чим більше вона інших наділює своєю приязню й сама її сприймає, тим індивідуально і суспільно міцніша. Найцінніші, найважчі до зламання, найбільш витримливі у всяких катастрофах і нещастях є ті суспільства, які вміють найкраще плекати у своєму середовищі настрій і дух взаємної приязні. Всякого роду збірна солідарність лиш до деякої міри може втриматися засадою інтересу: do ut des — „дай, щоб тобі було дано". Крім того ніяка т. зв. „залізна дисципліна" не є врешті-решт спроможна втримати означені організації й суспільства вкупі; спортова дружина, сотня на фронті, кляса у суспільній боротьбі, нація в історичному поході — всі вони черпають свою властиву силу з більш чи менш розвинутого духа взаємної приязні. Кожен ланцюг є лиш настільки сильний, наскільки сильне його найслабше звено; цим звеном, яке в'яже й остаточно вирішує про силу і витривалість всякого роду людських спільнот, є їхня солідарність, побудована на елементі суспільної приязні.

Це звено є в нашому національному житті дуже слабе; одно з найслабших. Українці самі по собі не лихі люди. Мають вони в собі і багато природньої доброти, прихильности й доброзичливости. Вони не мають у собі жорстокости, не люблять панувати для т. зв. „розкоші панування", не люблять знущатися. На загал, люблять бачити своє оточення задоволеним і щасливим. Отже, були б властиво всі предиспозиції для того, щоб вміти розвивати і плекати в нас культуру приязні. А, проте, так не є. З усіх позитивних душевних вартостей в нас ще найменше уваги й піклування приділяється цьому елементові. Ми не розвиваємо як слід, ні між собою, ні у стосунках на зовні, чогось вартісної культури приязні; ми, або взагалі не маємо, або маємо мало особистих приятелів, не вміємо собі робити приятелів, поглиблювати наші приязні і зберігати їх. У висліді, це дуже від'ємно відбивається як на наших особистих, так і на суспільних, а також міжнародньо-політичних стосунках.

В цій перспективі стосунки з нашими власними національними і чужонаціональними ближніми обмежуються звичайно до категорії т. зв. „доброго знайомства". Але приязнь є щось більше, ніж тільки це „добре знайомство". Приязнь — це вартість, яка вимагає того, щоб її свідомо плекати. Але саме щодо цього в нас не має ні достатнього зацікавлення, ні терпеливости. „Добре знайомство" триває в нас, звичайно, лиш доти, доки об'єкт того знайомства „під рукою"; надто часто застосовуємо в наших товариських взаєминах засаду, „що з очей, те й з мислі". Тимчасом культура приязні вимагає постійної уваги, зацікавлення, приймання участі в усіх долях і недолях життя ближньої, обдарованої нашою симпатією людини.

Про слабість цього звена в наших міжлюдських стосунках свідчить багатомовно факт органічної відрази наших земляків до товариського листування. Кілька тижнів розлуки вистарчає, щоб між „приятелями", які себе такими вважали цілими роками, перервався всякий зв'язок іноді й на ціле життя. Наша література майже не знає двох родів публікацій: мемуаристики і листування. Опубліковані в нас листування між навіть найвизначнішими людьми, які вважалися „добрими знайомими" і „приятелями" можна порахувати на пальцях одніеї руки. Раз людина зійшла з очей, завмирає відразу й бажання, далі продовжувати взаємний духовий зв'язок, ділитися своїми спостереженнями, переживаннями, обмінюватися думками. Звено приязні рветься на необхідності — сісти і писати. В цьому відношенні українська державна почта напевно (і довго ще!) не буде робити на своїх земляках добрих інтересів. Наскільки мене пам'ять не підводить, пригадую статистику одного з передвоєнних років, яка каже, що німець пише пересічно щось 47, англієць 43, американець 36, француз 29, чех 17, поляк 5 листів щороку. Ми напевно пересічно ще менше, ніж це найменше число. Живість зв'язків і підримуваних знайомств є непомильним мірилом здатности до свідомої, витривалої приязні.

Іншим таким мірилом є культура подарунків. На жаль, чеснота дуже мало розвинута і мало плекається в нашому суспільстві. З приводу Різдвяних Свят американці закупили й роздали між собою цього року на $5\frac{1}{2}$ мільярдів долярів подарунків. Можна сказати: „Це є багата нація і може собі на це дозволити". Проте, тут не в багатстві справа, а в духові, який лежить в основі тієї звичаєвости. Німці розчавлені війною і збідніли. Але ж, не дивлячись на це, можна з певністю твердити, що на свій традиційний „Крісткінд" обдаровували себе чим могли — хай тільки попільничка для цигарок, чи календарець під Новий Рік. Вирішує не вартість дарунку, а бажання виявити другій людині свою приязнь, пам'ять, доброзичливість. При чому треба сказати, що німці не славляться йменням надто приязних людей між собою. У нас цим привілеєм втішаються раз у рік в найкращому разі тільки діти на св. Миколая; старші між собою цих „дурниць" майже не знають.

Ця справа сягає значно глибше, ніж на перший погляд здається. Якщо література якогось народу є дзеркалом його духовости й звичаєвости, то, треба сказати, що елемент приязні не найшов у нашій літературі позитивного відзеркалення. Стосується це особливо ж нашої сучасности. Наскільки знаю, жоден з наших визначних письменників не зробив цієї теми центральною справою якоїсь своєї повісті чи поеми. „Побратими" Андрія Чайковського лиш дуже рудиментарно підхоплюють цю тему. Проте, в нас немає своїх увіла і Патрокля, Ореста і Пілядеса, немає „Журавлів Ібікуса". Ледве чи відомий багатьом з наших земляків „Лелій" Ціцерона, клясичний твір світової літератури про змисл і значення приязні, і разом з тим, філософський пеан у її честь, або також цього самого характеру твір — Плятонів „Крітон". Любов, еротика, ненависть, зависть, амбіції — ще сяк так находять своє тематичне літературне відзеркалення, але приязнь майже ніколи. А все ж, колись, наші предки були здібні плекати й високо цінити цю чесноту, підтримуючи звичай побратимства, яке в'язало на добро і зло, на смерть і життя — аж до останнього віддиху.

(Кінець буде)

...жертв потоками-рікою, долинами, вертепами, каналами, катівнями комуністичногчо тирана, засипала людськими трупами вугільні та залізно-рудні копальні, вона ні передким не стає на коліна, ні до кого не простягає руки. Вона заліковує свої рани. Вона швидко й неухильно відбудує своє господарство. Їй допоможуть її рідні і вірні діти, український народ. Багацтво і краса України встане із своїх руїн, вона відродиться ще краща, ще сильніша, як була у своїй славній минувшині!

Але наша совість, наша національна гідність, наказує нам допомогти свойому народові в цю важку хвилину, який героїчно допомагає нам українцям тут у новому краю і цілому світові врятуватися від російсько-комуністичного агресора, уникнути того пекла, через яке він пройшов до нині й ще дальше проходить.

Наша совість, наш святий обовязок наказують нам допомогти дітям-сиротам, батьки яких загинули в надлюдській боротьбі за свій народ, свою любу Батьківщину, Україну, за те, щоб ми по цей бік океану не попали у комуністичне пекло.

Мільйони дітей-сиріт на рідній землі, в Україні є полишені судьбі страшної недолі. Комуністична влада заопікувалася лише такими, що з них сподіється виховати правдивих яничарів, яких завданням буде до щенту знищити життя українського народу. Ці діти вже не знають, що означають слова „тато" та „мама"; зараз вони говорять — „ми комсомольці", а за короткий час скажуть — „ми радянські люди, партійні комуністи". Свідомість дійсного їхнього національного походження ці дикі варвари ще у молоденькому серці вбивають. Тисячі українських дітей є сьогодні на безнадійній скитальщині у концентраційних таборах-лягерах (у кемпах), де скриваються перед кровожерними зубами комуністичних людожерів та й роспачливо благають помочі й ратунку у своїх заокеанських братів і сестер.

Наради представників усіх українців в Канаді і в Злучених Державах Америки, які вислухали наочних свідків про довоєнний і теперішний житьовий стан в Україні, вислухали звіти своїх делегатів, які вернулись з обїздки по всіх концентраційних таборах (кемпах) наших рідних і дорогих скитальців, по вічах, на яких зясували (вірно переповіли) всім українцям, що нині живуть на американській і канадійській землях, українську трагедію, одногзідно постановили:

Перше: Спільними силами всього українського народу на новій землі, всіма організаціями і пресами провести в якнайкоротшому часі рішучу й активну кампанію допомоги дітям-сиротам, батькам, матерям, синам, дочкам, браттям і сестрам поневоленої України, тим уперщу чергу, що тепер мучаться на скитальщині в усіх краях західної Европи; бо таким самим у закріпощеній рідній землі покищо не можемо допомогти — червоний кат із того, що вишлемо нашим рідним мученикам до рідного краю, їм нічого не дасть. Сам проковтне, а рідний страждальний народ, як до сьогодні загибав, так дальше буде гинути від голоду й комуністичної кулі.

Друге: Кампанію провести в найближчих тижнях за збіркою фондів на закупно товщів — смальцю, масла, згущеного молока, консервів, як також грошевих фондів на переселення наших скитальців до вільних земель нових країв. Ця остання справа як для нас, так і для самих скитальців є найважнішою, пекучою! Її мусимо завершити в найближчих днях!

Закликаємо усіх членів наших організацій, не-членів, людей різних переконань і вірувань прилучитися до цієї не тільки великої гуманітарної справи, але й християнського обовязку.

Кампанія допомоги дітям і сиротам, батьки яких загинули за волю й щастя свого народу, а тим самим і за волю та щастя всіх народів світу, не є милостинею або філантропією з нашого боку. Це є справа честі й совісті кожного українця й кожної українки. Це є справа Божого наказу й великого народного обовязку!

Ми закликаємо Вас бодай частково сплатити довг дітям, сиротам і врятованим нащадкам, батьки яких заплатили життя своїм за те, щоб ми й наші діти могли жити.

Ми закликаємо Вас, старих і молодих, батьків і матерей, закликаємо дітей ваших дати свої щедрі жертви для врятування життя наших дорогих скитальців і піддержання його. Рятуйте дітей скривавленої України, мучеників російсько-комуністичного терору!

Приготовляйтесь до великої кампанії! Мобілізуйте свої сили! Слідкуйте за дальшими закликами та інструкціями.

З ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

ДІТРОЙТ-ГЕМТРЕМК, МИШ.

Місячні вкладки на допомогову акцію.

Оголошуємо отсим спис членів, що зложили в 1946 році свої місячні вкладки на Український „Вор Ріліф". Це по кінець березня 1947. Одні зложили повну суму, згідно з постановою, інші менші жертви.

Зложили по $12: Е. Андрусевич, П. Боднар, Ґ. Буляк, Ю. Баракоз, М. Голет, П. Ґолет, М. Ґолет, І. Гришко, Г. Герман, Ю. Гулик, Й. Годяк, Ф. Гузіль, А. Хомін, С. Хомін, Й. Хомін, С. Дулька, В. Дідик, А. Дворчин, І. Іванчук, А. Франкович, М. Ферґей, С. Ґава, С. Кунька, О. Курочка, І. Каменецький, П. Кізел, Ф. Кічтан, М. Кохній, Д. Кремко, А. Котович, Н. Лозовчук, С. Левкут, А. Лубінська, С. Лисак, А. Маланяк, Й. Масляк, Г. Михалишин, Г. Проданик, М. Прихітко, М. Попович, А. Пахолок, М. Присташ, І. Поглод, П. Прокопович, І. Руњка, А. Стак, Т. Солодко, М. Счич, П. Сава, І. Слупецький, Й. Шептак, В. Тручан, С. Ткачук, П. Войтович, М. Вічорек, Р. Вазик, С. Ярема, П. Залачівський, П. Заяць, П. Здонкевич, А. Ґерула, М. Баранецький, Д. Тетеречко; по $11: О. Червешко, І. Вазек; по $10: М. Бабій, В. Чмир, А. Доровська, С. Михайлюк, В. Сослер, І. Шалко, Ф. Торський; по $9: Н. Гриб, В. Холевка, І. Дзядик, Г. Новак, В. Панчук, М. Сочан, П. Запорожець, а Д. Собашко $8.50; по $8: А. Блащук, Л. Будзанів, М. Кулинич, С. Качмар, К. Михальчук, Б. Шкільник, І. Стружовський, Р. Стихловська.

По $7: І. Купер, А. Чупка, М. Кушнір, І. Честуч, М. Пошивак, С. Перізок; по $6: О. Диґас, Д. Добрівний, І. Михалюк, М. Нидза, Г. Ониськів, І. Процайло, С. Ткачук, Н. Треш; по $5: С. Бородач, П. Білик, Е. Богач, П. Бас, М. Бойчук, М. Цимбалюк, А. Гладий, П. Кузик, І. Дячук, А. Ґалант, О. Каралаш, П. Нагірняк, Н. Небоженко, В. Нипюк, В. Огрин, Т. Заптон; по $4: В. Бродяк, А. Маланин, І. Петричкович, С. Реваґа, П. Войтишин, Н. Залецький; по $3: Ю. Горішна, А. Іваніш, М. Джумаґа, Д. Дзісяк, С. Курилів, Ю. Крук, П. Куцло, Д. Купко, В. Личак, Д. Лапко, І. Мус, А. Мусівчук, М. Польна, Т. Польний, С. Шоштак, Ф. Сисак, В. Василишин, В. Вороновський, Т. Винничук, І. Здан; по $2: М. Андрусевич, В. Кіцул, Я. Дидів, Карпінка, В. Коваль, П. Костирка, М. Малиняк, Р. Шияк, Г. Васько, І. Свірський, Н. Верис; по $1: Д. Білик, П. Баворівський, С. Ґулявський, А. Кремпа, В. Козачок, А. Нагірний, В. Огроднік, С. Пелех, Погорівка, Н. Савчук, Сідорик, К. Синатюк, М. Турків, П. Вакуляк, А. Волкер, М. Юрків, І. Зеруха.

КУПУЙТЕ БОНДИ ПЕРЕМОГИ

ПРОТОКОЛ

З НАРАД РІЧНОГО ЗАСІДАННЯ ГОЛОВНОГО УРЯДУ У. Н. СОЮЗУ, ЩО ВІДБУЛОСЯ В ДНЯХ 17-го ДО 21-го БЕРЕЗНЯ 1947 РОКУ В ДОМІ У. Н. СОЮЗУ ПІД Ч. 81-83 ҐРЕНД СТРІТ, ДЖЕРЗІ СИТІ, Н. ДЖ.

10)

ВНЕСЕННЯ І УХВАЛИ.

Після дискусії над усіми звітами, перейдено до точки нарад: Внесення і ухвали для добра організації.

Злука запомогових організацій.

Цю справу реферує головний секретар, а опісля переведено над нею основну дискусію, в якій забирали голос усі головні урядники. Усі урядники були згідні в цьому, що справа злуки запомогових організацій була обговорювана на конвенціях і річних засіданнях головного уряду вже стільки разів, що тепер було б уже зайвим витрачувати більше часу на всякі дискусії. Нам треба перейти вже раз до її здійснення, а як цього не можливо доконати, тоді треба отверто та ясно проголосити всьому членству, хто та що стоїть на перешкоді злуки. Коли знов буде переконання, що злуку дасться перевести, тоді не треба вже довше зволікати з цею справою, але взятись за її здійснення негайно.

Інвестиції.

Як відомо, то У. Н. Союз інвестує своє майно в морґеджах і бондах, що є дозволені стейтовими законами для цього роду організацій як Союз. Тому коли виринула дискусія над цим, що робить Екзекутива Союзу для забезпеки будучих інвестицій, то відповідь, яку дав головний предсідник, була, що в майбутній господарці Союзовим майном, головний екзекутивний комітет У. Н. Союзу не може зробити більше нічого, як тільки кермуватись цими самими засадами й цею самою розсудливістю, що й досі. Одначе, при цьому треба мати завжди на увазі цей факт, що властива забезпека будучих інвестицій залежить в першій мірі від загального економічного й політичного положення цілої країни.

На внесення П. Кучми, поперте О. Штогрин, доручено головному екзекутивному комітетові, щоб в інвестиції Союзового майна він набудуче вживав цього самого розсудку, яким він досі руководився в цій справі.

Оцінка грамот.

Справу пояснює головний секретар, зазначуючи, що зогляду на зменшені відсотки, які тепер приносять інвестиції, асекураційні власти дораджують асекураційним компаніям і допомоговим організаціям, щоб відповідно до цього робити теж і обчислення оцінки грамот. Досі при обчислюванні оцінки грамот старого роду обезпечення застосовувано чотири процентову стопу, а в класах T. W. O. P. E. три і пів процентову стопу. У старім роді обезпечення ми залишили чотири процентову стопу та застосовували вже на цей рік три й пів процентову стопу. Тепер обставини вимагають, щоб уже в наступному році застосувати три процентову стопу для всіх грамот, без винятку.

На внесення І. Романишина, поперте М. Давискибою, ухвалено одноголосно прийняти в наступному році три процентову стопу для обчислювання оцінки всіх грамот старших членів.

Видання пропамятної книги.

Як відомо, то на минулій конвенції рішено, щоб Союз, у порозумінні з іншими організаціями, видав пропамятну книгу про ветеранів другої світової війни — членів даних організацій, а коли б це було неможливим, тоді Союз мав би видати книгу тільки про своїх членів-ветеранів.

Над цею справою велась широка дискусія, в якій виказано великі трудноші в призбирюванні потрібних матеріялів.

На внесення І. Іванчука, поперте Т. Шпікулою, доручено Екзекутиві відкликатись через „Свободу" і „Юкрейнієн Вікли" до відділових урядів за допомогою в збірці матеріялів про членів-ветеранів.

Культурна праця У. Н. Союзу.

Увесь четвертий день нарад пройшов на обговоренні справ, звязаних з дальшим веденням культурної праці У. Н. Союзу та справи кампанії за приєднуванням нових членів. Культурний Комітет У. Н. Союзу, в склад якого входять: Д. Галичин, голова; д-р Л. Мишуга, український, а С. Шумейко, англійський секретарі, та д-р А. Т. Кібзей і Г. Зепко як члени — на внесення Д. Шмагали, поперте І. Іванчуком, поширено ще двома членами, а саме, С. Куропасем і В. Гірняком. Знов на внесення І. Романишина, поперте І. Іванчуко, рішено, щоб Культурний Комітет продовжав намічену працю в справі видання в 1947 році відповідних книжок англійською мовою.

Обговорено теж обширно справу українсько-англійського словара й на внесення Д. Капітули, поперте П. Дудою, рішено, щоб Екзекутива Союзу поробила всі можливі старання в справі видання відповідного словара.

Кампанія за новими членами.

Заки почато дискусію над цею справою, головний предсідник уділив слова організаторові А. Маланчукові, щоб він подав свої думки, спостереження та завваги щодо дальшої організаційної праці в приєднуванні нових членів до У. Н. Союзу. Опісля по зреферуванні цеї справи ще головним секретарем переведено над нею вичерпну і основну дискувію, в якій забирали слово всі головні урядники.

Вислідом довшої дискусії в справі приєднування нових членів була постанова повести кампанію за збільшення членських рядів У. Н. Союзу до 50,000. Щоб успішно провести цю кампанію, збори уповажнили Екзекутиву признати на час кампанії спеціяльні винагороди за приєднання відповідного числа нових членів, заанґажувати двох постійних організаторів з молоді на Злучені Держави, а одного на Канаду, а як це буде неможливо, то дістати конечно місцевих організаторів принаймні по більших містах, а крім цього, для улекшення організаційної праці та взагалі для оживлення Союзового руху серед молоді, поширити спортову акцію, відбувати окружні зїзди відділових урядників та членів, улаштовувати Союзові Дні, та видати в англійській мові брошурки, що виказували б у приступний спосіб розвиток, досягнення Союзу та користі з членства. А щоб конечно досягнути числа 50,000, то Екзекутива повинна призначити, скільки членів кожний відділ має обовязково дістати, узглядиюючи очевидно при встановлюванні контингенту для кожного відділу теперішне число членів у данім відділі, скількість населення і число відділів у даній місцевості та взагалі місцеві обставини. Знов головні урядники мають подбати і допильнувати на місцях, щоб кожний відділ з їх округи взяв активну участь в цій кампанії та виконав свої обовязки супроти Союзу.

Перед замкненням зборів цього дня, уділено слова д-р В. Галанові, директорові Злученого Українського Американського Допомогового Комітету і С. Шумейкові, предсідникові Українського Конгресового Комітету, які прибули на збори та просили, щоб їм було дозволено з нагоди річного засідання головного уряду У. Н. Союзу, зложити від даних комітетів подяку У. Н. Союзові, його відділам та членам за так щедру піддержку праці обох Комітетів.

Як першу точку в пятому дні нарад взято під дискусію справу адміністрації „Свободи". Головні урядники висказувались за те, що Екзекутива повинна подбати та докладати всіх можливих старань, щоб „Свобода" мала більше оголошень, але все таки і при найбільших стараннях треба завжди звертати увагу на те, щоб у „Свободі" не появлялись такі оголошення, що з організаційного боку можуть бути шкідливими.

На внесення І. Романишина, поперте В. Гірняком ухвалено одноголосно, щоб головний екзекутивний комітет У. Н. Союзу провадив адміністрацію „Свободи" та був за неї відповідальним.

На внесення С. Куропася, поперте Д. Шмагалою рішено одноголосно, щоб відповідальним редактором „Свободи" був д-р Л. Мишуга.

Асигнати з народного фонду.

На внесення В. Дідика, поперти О. Штогрин, ухвалено, щоб уділити тепер і уділювати набудуче поміч на студії тільки таким членам, що справді студіюють в каледжах чи університетах.

Маючи на увазі повищу ухвалу, рішено одноголосно на внесення В. Гірняка, поперте П. Кучмою признати поміч таким членам-студентам: Від. 7, М. Пласконос $35; від. 23, М. Лесів $35; від. 29, С. Юґас $35; від. 30, М. Бат $35; від. 31, Й. Чачко $35; від. 45, В. Сеник $40; від. 50, С. Фурдин $35; від. 61, Т. Бріский $35; від. 63, П. Котик, П. Гоменда, Ч. Рудавський, С. Гнатів, всі по $35; від. 69, Й. Парницький $35; від. 99, А. Герман $35; від. 112, М. Барильська $30; від. 128, Е. Сеньків $35; від. 145, В. Ґураль, М. Ґураль, М. Марчишин, по $35; від. 150, В. Спасик $35; від. 163, Й. Бочій $40; від. 163, Т. Бочій, І. Дуда, С. Дуда по $35; від. 179, М. Дмитришин $35; від. 228, П. Скрінковський $35; від. 230, Г. Мохнацька $35; від. 231, Ю. Кулик $35; від. 241, О. Галонська $30; від. 271, Ю. Кнап $30; від. 286, М. Заканич $30; від. 286, С. Шимон $35; від. 287, М. Лендіс $40; від. 288, І. Антоник $35; від 292, В. і М. Медвідь по $35; від 301, В. Ридза $35; від 303, Р. Куземчак і Р. Бурик по $25; від 304, О. Бирва $25; від 319, І. Сванчак $35; від. 348, А. Бутрій і А. Бурей по $35; від. 389, Н. Доборенко $30; від. 390, В. Ґабріян $25; відд. 412, Е. Москва $35.

Згідно з цим самим внесенням рішено теж признати $200 на поміч цим членам, що запишуться на курс української історії чи літератури на колюмбійському університеті.

На внесення О. Штогрин, поперте І. Іванчуком ухвалено одноголосно уділити по $1,000 на цілі Українсько-Американського Допомогового і Українського Конгресового Комітетів; $250 на Американський Червоний Хрест; $200 на українські Вищі Освітні Курси в Вінніпеґу; по $100 на Сиротинець у Филаделфії, Вищу Школу в Стемфорд, Дівочу Школу в Факс Чейс, Дім Старців в Словтсбурґ і український православний Семинар у Филаделфії.

Ухвалюючи жертву на Вищі Освітні Курси в Канаді, головні урядники, при цій нагоді, висказували свої думки щодо потреби запровадження таких курсів теж і в Злучених Державах. Тому з великою увагою обговорено прохання про допомогу від Ліґи Української Американської Молоді, що саме задумує зорганізувати такі просвітні курси в Америці. Річні збори радо повітали ініціятиву, вважаючи, що такі курси є конечно потрібні, та на внесення І. Романишина, поперте І. Іванчуком, рішили дати їм всяку можливу піддержку, як тільки вони будуть вже зорганізовані.

Обговорено теж справу кампанії на пресовий фонд „Свободи", та на внесення П. Кучми, поперте І. Романишином рішено, щоб цьогорічну кампанію повести в місяці жовтні, таксамо, як це було минулого року. При цій нагоді річне засідання головного уряду звертається до всього членства, щоб воно, після оголошення цеї кампанії, піддержало її ще щедріше, як у минулому році. У звязку з цею кампанією доручено Екзекутиві віднестись листовно не тільки до всіх членів-передплатників, але теж окремо і до зарядів усіх відділів.

На закінчення нарад рішено одноголосно на внесення І. Іванчука, поперте І. Кокольським, вислати телеграми президентові Труманові та Департаментові Стейту в яких головний уряд У. Н. Союзу вітає та якнайщиріше піддержує теперішню політику нашого уряду в відношенні до комунізму, а головно готовість уряду нашої країни допомогти вільним народам у боротьбі проти комунізму. Ця телеграма в перекладі на українську мову, звучила так:

„На закінчення однотижневих нарад річної сесії Головного Уряду Українського Народного Союзу, Інк., краєвої братської організації, основаної в 1894-ому році та з кількістю членів понад 47,000 американців українського роду, ухвалено одноголосно резолюцію, в якій висловлюється цілосердечну піддержку Вашої нової закордонної політики, зокрема Ваш проект на 400,000,000 долярів на припинення поширювання комунізму. В резолюції заявляється, що запропоновані Вами, пане Президенте, заходи причиняться до свободи і незалежности всіх членів Обєднаних Держав, згідно з прінціпами і цілями Атлантійського Чартеру. Рівночасно підкреслюється, що головним заборолом проти поширення комунізму та совєтського державного імперіялізму була б незалежна і демократична Україна, вільна від совєтського панування та безправя. На цій підставі ми віримо, що американська закордонна політика повинна б вважати Україну за таке заборозо. Крім факту, що Україна являється могутнім потенційним фактором в збереженні майбутнього мира і демократичних принципів життя, в резолюції підкреслюється, що вже сама справедливість, сила та ідеалізм українського національно-визвольного руху, що триває від сторіч, вимагають, щоб його піддержали всі ці, яким їхні прінціпи не дозволяють приглядатись байдужно запереченню основних людських прав та відмові українському народові його національної суверенности. Резолюція, вкінці, взиває Вас, пане Президенте, скерувати Ваші зусилля на переведення окремого закону, що дозволив би ЗДА прийняти відповідну частину переміщених осіб, між якими є теж багато українських братів. Головний Уряд Українського Народного Союзу бажає Вам, пане Президенте, найкращих успіхів у Вашій новій закордонній політиці, скерованій на збереження нашого американського способу життя".

Наради закінчено відспіванням українського національного гимну, а головний предсідник закрив збори в годині 3:30 пополудні, 21. березня 1947 року.

Д. Галичин, головний секретар У. Н. Союзу.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

ДІТРОЙТ, МІШ. — Бр. св. О. Николая, від. 175, повідомляє членів, що місячні збори відбудуться в неділю, 18. травня, в годині 1. пополудні, в У. Н. Домі, 4655 Мартін ул. Просимо членів прийти на час, бо маємо важні справи до полагодження. Нагадуємо довжних членів вирівнати свої вкладки, бо інакше будуть суспендовані. — Уряд: В. Братусь, предс.; В. Білінський, кас.; В. Бартош, секр.

ГАМТРАМК, МІШ. — Отцим повідомляємо членів і члениць, що звичайні збори Тов. ім. М. Шашкевича, від. 94, відбудуться в неділю, 11. травня, в год. 1:30 попол. точно, в сали де звичайно. Просимо членів інтересуватися більше організаційними справами. Нам тепер треба змінити статут Товариства, щоб вдоволити олодих членів, а з ким будемо змінати, коли члени не приходять на збори. Тож обовязком кожного члена є прийти на ці збори і вибрати статутову комісію. — А. Патра, рек. секр.

АСТОРІЯ, Л. АЙ. — Місячні збори Бр. св. О. Николая, від. 5, відбудуться в суботу, 17. травня, в год. 7:30 ввечір, в гали У. Д. Г. Клюбу, 31-14 — 30 Еве. Просимо всіх своїх місцевих і позамісцевих членів і членниць прийти на збори, бо маємо багато справ до полагодження. Також просимо, коли маєте кого, що ще не є членом У. Н. Союзу, впишіть їх до своєї організації. — За уряд: М. Ґалан, предс.; Г. Василик, кас.; П. Барнич, секр.

ФИЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Тов. ім. І. Франка, від. 83, повідомляє своїх членів, що місячні звичайні збори відбудуться в суботу, 17. травня, в годині 7. ввечір, під ч. 847 Н. Френклин ул. Просимо членів прийти на ці збори, бо є важні справи до полагодження. — С. Чорнома, секр.

ЖАРТИ

Живий приклад.

До містечка в південнім стейті приїздить агент одної фірми з північного міста і стрічає пяного громадянина. Пяний заточується, важко йому втриматися на ногах. Чужинець підходить до пяного й починає йому говорити про добродійства тверезости. На те пяний:

— Бачите, пане, то моє звання. Я і мій брат, даємо лекції про потребу тверезости. Лише, що тоді, як один з нас виголошує лекцію, то мусить мати живий приклад. Серед лекції один з нас виходить пяний на сцену, а другий показує на прикладі, як то пяниця виглядає.

Зчудований чужинець питається пяного: Очевидно, що ви сьогодні лекції не маєте, коли ви впилися?

— Правильно! Ви мене зрозуміли! Сьогодні має лекцію мій брат, але я маю бути предметом його напімнень. Отже мушу заздалегідь приготовитися, бо вечер уже недалеко.

ПОШУКУЮТЬ

ПОШУКУЮ ЦИЦІЛІЇ, КАТЕРИНИ, ЕМІЛІЇ і МАРІЇ СУХІ званих ПАВЛОВИХ

родилися в Тиряві Сільні, повіт Сянік. Прошу голоситися до:

АННИ ГАМУЛЯК,
124 Atwater Ave., Derby, Conn.

ПАВЛИЩЕ ДМИТРО, D. P. Lager Freimann S. S. Kaserne, Bjock B. II. 42.Munchen, U. S. A. Zone, Germany, пошукує свойого вуйка інж. **ЛУЦЕЙКО ОСИП.**

СТЕФАНІЯ ВІТВІЦЬКА

з села Доброполе, повіт Бучача, пошукує свого стрия

ІВАНА ВІТВІЦЬКОГО,

сина Ксеитого. Прошу зголоситися до:

А. КОРЧИНСЬКИЙ
637 S. Rappollo Street, Baltimore 24, Md.

НАЙДУТЬ ЗАНЯТТЯ

Пошукується ГОСПОДИНІ до священичого дому. Зголошуватися можуть і жінки, що прибули зі скитальщини. Платня після умови. Зголошення слати:

SVOBODA,
P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.

ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ

Дня 11. травня 1947 року померла АНАСТАЗІЯ ОЛЕКСІВ, з дому Фіґурка,

члениця Укр. Зап. Тов. Дністер, від. 361 У. Н. Союзу в Ню Йорку.

Покійна походила зі села Глібів, повіт Скалат, Західна Україна. Оставила мужа Михайла і сина Ярослава.

Похорон відбудеться в середу, 14. травня, у год. 9. рано, з похоронного заведення П. Яреми, 129 Е. 7. ул.

Просимо членів, вільних від праці, прийти на похорон. — В. Й П.!

П. Кучма, секр.

Дня 24. квітня 1947 року помер у 62. році життя ТЕОДОР ПІНДЯК,

член Бр. св. Стефана, від. 221 У. Н. Союзу в Шікаґо, Ілл.

Покійний походив з села Журавенко, повіт Рогатин, Західна Україна. Полишив у смутку жену, дочку і два сини.

Похорон відбувся 29. квітня з дому жалоби і укр. катол. церкви св. Николая при участи родини, знайомих і членів від 221 У.Н.С. — В. Й. П.!

Т. Шпікула, секр.

Дня 28. квітня 1947 року помер у 59. році життя МИХАЙЛО ҐУРНЯК,

член Тов. Зап. Січи, від. 155 У. Н. Союзу в Перт Амбой, Н. Ідж.

Покійний походив зо села Семошова, повіт Сянок, Галичина. Остави у смутку жену Параскевію і доньку Марію в краю, та сестру замужну Андросечко в Перт Амбою. До Тов. і Союзу приступив у 1911 році.

Похорон відбувся 30. квітня з погребового дому до гр.-катол. церкви при участи членів Тов. Січи та кревних і знайомих. Похоронено на гр.-катол. цвитарі. — В. Й. П.!

М. Чумер, секр.

ТАРЗАН, ч. 1597. Дивний голос.



Тарзан скочив для оборони схопленого леопарда, одначе сильце з киненого посторонка перевернуло його саме на дорозі надбігаючого носорожця.

Відкотившися швидко на один бік, гнучкий малпочоловік вхопив за свою спису...

...і як розюшений звір перебігав попри нього, Тарзан прошибнув списою його серце.

Тоді загомонів радісний малпячий голос посеред гущавини. У відповідь на це почув здивований пан джунглів писклвий на-пів людський оклик.

ПОДАЙТЕ ВІСТОНЬКУ!

Жорстока війна, лютий ворог та лиха доля розпорошили по цілому світі сотні тисяч українців. Розлучились на кострубатих шляхах життя чоловік з жінкою, мати з дитиною, брат з братом, приятель з приятелем. Ще вчера вони жили разом, а сьогодні їх розділюють сотні і тисячі миль, між ними є ріки, гори і океани. Подайте вістоньку! — повторюють сьогодні сотні тисяч уст, шукаючи своїх рідних і знайомих. Подайте вістоньку! — кличуть до нас листи, газетні шпальти, радієві повідомлення. Подайте вістоньку! — несеться з усіх кінців світа.

Злучений Український Американський Допомоговий Комітет є сьогодні централею, що ці вістки перехоплює та постійно повторює і передає їх дальше. На іншому місці прочитаєте, яку величезну роботу під цим оглядом вже виконано. Скільки радости пережили в цих грізних хвилинах ті, що при допомозі ЗУАДКомітету віднайшли своїх рідних, приятелів, чи знайомих. На іншому місці теж перечитаєте, яким великим коштом та яким великим накладом праці ЗУАДКомітет передає ці вістки.

Розпачливий голос „Подайте вістоньку!" продовжує лунати з усіх кінців світа. ЗУАДКомітет продовжує ці вістки передавати. Допоможіть йому в тому. Як прочитаєте прізвище вашого рідного, знайомого чи приятеля, не зволікайте і вже того самого дня подайте вістоньку. Одне-однісіньке приязне слово дасть людині часом силу пережити найважчу хвилину, дасть йому надію, приверне йому віру, врятує йому життя. А при цьому не забувайте, що цілий тягар праці і коштів в передаванні вісток, лежить на Допомоговому Комітеті. Допоможіть йому, щоб він міг допомагати. Розпорошені по цілому світі ваші брати дожидають вістки від вас і допомоги від Комітету. Подайте вістоньку вашому братові, пошліть свою жертву на допомогову акцію ЗУАДКомітету. Не зволікайте, пошліть сьогодні, пошліть вже.

UNITED UKRAINIAN AMERICAN RELIEF COMMITTEE
P. O. Box 1661, Philadelphia 5, Pa.



УВАГА: Пишучи до Укр. Допом. Комітету, проситься з початку листа подати, в якій групі і під яким числом є дана особа.

ГРУПА — ЛИСТИ ДО:

8401 Лувішецька Анна (мабуть в Детройті) від жени Орищин Степана

8402 Левко Григорій з с. Новосілки (Підгайці) від Сулятицький Василь.

8403 До рідних і знакомих від Понятишин Мирослав з с. Гумниськ (Теребовля).

8404 Крицун Осип і Іван, Гаврилко Микола, Яків, Осип і Антін, Циктор Марія і Чорна Юлія з Богородчан від Яворський Яків.

8405 Галицький Степан, Анна і Йосиф, Богдан Петро від Галицький Михайло з с. Усте (Бучач).

8406 а) Сидорів Анастазія від Баран Катерина з с. Коритне (Перемишль).

8406 б) Смук Марія від Козак Теодор з с. Банівці (Перемишль).

8406 в) Мельник Марія (Долик) з с. Кропивники (Добромиль) від Долик Дмитро.

8407 а) Микитенко Федір з Кубані від Астон Григорій.

8407 б) Лінин Іван з с. Горбасова (Летичів) від Стецюк Семен.

8408 Кручковський Іван з с. Биків (Перемишль) від Михайлишин Петро.

8409 Дзяма Дмитро, Федоріна Текля з с. Шавне (Сянік) від Дзюма Іван

8410 Гопонько Анна з с. Ґаронда (Карп. Укр.) від Гопонько Іван

8411 До односельчан з с. Трускавець (Дрогобич) від Дидьський Михайло.

8412 Дзюба Степан з с. Гуменець (Самбір) від Чернець Михайло.

8413 Карасевич Таціяна (Матович) з с. Брониці (Дрогобич) від Бульбах Степана (Пилипів).

8414 Весоловська Марія з с. Лука (Самбір) від Урбан Ірина.

8415 Конопніцька Магдалина, Кацик Олена, Саган Степан і Володимир з с. Воля Маз. (Тернопіль) від Стахів Ольга.

8416 Данилюк Ксавери з с. Стаси (Сокаль) від Лузинець Степанія (Гевко).

8416 Яворський Лев, Григорій і Степан, Лонявський Микола, Ільницький Іван від Яворський Микола з с. Лосинець (Турка)

8417 Калішкевич Іван з в. Янів (Львів) від Скольська Степанія.

8418 Мельник Дмитро з с. Мельників (Любачів), Бередівський Олекса з с. Синявки від Кузик Іван.

8419 До товаришів і знакомих від Чубатий Лев, бувший директор видавництв Івана Тиктора у Львові

8420 Зуб з Левандівки від Зуй Антін.

8421 До товаришів з с. Василева (Буковина) від Кирилюк Дмитро.

8422 Буряк Олекса, Сівця Андрій від Бурак Родіон.

8423 Куканець Степан з Яворова від Куканець Іван.

8424 Корніцький з с. Ценева (Бережани) від Нужда Василь.

8425 До знакомих з с. Козари і Журавенка (Рогатин) від Червінська Ольга, дочка о. Теофіля Войтовича.

8426 а) До односильчан з с. Бабулинці (Бучач) від Деременда Ярослав.

8426 б) До стриїв і односельчан від Зілинський Іван з с. Язлівці (Броди)

8427 Гарасимець Марта і Софія з с. Нараїв (Бережани) від Марухняк Степан

8428 До рідних і знакомих з с. Астрабик (Новий Санч) від Слота Олекса.

8429 Стасів Марія з с. Добрівляни (Стрий) від Стасів Мирон.

8430 Мартин Параня з с. Кулинів (Жовква) від Ґібляк Софія (Бойко).

8431 До рідних і знакомих від Семчук Михайло з Кут.

8432 Клейцор Михайло з с. Баранівка (Бережани) від Здирко Іван.

8433 Карунек Йосиф від Великобрат Федір.

8434 Теребенець Катерина, Анна і Грирій від Походай Василь з с. Цетуля (Ярослав).

8135 До кревних і знакомих зі Львова, Себечів (Сокаль), Торчин (Луцьк) від Давидок Володимир.



Около 350 тисяч українських скитальців, розкинених по цілому світі, жде нашої помочі. Спішімже з тою поміччю в товарах і грошах.

8436 Кобильник Іван з в. Індиніаца від Зотовський Грицько.

8437 Красноперa Іван, Задуреба Іван з с. Супрунівка (Скалат), Татарин Микола з с. Староліщина (Скалат) від Гуцайлюк Павло.

8438 Добрий господар бажає примістились на фармі: Мандрика Роман, син Володимира і Марії (Штонь) з Лопатина (Радехів).

8439 Адамко Микола, Душний Михайло і Юрчик з с. Стрільбичі (Ст. Самбір) від Варшавський Володимир.

8440 Хтоби знав про Гричишин Гриньва, Катерину і Ганку з с. Майдан Гологірський (Золочів) нехай зголоситься до Гричишин Самка в Америці.

8441 Хтоби знав про Карпо Іван, сина Михайла з с. Поздичі (Перемишль) нехай зголоситься до Гарцула Марія (Карпа) в Америці.

8442 Калуш Павло від Калуша Федір з с. Колки (Луцьк).

8443 Сенищин Микола з Бережан, Люшняк Михайло і Марія від Кривякевич Текля.

8444 Кобзан Михайло з с. Козарі (Рогатин) від Кобзан Іван.

8445 Вейтович Катерина (Турчак) з с. Ліщава Дол. (Перемишль), Кунат Іван, Крайник Марія від Повіль Катерина.

8446 До знакомих з с. Подільці, Голодівка, Сусулів, Кобло Старе і Бережниця (Самбір) від о. Захаріясевич Ярослав.

8447 Балаклицький Олександра і Олександри з Харкова, від Баладицька Павля.

8448 Пічка Марію зі Стреханци від Давидович Василь.

8449 Малець Петро, родом зі Старого Села від Малоць Іван.

8450 Кочубея Віталія Сергійовича з Деканки від Паровий Василь.

8451 Седко Федора, від Седко Назар.

8452 Федоровят Анну і Марію з Середнього Села (Лісько) від Зборовський Осип.

8453 Шафранський Іван, Пилипкевич Макар з Любачева, від Пилипкевич Микола.

8154 Черниха Анна (Сенчишин) з Розгадова (Зборів) від Сенчишин Антоніна (Павлович)

8455 Хвіт Давид і Розенберґ Міля з Винниці від Олексієнко Олександер.

8456 Блюс Олекса з Коровиці Голодівської від Блюс Лука.

8457 Мартинюк Франц з Сороцка (Скалат) від Наумик Франц

8458 Тальох Тома з Семаківець, Кульчицька Сосія з Семаківець (Чортків) від Йосипів Петро

8459 Буняк Василь з Яблонки Вижної (Турка) від Буняк Михайла

8460 Ткачук Катерина (Піндиляк) і Микола з с. Тревте (Лісько) від Піндиляк Михайло

8461 Галущак Марія (Сеник), Сеник Федор з Біліча Старого (Самбір) від Заміщак Евфрозина

8462 Давидків Іван з Тларії від Фіхамочук Павло

8463 Кріль Анна і Павл з Терлиці (Ярослав) від Федірко Марія

8464 Млинарик Марія (Бибель) і Яків, від Бибель Петро

8465 Лесин Марія (Хальчук), Хальчук Василь, Козубяк Мілька (Федасюк) і Козубяк Василь від Федасюк Василь

8466 Куприн Ольга і Целесмецький Адольф від Ханецька Вікторія

8467 Кухарчик Степан з с. Боневичі (Добромиль) від Кухарчик Іван і Гриць

8468 Грибек Іван з с. Поплавники (Рогатин) від Шакета Параня (Дзюра)

8469 Глива Гриць, Марія, Катерина і Розалія, Бота Михайло з с. Пашава (Лісько) від Глива Дмитро

8470 Марків Тимко, Федорак Петро з с. Бишки (Бережани) від Марків Григорій

8471 а) Журавський Микола, Ґудзіковська Елла від Данько Елла (Журавська)

8471 б) Данилюк Василь, Григорій і Іван Ульчинський Михайло від Гудима Броніслава

8472 Гентот Василь від Протиняк Михайло з Устрик Долішних

8473 До рідних і знакомих з с. Палинокорова (Броди) від Цінцірук Володимир

8474 Бучак Лев зі Львова від Живник Василь з с. Молодатин (Коломия)

8475 Дикь Анна з с. Криве (Бережани) від Смачидо Степан

8476 Гусаковська Текля з с. Стрептів (Камінка Стр.) від Дерніавський Іван

8477 Подоляк Петро і Михайло з с. Войтнів (Добромиль) від Лиско Мирон

8478 Созанська Фруська, Качмар Михайло з с. Береги (Самбір) від Укашович Петро

8479 Білецький Антін і Григорій з с. Сковяшин (Борщів) від Білецький Василь

8480 Блідий Петро і Михайло з с. Бубло (Перемишль) від Гес Василь з с. Камаровичі (Добромиль)

8481 Робацька Анна (Когут) від Довбольський Степан

8482 Черняк Михайло, Павлів Іван з с. Чехи (Броди) від Журба Ярослав, зять Романа

8183 Мозолюк Евдонія (Семенюк), Семенюк Іван, Мельничук Анна з с. Шешори (Косів) від Мозолюк Юрко і Микола

8484 Борисьневич Володимир від Босчко Ірина і Юрко з с. Мишина (Коломия)

8485 Луцишин Василь від Луцишин Юрко

8186 Музика Марія (Курзяк) і Евдокія з с. Чижів (Золочів) від Музика Павло

8487 До рідних і знакомих з с. Кропивник, Листовок, Бистриця, Дрогобич і Борислав від Драчевич Теофіль

8488 Будзинська Марія (Вусата), Тацюка Петро з с. Угринів (Сокаль), Сич Ігнатій від Савчук Петро і Кароліна (Будзинська)

8489 Дзядух Софія (Зварич), Різник з с. Нараїв від Сивак Дмитро

8490 До рідних і знакомих від Водчанський Михайло

8491 Щубак Дмитро з Гуменця (Самбір) від Шубак Василь

8492 Зарічний Михайло Іван та інших своїх рідних та знакомих з Болшовець (Рогатин) від Зарічний Ярослав

8493 Литвин Йосафат з Йосифатич (Стрий) від Вайда Йосиф

8494 До рідних та знакомих з Гільча (Сокаль) від Котюк Ярослав

8495 До рідних та знакомих з Тудорова (Копичинці) від Гаврищків Іван

8496 Батько Григорій з Барановець, Ужгород, Стрипай Марія, Ігнац Стефан з Бараненець-Ужгород, о. Гаспар Іван з Карчева-Ужгород, від Батько Іван

8497 Ґощуляк Олекса з с. Паушівка (Чортків) від Ґощуляк Григорій.

8498 Попович Дмитро і дітий вон. Михайла, Цімна, Гусак з с. Вотлин (Ярослав) від Попович Дмитро.

8499 Чапля Югась з с. Нагуєвичі (Дрогобич) від Чапля Юлія (Постойка)

8500 Старчук Вікторія з с. Товерівці (Чернівці) Пахольський Теодор з с. Шерівці від Дубникович Евген.

8501 Мазуркевич Іван і Йосиф, Боднарський Іван і Вольський з м. Шумська від Мазуркевич Борис, син Василя з Волині.

8502 Тенотиська Параска від Хорунжий Михайло з с. Святи (Рава Руська).

8503 Шиплідач Анна з с. Гільсьне (Лісько) від Шиплідач Степан.

8504 Батюк Антін з Збаража, Мориквас Володимир з с. Шельґак від Чернявський Василь.

8505 Іванюта Василь з с. Окопа (Борщів), Григоришин Михайло з с. Паніяці від Продан Дмитро

8506 Кручовий Василь з Тернополя, Ґуральчук, Стешин Дмитро від Кручовий Йосиф.

8507 Яміткавська Розалія з с. Кукельники (Рогатин) від Бардиґула Антін.

8508 Толох Фадь, Бурко Яцко з с. Бутини (Жовква) від Грабар Степан.

8509 Дутчак Катерина з с. Слобідка Ліська (Коломия) від Камчівський Теодор.

8510 Швець Дмитро, Бабухівський Петро з с. Баранівка (Бережани) від Бабухівський Петро.

8511 а) Чайковський, Радажевич від адв. Навроцький Степан Ярема.

8511 б) До кревників і знакомих від Ламінська Марта з Бірчі і Перемишля

8512 Ковач Берлий від Лисенко Ніна.

8513 Сарабин Іван і Михайло з с. Гороманка (Підгайці) від Музик Михайло з с. Кінчани (Станиславів).

8514 Себайло Проців, Кізка Марія (Себайло) з с. Мишковичі (Тернопіль) від Заґвуський Володимир.

8515 Малярський Кость і Евгенія з с. Рудинка від Малярська-Яблонь Евгенія з Коржови

8516 До кревних і знакомих від Карпа Надія (Глинка) з с. Трудович (Золочів).

8517 Дуиська Ева (Синовець) донька Анастазії з с. Витошинці (Перемишль) від Савчак Володимир.

8518 Гавак Петро і Олекса з с. Грозьова (Ст. Самбір) від Зубюк Параска (Вархоляк).

8519 Козьоринський Михайло, Сцівений Петро з с. Германовичі (Перемишль) від Козьоринський Іван.

8520 Миськів Василь з с. Ставки (Тернопіль) від Лендюк Микола.

8521 Стекло Федір з Житоміра від Сміринський Юрій.

8522 Олющак Федір з с. Луги (Сянок), Роман Марія з с. Прислів від Роман Михайло.

8523 Максимець з с. Шуровичі (Броди) від Михальчук Данило.

8524 Патериґа Іван, Полушинський Евген від Касановська Іванна (Патериґа) з с. Чемеринці (Перемишляни).

8525 Сидор Микола від Касановський Ярослав з Бережан.

8526 Купчинський від Касановський Клим.

8527 Мушкевич Павло і Петро від Мушкевич Ірина (Касановська) з Підгаєць.

8528 Пеленська Марія (Галайко) зі Львова від Гарна Марія (Чемеринська).

8529 Сербо Ева (Муращук) з с. Гнильче (Підгайці) від Плекан Марії (Муращук).

8530 Мінтіч Тіна з с. Станівці (Буковина) від Грушецька Клавдія

8531 Сандуляк Теофіль з с. Волова (Буковина) від Снулич Клавдія.

8532 Плюта Юрко і Юлька, від Плюта Олекси з с. Заволиляя.

8533 Головата Марія (Альтгава) з с. Свобода Зол. від Головатий Степан.

8534 Дівульський Гаврило від Янівський Михайло.

8535 Ґураль Йосиф від Гірняк Йосиф.

8536 Дунець Дмитро з Надвірної від Кочержук Іван.

8537 Дубина від Кемпович Петро з Бразилії.

8539 Скрутовський Василь з с. Острів Черний (Бібрка) від Філь Богдан.

8539 Тимчук Петро і Катерина з с. Старі Кути і Москалівка від Вівюняк Катерина.

8540 Партач Анна (Юрків), Бжезінський Евген з с. Дунаїв (Перемишляни) від Мікадо Адольф.

8541 Кішкан Варка від інж. Гаїв Евген.

8542 Кадосівський Ярослав, Кавецький Володимир від Малішевський Павло з с. Задишівка (Скалат).

8543 Шпак, Мудрик Володимир від Коляса Осип з с. Павликома (Березів)

8544 Просить о афідавіт: Давидович Теодор, літ 50 з жено́ю, сином і двома дочками, з Тернополя, бувший учитель, тепер вчиться кравецтва.

8545 Морган Василина з с. Тишківці (Городенка) від Петруняк Петро.

8546 Климкович Михайло з с. Чорнозица (Городенка) від Яценюк Михайло.

8547 Зуб Дмитро і Іван, Данько Кость з с. Туренка Ниж. (Турка) від Зуб Микола.

8548 Кузьма-Мохтинів Марія з с. Скварава (Золочів) від Кузьма Григорій

8549 Писарчук Андрій і Татяна з с. Рисьвянка (Рівно) від Радовенчук Евфимій.

8550 Бурий Степан з с. Стефкова (Лісько) від Жила Софія (Бура).

8551 До рідних і знакомих від Пастушенко Нади.

8552 Островський Данило і Ольга від Пенятовська Ольга (Мерван).

8553 Петришевич Йосиф, Кушнір Володимир з Дрогобича від Пасна Андрій

8554 Логін Осип від Логін Юлія (Дорога) з с. Монастир.

8555 Оскачук Іван, Фокій Василь з Буковини від Доньчук Володимир з с. Ленківці.

8556 Бурчинський Григорій і Галина, Мартинович Марія і Теодора, Тодольницький Богдан і Микола від Юрчук Мирослав.

8557 Ґерецович Степан, Лев Олекса, Стельмах Петро з с. Сінявка (Любачів) від Ґерецович Юрко.

8558 Камінський Гаврило з с. Лацьке Шлях. (Товмач) від Камінський Іван.

8559 До кревних і знакомих з с. Стрільбичі (Самбір) від Салюк Богдан (фотограф)

8560 Мицак Дмитро від Мицак Іванка з с. Бусовисько.

8561 Бартусь Іван і Магдалина, Добрянський Михайло, Логин Осип і Юліян, Хомяк Юстина і Ілько з с. Уняткч (Дрогобич) від Федьків Антін

8562 Fora Микола, Кузь Полагія, Вербовецька Ірина з с. Шманьківці (Чортків) від Гордієвська Стефанія, жена був. директора укр. гімназії в Тернополі, Тофана.

8563 До рідних і знакомих з с. Кудрявці, Війтович з с. Лісок від Пасіка Степан.

8564 Ярко Дмитро, Катерина Мисдівчук, Марія Мазур і Розалія від Ярко Микола з с. Верчани (Стрий).

8565 Ушак Дмитро з с. Лисовичі (Стрий) від Ушак Петро.

8565 Весоловка Меланія з с. Брикун (Золочів) від Колесник Степан.

8566 Гатала Андрій з с. Піддзвінець (Рудка) від Ференц Марія.

8567 Місінґевич Франка від Хома Марія (Місінґович) з с. Рудник (Підгайці)

8568 Жеруха Іван від Кохалик-Даунчак Катерина.

8569 Дянунчак Михайло з Беньової від Внук Юліян Антоніна з Олешич

8570 Скиба Петрашко від Скиба Василь зі Ст. Самбора.

8571 Тимків Іван і Павло з с. Джурин (Чортків) від Гречаний Петро.

8572 Йовик Анна і Поля (Лопадчак) з с. Хишевич (Рудки), Жук Іван з с. Старява від Йовик Григорій.

8573 Кіях Степан з с. Лівчиці (Рудки) від Заварицький Яцко.

8574 Терпелюк Михайло від Гальчук Ярослав з с. Шепарівці (Коломия).

8575 Геменюк Гриць і других з Тернопільського Передмістя у Збаражі від Сень Степан.

8576 Івахів Теодор від Крамар Теодор з с. Прошова (Тернопіль).

8577 Гриньків Ю. і Г., Перецький Северин, Мазур від Мазур Михайло.

8578 Ярощак Петро з с. Теренча (Сянік) від Ярощак Осип.

8579 Федорів Антін з с. Мартинів Новий від Федорів Михайло.

8580 Гладун, Сікора з с. Германів (Львів) від Губка Борис.

8581 Філь Фенні, Рогач Параска від Філь Іван

8582 Соха Михайло, Мельник Андрій з с. Дмитрів (Львів) від Губчак Теодор

8583 Мельник Марія з с. Лішна (Сянік) від Роман Осип

8584 Дорош Іван і Микола від Заяць Евстахій

8585 Кудобицький Борис Борисович від Кулобицький Віктор

8586 Луцик Василь, Теодор і Кіндрат, Свистун Павліна з с. Тобола (Радехів), Вергун Іван, Іваніцький Пилип з Виткова Нового від Луцик Луки

8587 Кузик Павло, Степан і Петро від Кузик Петро з с. Іванівка (Теребовля)

8588 Боровець Назар з с. Бистричі (Костопіль) від Сульджук Марія

8589 Новоставська Марія і Антонія (Гарталів) з с. Початинці від Низієнко Олександер

8590 Пишляр Текля, Турик або Гурик, дочка Івана від Псуй Анастазія

8591 Лісецький Степан і Микола з Белза від Гуминецька-Дзундза Марія

8592 Винничок Евген, Дудар Петро і Михайло, Богуш Іванна і Франціпшка, Скоренький Евген від Винничок Михайло

8593 Гладка Софія (Сліпецька) з с. Жуків (Золочів) від Ляхович Текля дочка Руськи Кутної

8594 Батор Тимко і Володимир з с. Радгощ, Петраш Максим і Йосиф з с. Угринівці (Заліщики) від Стойко Петро

8595 Римищевський Франц і Казимир від Григорович Іван Остапович

8596 Дулька Степан з Сяноку від Фачиняк-Серединська Люся

8597 Чорох Ілія і Йоанна (Ясинецька) від Ковистинський Олекса

8598 Федик Микола, Олекса і Михайло з с. Коцурів (Бібрка) від Федчишин Іван

8599 Гумецкий Йосиф, син Василя і Анни (Заяць) з с. Добромівка, десь на скитальщині від тітка Чорномаз Анастазії в Америці

8600 Ганчарук Юрій з с. Пелена (Буковина) від Ганчарук Дмитро

8601 Мозер Елисавета Матіяс з окр. Одесси від Мозер Петро

8602 Черекатюк Володимир і Емілія Матусів від Леськів Софія з с. Трибухівці (Гусятин)

8603 Горохівська Юлія з с. Козівка (Бережани) від Крих Іван

8604 Долгуник Анна з с. Тамановичі (Мостиська) від Гридинська Степанія (Мартинович)

8625 Наушник Микола з Дрогобича, Знак Іван від Коссак Теофіль

8606 Пілька Василь з с. Пустановичі (Дрогобич) від Гринощ Ольга (Коссак)

8607 Берестинський Володимир і Стефанія з с. Слобідка Стр. (Теребовля) Дзюбак Анна від Дзюбак Богдан

8608 Накорович Парaска з с. Люча (Коломия) від Рибчанський Семен

8609 Цисовський Юрко від Гізовський Теодор з с. Дашівка (Сянік)

8610 Ваврик Анна (Кучма), Савіцький Микола від Сивак Олекса з с. Ласківці (Теребовля)

8611 Совяк Гриць і Іван з с. Тадані (Камінка Стр.) від Наконечний Олекса і Василь

8612 Вовчок Теодор, Русин Текля, Ґретчин Юрій з с. Тарнавка (Жидачів) від Харітон Яків і Текля

Відділ пошукувань

ЗЛУЧЕНОГО УКРАЇНСЬКОГО АМЕРИКАНСЬКОГО ДОПОМОГОВОГО КОМІТЕТУ

Пошукування за рідними та знакомими це тільки одна ділянка праці Злученого Українського Американського Допомогового Комітету.

Розмір цеї праці шановний читач уявить собі наступними цифрами:

1) — Листів з пошукуваннями від скитальців одержано 12,400

2) — Число людей, за якими пошукують скитальці 35,000

3) — Число американських родин, котрих злучено зі скитальцями 6,150

4) — Вислано листів в справі пошукувань:
в Америці 7,300
в Европі 600

5) — Листи скитальців писані мовами: українською, російською, німецькою, польською, французькою та англійською.

Мимо закликів подавати точні адреси та число, під яким проголошено пошукування в пресі, 7% листів не має числа або злу адресу.

З 6,150 родин, котрим ЗУАДКомітет допоміг віднайти своїх рідних та знакомих, прислало подяку та жертву 750 родин — 15%.

Подяку і три-центову марку 420 родин — 7%
Не прислали нічого 4,980 — 78%

Від злучених родин вислано до Німеччини, Австрії, Італії та Франції — 1,129 афідевітів (через ЗУАДКомітет).

Виконувати цю велетенську працю міг Комітет тільки при всесторонній допомозі нашої преси в Америці („Америка", „Свобода") — „Америка" помістила 12,400 пошукувань, „Свобода" около 10,000) — та в Канаді („Канадійський Фармер"), яка давала місце для пошукувань даром. В останньому часі число пошукувань зросло до тої міри, що ЗУАДКомітет рішив видати окремий додаток до „Америки" та „Свободи", щоб приспішити хоч в той спосіб злуку скитальців з їх рідними за океаном.

Злучений Український Американський Допомоговий Комітет виконав вложене на нього завдання, а тепер черга за цілим нашим загалом стати одною лавою до спільної, плянової допомогової праці.

Кожен повинен вважати своїм громадським обов'язком піддержати ОДИНОКУ ДЕРЖАВНО ВИЗНАНУ УКРАЇНСЬКУ АМЕРИКАНСЬКУ ГУМАНІТАРНУ УСТАНОВУ, ставши її членом та зложивши жертву на загальну допомогову працю.

Всі жертви посилати негайно до:

UNITED UKRAINIAN AMERICAN RELIEF COMMITTEE
P. O. BOX 1661 — PHILADELPHIA 5, PA.

8613 Темінський Антін і Станислава, Біньків Михайло від Когут Катерина і Олекса з с. Пяновичі (Самбір)

8614 Мізюк Михайло від Мізюк Володимир з с. Ясинів (Броди)

8615 Кулеш Адам і Григорій з с. Жамоїздь (Несьвіж) від Кулеш Филип

8616 Батіч Дмитро з с. Чорна (Лісько) від Зазуляк Ева (Батіч)

8617 Корінний Константин Данилович з с. Бабин (Винниця) від Крисовата Павліна (Жидловська)

8618 Бокай Цецилія, Маліновська Катерина від Поптанич Марія (Чомко) з с. Кінське (Сянік)

8619 Жовнір Марта з с. Лопушанка (Самбір) від Коцур Теодор

8620 Поліщук Андрій з с. Лисен (Дубно-Волинь) або хто другий з цего села від Чайка Андрій з Бразилії

8621 Продан Олекса з с. Кучурова Мол. Буковина) від Продан Ярослав

8622 Іванюк Семен з Бурштина (Рогатин) від Іванюк Ольга (Мельник)

8623 Морикань Іван з с. Дзвинич-Тростянки (Турка) від Дибач Юрко

8624 Пустельник Григорій і Антін з с. Лопушанка (Добромиль) від Пустельник Осип

8625 Коцюба Степан і Йосиф від Коцюба Остап з с. Брошнів (Лісько)

8626 Дорош Роман і Павло з с. Паність ((Мосцанка) від Рахліцький Павло

8627 Мацько Микола з с. Яків Новий, Кучишин Феська з с. Старицька (Яворів) від Мацько Петро

8628 Сава Гаврило від Кубашик Мафобій з с. Огша (Білґорай)

8629 Мельник Йосиф з с. Розбір (Ярослав) від Фігель Петро з с. Порохнек

8630 Біганич Марія і Евстахій з села Волосате (Лісько) і Лубня (Вел. Березня) від Скубіш Василь

8631 Дмитрук Теодор з с. Новосілки (Володимир Вол.) від Станчук Теодор

8632 Кілик Марія з с. Монастирець (Лісько) від Голявський Северин

8633 Мицак Дмитро від Салюк Богдан і Іванна (Мицак)

8634 Мелянич Теодор з с. Шавник (Новий Санч) від Шост Текля (Криса) з с. Злоцька

8635 Іванів Григорій з с. Понинковичі (Броди) від Іванів Стефанія (Юрків)

8636 Мальчевський Петро з с. Красівнова (Бучач) від Молісьний Василь

ДОЛЯ УКРАЇНСЬКИХ ДІТЕЙ НА СКИТАЛЬЩИНІ



Один із 25,000 тих, найменших скитальців, для яких ми мусимо продовжити нашу поміч у харчах і одежі.

8637 Гуляйбродський Микола і Михайло, Пукало Станислав і Михайло з с. Підкамінь (Броди) від Гуляйбродська Марія (Вацик)

8638 Баран Йосиф з с. Конюшки Тул. (Рудки), Ковтун Степан, Сітницький Мирон з Комарна від Черник Микола з с. Якимчиць

8639 Бунц Михайло з с. Павлівці (Ярослав) від Колцун Микола з с. Красна

8640 Пальчук Микола з с. Богданівка (Скалат), Щур Мирослав ц Тернополя від Пальчук Анна з Гуляйполя

8641 Карвас Юрій, Сидір Анна, Мальвак Анна з с. Стара Ропа (Ст. Самбір) від Пехунь Олена

8642 Швець Дмитро і Петро з с. Баранівка (Бережани) від Здирко Іван

8643 Мартин Парана з с. Куликів (Жовква) від Ґібляк Софія (Бойко)

8644 Левенберґер Ґустав з с. Долина (Стрий) Стерба Володимир зі Станиславова від Чуйко Йосиф

8645 Ґіжевський Ізидор і Михайло, Барна Василь з с. Злоцька (Новий Санч), Полянський Франц від Ґіжевський Леопольд

8646 Цюпка Степан і Павло від Цюпка Теодор з с. Жуличі (Золочів)

8647 Кузьма, Гнатишин і знакомі з с. Романівка (Тернопіль) від о. Кузьма Василь і Кельман Марія

8648 Комаринський Степан з с. Підлисся (Золочів) від Литвин Онуфрій

8649 Нагач Михайло з с. Ришкова-Воля (Ярослав) від Бунько Теодор

8650 До рідні від Кміцикевич Олена (Лукіянович) з с. Товсте (Скалат)

8651 Олеськів Михайло з с. Ляховичі Под. (Жидачів) від Войтович Степан

8652 Кліід Дмитро з с. Острния (Товмач) від Кліід Микола

8653 Крицька Анна (Максимів) з с. Остапє (Скалат) від Максимів Михайло

8654 Било Зоня і Ольга з с. Золотник (Підгайці) від Барабаш Дмитро

8655 Мостинський Борис з Золочева від Пиьовський Любомир

8656 Фоль Осип з с. Іздебки (Березів) від Любович Михайло

8657 Бабяк Дмитро, Щавурський Йосиф з с. Плауча (Бережани) від Бабяк Григорій

8658 До рідні від Метулинська Марта Коновальчук) з с. Слобода (Течіїв)

8659 Онуфрів з с. Корчан (Сколє) від Мицик Адам і Дмитро з Синавідська

8660 Цимбалістий Іван і Анастазія з с. Пуків (Рогатин) від Костів Михайло

8661 До знакомих з с. Кудиравець ((Милятин Новий) від Пасіка Степан

8662 Смуток Василь і Микола від Федько Іван

8663 Оленський Іван з с. Мелна (Бібрка), Любинець Марія (Голіяд) з с. Вікторівка (Перемишляни) від Оленська Ксеня (Венцель)

8664 До рідні з Летичівщини від Гінавий Михайло, бувший адміністратор "Вістника" у Львові

8665 Воронович Евдокія Антоніна (Козачек), Войціховська Павліна від Воронович Петро з Підгаєць

8666 До рідних і знакомих з с. Гусаків (Перемишль) від Козак Богдан

8667 Солбан Андрій з с. Коровник (Дрогобич) від Микита Роман

8668 Залипський Григорій, Шира Ольга, Прібила Володимир від Гук-Залипська Окса на

8669 Зозак Федір з с. Перечінсько (Долина) від Зазук Василь

8670 Бобик Олекса з с. Війське (Сянік) від Бобик Олекса

8671 Гулькевич Василь і Розалія від Гулькевич Ярослав з с. Дубецьке (Перемишль)

8672 Сорочак Василь з с. Ремезівці (Золочів) від Звір Олекса

8673 Винарчик Анастазія з с. Колениця (Сянік) від Костик Катерина

8674 Хомяк Йосиф, Марія, Володимир, Анна і Степанія з Коломиї від Панчура Зиновія

8675 До рідних і знакомих з с. Топільниця (Турка) від Конік Анна

8676 Брилич Марта і Катерина з с. Спас і Бусовисько (Ст. Самбір) від Брилич Катерина

8677 Малішевська Антоніна (Суда) з с. Коршилів (Зборів) від Плекан Іван

8678 Присяжний Михайло з с. Сільце (Горохів) від Присяжний Трохим

8679 Стукало Клим з с. Красна (Зборів) від Іванів (Іванюк) Андрій

8680 Ткачук Катерина і Петро від Подолчак Пазя (Власів) і Марія Жакимів з с. Гручнів (Яворів)

8681 Парлаковський Василь з с. Родавка Бірч. (Перемишль) від Парлаковський Іван (Найдух)

8682 Васильків Микола і Василь з с. Чащів (Турка) від Петришак Степан

8683 Стецик Іван і Павло з с. Лішня (Дроголич) від Ганущак Анна (Стецик)

8684 До кревних і знакомих з с. Беньова (Турка) від Рочий Андрій

8685 Огродник Петро з с. Станкова (Стрий) від Нагляк Ольги (Смородська)

8686 Блаженко з с. Джурин (Тернопіль) від Блаженко Марія зі Станиславова

8687 Перепелиця Дмитро і Ґаврило з с. Бергомети (Буковина) від Боднаришик Евдокія (Андрюк)

8688 Мостенський Михайло з в. Манаїв. Тростянецька Михаліна з с. Пітрич. Буслів від Міляновський Петро

8689 Чижевський Іван, Окоча Іван від Окоча Василь з Уманщини

8690 Ясінський Олекса, Забудинський Кіндрат від Ясінська Марія з с. Охмашів-Жашків

8691 Бабій Марія з с. Плугів (Золочів), Дидинчук Марія від Ґорчаківська Ольга

8692 Харамбура Олекса, Викович Іван з Яворова від Керцало Осип

8693 До рідних і знакомих з с.. Спас (Долина) від Кузьмич Микола з с. Янівка

8694 Бабій Люся з с. Загіря (Калуш) від Петак Степан

8695 Біленький Федір і Михайло, Дзек Іван з с. Ясенова від Біленький Дмитро

8696 Дашко Олекса, Мартинюк Іван з с. Похівка (Станиславів) від Дашко Микола

8697 Попіль Андрій, Проць Петро, Коца Остап з с. Лука (Самбір) від Попіль Ярослав

8698 Клименко Нікандра зі Старосіляя від Власова Софія

8699 Ґомянюк-Ґомановський Василь з с. Волинь (Сокаль) від Ґамянок-Гом. Софія

8700 Музика Степан з с. Бутина (Жовква) від Музика Петро

8701 Весоловська Анеля і Францішка з Любачева від Весоловська Антін дочка пароха з с. Мацькович (Перемишль)

8702 Скоробогатий Микола, Андрій і Павлина з Тернопільщини від Тесля Кароліна (Куровецька) з с. Коропівка (Зборів)

8703 Крачковський Михайло з с. Дідилів (Камінка Стр.) від о. Піджарко Іван

8704 До рідних і знакомих від Близнак Іван з с. Камінки-Лісової (Рава Руська)

8705 Молодий самітний учитель бажає навязати кореспонденцію з дівчиною

8706 Більо Максим і Михайло від Більо Степан з с. Коростака (Коросто)

8707 Рокош Василь з с. Слобода Зол. Тернопіль) від Ковалів Анна

8708 Бобрицький Томаш, Ліщинський Станислав від Іванюх Ольга зі Сокаля

8709 Онуфрик Марія (Деркач) з с. Добринів (Рогатин) від Федьків Анастазія

8710 Чубак Софія, Анна і Марія з с. Родавка Бірч. (Перемишль) від Чубак Франц

8711 До рідних і знакомих з с. Ценів (Бережани) від Кужда Василь

8712 Буряк Олекса, Сівець Андрій від Буряк Родіон

8713 До рідних і знакомих з с. Рукомиша, Заривениця і Нагірника (Бучач) від Рудий Ярослав

8714 Филип Андрій і Филип, Височанський Лешко з с. Бережниця Нам. (Лісько) від Хохла Юрко

8715 До рідних і знакомих від Понятишин Мирослав з с. Гуминська (Теребовля)

8716 Войтович з с. Юрківка (Товмач), Гавриш Петро з с. Милованя від о. Блавацький Іван

81717 Лемішка Степан і Теофіль з Озірної (Зборів) від др. Лемішка Андрій

8718 Єдинак Андрій, Марія (Мазур), Олена і Степанія з с. Туринське (Сянік від Буряи Ева

8719 Луцейко Йосиф. з с. Любич Кор. (Рава Руська) від Павлище Дмитро

8720 Рошет Гелен О., Лянґ Катерина від Левицький Юрій

8721 Дідух з с. Грушів, Василик з с. Грушів (Красно) від Маців Гриць з с. Грушів (Дрогобич)

8722 До рідних і знакомих з с. Городиславичі (Бібрка) від Жила Іван

8723 Старосольський Юрій, Ігор і Уляна зі Львова від Совач Анна

8724 Андрушків від Левицька Ева

8725 Романець Яким, Мельник Пазя, Капустинська Марія від Романець Іванна (Лазор), дочка о. Григорія з с. Стороші Малі (Сянік)

8726 Олійник Параска з с. Чистилів (Тернопіль), Бутрин Захар і Степан від Олійник Василь

8727 Падило Гриць з с. Вітовці (Полтава) від Демиденко Іван

8728 Ковбасюк Микола з с. Волощина (Підгайці) від Савка Михайло

8729 Жарданюк Самуїл з с. Павлівка (Чорнодарск) від Орихова Надія

8730 Гищак Василь з с. Раби (Сянік) від Котула Василь

8731 Ладус Петро з с. Погар (Стрий) від Чудийович Богдан з с. Орява

8732 Мельнічук Дмитро і односельчани з с. Білки (Кремнець) від Стороженко М.

8733 Тречубяк Петро з с. Чортовець (Городенка) від Мартинюк Дмитро

8734 Найда Іван, Салабай Микола з с. Протісне (Лісько) від Найда Осип

8735 Сторожук Олександра з с. Панасівка (Зборів) від Мацик Федір

8736 До односельчан з с. Княжолука (Долина) від Пилипяк Іван

8737 Рівний Олекса з с. Озеряни (Бучач) від Дудин Іван

8738 Федак Ілярій з с. Устя Зелене (Бучач) від Федак Осип

8739 Заяць Петро з с. Струсів від Іванчук Йосиф

8740 Чорнобіль Леон з с. Яричів Новий (Львів) від Чорнобіль Іванка

8741 До земляків з с. Беньова (Турка) від Рочий Андрій

8742 Тимош Михайло, Фанак Василь, Кіцак Михайло, Кохан Анна, Ґоґош Анна, Юрша Михайло від Кіцак Михайло з с. Середне .Вел (Лісько)

8743 Лучка Василь, Гунька Степан з с. Хиринка (Перемишль) від Ярошак Анастазія

8744 Доманська Марія (Тітельбах) з Теребовлі від Борковська Емілія (Ройовська)

8745 Березовський Ґенек з Коломийщини, Макарушка Надія (Войнаровська) зі Львова, Матіяс Іван і Марія (Павлишин) з Перегінська, Станиславова, Мачошак Михайло, Харевич Іван, Назарук Петро і Пилип, Юсинів Петро з с. Кривотули Старі (Товмач) від Микицей Корнелія

8746 Коваль Параска з с. Літиня (Дрогобич) від Бур Анна (Копач)

8747 Турлуковський Михайло з с. Текучі (Коломия), Ільницький Петро с. Березів Ниж. (Коломия) від Ярослав, Юліян і Роман Ґеники-Бердовські, внуки Степана Ґени. Товстика з с. Березів Ниж.

8748 До рідних і знакомих від Криницька Маруся з Криниці

8749 Возняк Олександра і Ярослав з Калуша, Тарановський Осип, Прокопець Ярослав, Сімко Степан, Добрянський Касіян від Іваницький Володимир

8750 Слюсар Іван і Василь, Патрійко Марія (Слюсар) з с. Бухів (Яворів) від Слюсар Михайло

8751 Ольга з Серант, Головко Іван з с. Гряди (Львів) від Породко Ірена (Бойко) з с. Куликів (Львів)

8752 Семчишин Микола, Беґар Гринь від Свинар Володимир з с. Угринь (Чортків)

8753 Новак М. з с. Бабинець (Рогатин) від Андрейців Андрій

8754 Дзондза Іван і Катерина з с. Розлуч (Турка) від Духновський Микола

8755 Савка Василь з с. Раделичі (Дрогобич) від Гузик Іван

8756 Русунюк Анна, Іваночок Марія від Терлецька Петронеля з с. Лібухів Добромиль)

8757 Чайківська Катерина від Мартинишин Методій

8758 Яворський Петро від Яворський Михайло

8759 До односельчан з с. Кути (Золочів) від Каганюк Осип, нар. учит.

8760 Шпес з с. Вирховні Вел. (Новий Санч) від Юрік Гнат

8761 Розе з с. Бордужен (Буковина) від Сениця Людмила (Рожанковська)

8762 Гавловський Іван, Мартинюк Матвій, Бенеда з м. Теофіполя (Старо-Константинів) від Квасюк Афанасій

8763 Бонк Олена з с. Сільце (Підгайці) від Кульчицький Володимир

8764 Гуцалюк Микола, Биків Терешко від Гуцал Анна (Гуцалюк) з с. Жеребки Кор. (Тернопіль)

8765 Забункович, Оттобрайт Іван і Яків від Залуцький Микола з с. Старе Місто (Підгайці)

8766 До односельчан з с. Дроздевич (Перемишль), Яворська зі Сільця (Самбір) від інж. Цюк Ярослав з Дроздевич і Марчук Ольга (Цюк) з с. Старі Мамаєвиці (Буковина), дочка Осипи Монастирської зі Сільця

8767 Будей Володимир від Миронюк Ілія з с. Стирчі (Буковина)

8768 До рідних і знакомих з с. Торчиновичі (Самбір) від Мартинович Константина (Малиновська)

8769 Манух Микола з с. Журавень-Погар (Лісько), Бутрий Михайло з с. Боберка (Турка) від Манух Федір

8770 Ухач Семен, Смоляк Іван оба Копичинці, від Ухач Тарас

8771 Сиктор Петро з с. Скородні (Сянок) від Богач Стефан

8772 Михайлюк Михайло з с. Золочівщина від Гринчишин Михайло

8773 Тиркус Іван, Білик Іван, Клемець Михайло, з с. Верчан (Стрий) від Столяр Василь

8774 Телецька Іван, Петашник Михайло, Путко Катерина з с. Волі Горянської (Лісько) від Петражник Олекса

8775 Завалець Михайло з Волі Горянської (Лісько) від Старух Катерина

8776 Данилевич Микола, Дашкевич Анна, Левицький Василь від Гвоздецька Катерина

8777 Антонік Микола зі Стратина від Конопада Стефан

8778 Войтович-Климюк Калістрат і кревні з Володимира Волинського, Джан Бремен з Волиня від Войтович Сергій, Волинський Володимир і Войтович Ольга (Кавсинюк)

8779 Олійник Анна (Поцинюк), Кацула Матвії з с. Вілки Горинецької (Лубачів) від Клин Микола

8780 Інж. Рибак Левко і Сидюк Евгенія від Дударець Варвара

8781 Зінчук Петро, Усік Ігнат, Новак Супрун з с. Росинка (Рівне) від Гордійчук Максим, з с. Росинка (Рівне)

8782 Черник Надя з Вережного, Карух Текля з Печалівки, Грож (Кривоблоцька) Ольга з Антонівки від Гордійчук Ольга з Антонівки

8783 Харітін Марта і Харітін Федьо від Гусій Михайло

8784 Матвіешин Петро і Дмитро син Петра з с. Давидківці (Чортків) від Матвіешан Антін син Василя, з Давидкієць

8785 Кубай Микола з с. Новосілки (Підгайці) від Кубай Максим з с. Новосилка (Підгайці)

8786 Вербовський Григорій з с. Новосілки (Підгайці) від Маґурчин Микола з с. Новосілка (Підгайці)

8787 Петриша Іван Іван, Галич-Гора (Делятин) від Гарасимович Стефан

8788 Савчин Василь з с. Татари (Самбір) від Сулій Михайло

8789 Варицький Стефан з с. Кошляки (Збараж) від Шумський Стефан

8790 Ваврух Іван з с. Кошляки (Збараж) від Шумський Стефан

8791 Боднарук Ілько з с. Кути-Горохів (Волинь) від Боднарук Ефрозина

8792 Королюк Іван і Агафія з с. Рачин (Горохів) від Пундик (Королюк)

8793 Медвідь Кондрат з с. Чигрів (Рогатин) від Стельмайстер Іван

8794 Кильник Данило з Дністрів Дубовий (Турка) від Цеганн Теодор

8795 Стоцький Іван, Бернадин Марія, Таращук Прокіп, Дячун Мирон з с. Розношинці (Збараж) від Качмар Корнеля

8796 Нагірна Марія, Нагірна Евдокія з с. Нагірна (Ярослав) від Антіш Стефан з с. Теплиця

8797 Гавриш Володимир, Смолинець Петро, Шляхтер Катерина (Любачів) від Гавриш Марія (Рава Руська

8798 Гладун Гринько і Михайло від Саламовський Микола з с. Залуже (Рогатин)

8799 Масюк Стефан з с. Багнюки (Брест) (над Бугом) від Масюк Ольга

8800 Гнатківський Іван з с. Стінка (Бучач) і Бочейко Михайло від Ґнатківський Іван

8801 Родина Бабяків з Бучача, родина Гнатовців з Слобідки Горішної, п. Монастирська від Гнатів Стефанія і Гнатів Ольга о. Григорія

8802 Пасалюк Михайло і Розначук Юрко з с. Вербовець (Косів) від Мамчур Михайло

8803 Бараницький Станіслав і Татіянна з с. Ричичани (Городок Ягайлонський від Андрущин Теодор

8804 Слотюк Никифор, Король Марія. с. Серетец (Зборів) Левицький Володимира і Маріяна с. Загіря від Слотюк Павло

8805 Ґульницький Михайло Конст. Рибаки-Блоґродінск від Ґульницький Иосиф

8806 Харамбура Олекса, Ґулубець Володимир з Яворова від Станько Ілія

8807 Гетман Михайло (Редактор "Укр. Роб." від Стефанів Гнат

8808 Ґабрин Федор від Ґабрин Федор (син Івана) з с. Горбки на Закарпаттю

8809 Пічурський і Бабій Петро з м. Бережан від Др. Манацький Осип

8810 Петрух Василь, с. Кошелів (Жовква) Щесний Станіслав з Дубляни (Самбір) від Сеґер Стефан

8811 Бобко Василь с. Острожен (Мостиска від Романишин Іван

8812 Рогач Параска с. Завой (Сянок) від Філь Іван

8813 Гринда Анна с. Завой (Сянок) від Гринда Стефан

8814 Костів Стефан (син Григорія Дмитрів3 (Радехів) від Бойко Петро

8815 Барчак Антона, Заброцький Йосиф, Лазута Василь, від Микуш, з дому Загроцька Анастазії с. Мишковичі (Тернопіль)

8816 Чикальський Юрія з с. Чаниза (Камінка Струмілова від Мудрик Володимир

8817 Ґрай Розалія (Левицька Вірочко) Перемишль) від Арлінека Юлії (Сірко) с. Перекопана

8818 Цюна Павло, Вишнивчик (Перемишляни) від Цюна Михайліна

8819 Майкович Теодор з Явірник (Сянік) від Ульчак Марії

8820 Олійник Микола, Зелений Стефан від Олійник Стефан, Яблонів (Тернопіль)

8821 Лещинський Федор, Балей Павліна від Каспрук Володимир

8822 Намяк Михаліна, Пукшин-Бачинський Адольф і Константин, Багній Петро, Василь, Марія і Микола з с. Бачина. (Самбір) від Ігнатович Ігнат

8823 Шевчишин Іван, Кумка Іван, Сидор Ілько, з с. Голіїв (Копичинці, тепер Теребовля від Марущак Дмитро (інжінір)

8824 Мікловцівк Марія с. Невдже біля Ужгород від Феденець Юліяна (Великі Бички)

8825 Самохін Іван Абрамович ст. Ефремовка Донская Обл. від Білоусов Іван (Діял. Інб.)

8826 Лях Михайло і Іван с. Крамарівка (Ярослав.) від Лях Софія

8827 Бучак Андрій с. Стриївка, Туранський Станіслав с. Гори Стрисвецькі (Збараж) від Туранський Ярослав

8828 Шостак Михайло, Сало Семен, Вільха Сушанська (Радехів) від Стефанюк Стефанія

8829 Підрезюк Василь і Михайло, Шостак Михайло с. Сабанівка (Радехів) від Гоцук Йосиф

8830 Токарев Никола, Никодим, Лаврентій від Токарев Валентина

8831 Шимків Василь, Ціжевський Луіса. Кушнір Дмитро, Шимків Микола і Павло с. Кізлів (Тернопіль) від Конарська Марія

8832 Філь Михайло, Богунчина Марина Пазя, Дупівка Михайло, усі з с. Городок від Філь Пелагія

8833 Сливканич Василь с. Смільник (Лісько) від Сливканич Іван

8834 Стецишин Розалія і Юсти с. Рігчиці (Дрогобич) від Юнак Петро

8835 Василишин Катерина, Порудно, (Яворів) від Худоба Юстина

8836 Гендра Юрко, Сорозко, (Скалат), Працик Анастазія, Хаптянка, (Скалат) від Дудун Богдан

8837 Макара Іван, Бохівка, Сянок) Плеснярська Анна, Збоіска, Сянок) від Макара Володимира

8838 Ковалик Івана, Радехів, від Ковалик Іван, Ковалик Теклі, Радехів

8839 Петраш Дмитро, Залуква коло Галича, від Гуменюк Осипа

8840 Зарічняк Іван, Вислок, (Сянок) від Зарічняк Марія

8841 Корбак Василь, Кулик Фена, Вислок, (Сянок) від Корбак Василь

8842 Балаз Іван, Велике Давидково (Мукачів) від Палаташ Олександер

8843 Дуткевич Василь, Ткач Василь, с. Михалків (Борщів) від Ткач Микола

8844 Островський Роман від Тишовницький Роман

8845 Поповняк Дмитро від Поповняк Василь

8846 Гузан Михайліна, Гусаревич Василь, с. Вербятин((Бучач) від Гузан Микола

8847 Бонк Дмитро, Корнят Христина зам. Лукасас, Корнят Іван і Антоніка Бор Анна, зам. Мороз, Войческо . иван, Сосник Григорій, Чорняк Юлік, с. Дмитровичі, (Ярослав) від Валчак Осип

8848 Мельник Василь, Драч Андрій від Драч Микола

8849 Козак Володимир від Козак Ярослав

8850 Петрівський Стах і Марія від Петрівський Осип

8851 Звоник Петро від Вовк Наталія

8852 Минюк Михайло, Войтович-Минюк Катерина від Минюк Микола

8853 Аполінарій Кіріліни від Тимченко Елисавета

8854 Зихович Василь і Софія, с. Нараїв (Береани) від Куцій Марії (Варньк)

8855 Кухар Василь, с. Дашава (Стрий) Кухар Олекса, Нанівці (Стрий) від Сидор Василь

8856 Шайкевич Феликс, Немирів від Мущак Роман

8857 Стен Микола від Стен Зенон

8858 Стронський Василь від Стронська Ольга

8859 Ващишин Антонія, Куличків, коло Белза від Ґофрик Ярослави, зам. Трембіцька

8860 Ляхович Михайло, Кальне (Бережани від Дяківський Іван

8861 Ґречин Василь, Драхів (Тернопіль) від Шамбель Василь

8862 Задорожний Михайло, Федір, Василь і Ілько, Косів (Чортків) від Задорожна Ольга

8863 Цимбала Андрій і Антоніна, Козак Ілько, Ленків Василь, Купчинський Володимир, з с. Колиндяг (Чортків) від Солодкий Станислав

8864 Матолич Осип, Волошанська Катерита, Мацан Микола, з с. Ступниця (Самбір) від Миско Іван

8865 Кміт Роман, с. Поніст (Мостиська) від Кміт Роман

8866 Олійничик Дмитро з с. Липівці (Перемишляни) від Олійничик Стефан

8867 Кобильник Петро, с. Ріпчиці (Дрогобич) від Кобильник Іван

8868 Белей Микола, Тумурів, (Снятин) від Белей Микола

8869 Лисик Юрій, Вихопен Андрій, Поворозник Гнат, Жовтанець. (Жовква) від Чабан Василь

8870 Ярочевська Катерина, с. Добряниця (Перемишляни) від Сухай Павлина

8871 Романець-Когут Михайло, Александрович, Когут Стефан, Суконник Стах, Ґлібкис (Купельского) від Когут Іван

8872 Рідних і знакомих, Тисмениця, Станиславів, від о. Угорчак Микола

8873 Лоґуш Василь, Петро, Осип і Микола, Передмістя, коло Язлівця (Бучач) Зукорський Омелян, Дублянський Іван, Урбанський с. Михайло, Язговець, (Бучач) від Лоґуш Омелян

8874 Була Іван і Антін, Довгомостиська (Мостиська) Смішко Гелена з дом. Нібронів, Богданівка, коло Львова, від Лоґуш Юлія з дом. Максимович

8875 Бурбан Петро, Манки. (Бібрка) від Бурбан Петра

8876 Дикий Стефан, Звенигород, почта Старе Село від Дикий Зенон

8877 Кривуцький Григорій, Кровий Михайло, Кривий Павло, Мацелюк Михайло, Смолин Василь, Наконечний Фома, Наконечна Марія, Тановик Іван, Зулин Роман, Смолин Дмитро, Кривуцька Параска, Кривуцький Іван, Кривуцька Анна від Кривуцький Володимир

8878 Павлик Микола, Купча, (Камінка Струмілова) від Павлик Богдан

8879 Заяць Стефан, Заяць Федір, Лазорівка, (Ручач) від Пристай Василь

8880 Куз Івана, с. Говилів Великий, (Копичинці) від Смаль Михайло

8881 Трилецький Стефан, Росохи (Перемишль) від Суп Марія (Трилецька)

8882 Горбата Марія з с. Черневе (Мостиська) від Ярошевич Катерина

8883 Бішка Петро, с. Привбичі (Яворів) від Брігілевич Дмитро

8884 Пеняк Стефан, Сведова (Чортків) від Пеняк Іван

8885 Третяк Настя с. Камін (Калуш) від Третяк Василь

8886 Бобко Микола і Іван з с. Куропатники, (Бережани) від Терновий Володимир

8887 Пеленська Емілія, Комарно від Радошицька Ольга

8888 Яременко Артеній, Колисниченко Василь і Стефан, Григорівка, від Колисниченко Володимир

8889 Михайлович Стефан, Жовква, від Станько Осипа

8890 Фірмак Михайліна зам. Цебринська, з с. Охримівці (Збараж) від Береза Сильвестер

8891 Стефанків Ксені, зам. Пуклевська, від Стефанків Іван

8892 Дзаваґа Тимко, Копачевський Василь, Адамовський Василь, Винник Василь і Олекса, Чоловсіний Пилип, від Дзаваґа Микола

8893 Рехвицький Іван і Анна від Чех Евгенія

8894 Николишин Василь, Воля Коренецька, (Перемишль) від Гаван Станислав

8895 Кукура Осип і Нукура Марія, зам. Стецько, с. Нижанковичі (Перемишль) від Кукура Володимир

8896 Рідних і знакомих з Кудачковець (Коломия) від Яворська Стефа

8897 Яремчук Осип, Львів, від Гайова Ольги, зам. Ковальчук

8898 Пасічник Петро і Микола, с. Наквашa (Броди) від Павлюк Петро

8899 Чучук Василь, Яковець Микола, с. Межигіря (Бучач) від Чучук Василь

8900 Максилович Григорій і Катерина з с. (Любачів) від Самагальська Анастазія, зам. Коник

8901 Ґеремеш Стефан, Потішник Анна, з с. Ступниця (Самбір) від Ґеремеш Михайла

8902 Бойчук Іван, Криськів Антін з с. Россохач (Чортків) від Рибак Михайло

8903 Гадинський Лаврентій, Винничина, від Гадинський Микола

8904 о. Сіменович Микола, від Ґнатів Стефанія, Бучач

8905 Когун Яків, Камянець-Подільський, від Кушнір Олександер

8906 Сурмай Ілько з с. Гнила (Турка) від Сурмай Федір

8907 До односельчан з с. Багно (Важниця-Буковина) від Білак Дмитро

8908 До бувших парохіян з с. Яблониця коло Динова (Березів), Черняк Ольга Бараник Ольга від о. Головід Степан

8909 Чухна Михайло з с. Уголки (Стрий) від Москура Семен

8910 Занько Степан з Мостев Вел. від Занько Микола

8911 До рідних і знакомих від Смішко Андрій з с. Кривче (Перемишль)

8912 До знакомих з с. Пліхів і Краснопуща (Бережани) і Розгадів (Зборів) від Мороз Андрій

8913 Романчак Роман з с. Комарники (Турка) від Шаран Василь

8914 Крайдуб Яким з с. Соснів від Крайдуб Павло

8915 Коцаба П. з с. Залуш (Сянік) від Коцаба Іван

8916 Лехицька Марія від Бурачинська Л. з "Нової Хати"

8917 Луців Михайло і Анастазія від Міхалонка Евдокія зі Струдина Ниж.

8918 Чижовський Михайло від Чижовський Ілько з с. Дашівка (Сянік)

8919 Демків Семен, Анна і Катерина з с. Максимовичі (Самбір), Куртак Андрій, Швед Марія з с. Ліщава Дол. (Добромиль) від Демків Йосиф

8920 До рідних і знакомих з с. Залиже (Рогатин) від Лобода Василь

8921 До рідних і знакомих з Микринець від Стебницька Стефанія (Безкоровайна)

8922 Вовканич Гнат з с. Пшаниць (Ст. Самбір) від Целюх Галина

8923 Паняк Семен Кузьлів з с. Терлівка (Летичів) від Ревуцький Михайло

8924 До тітки від Мацея (муж Іван Ґереба) з с. Квасинин (Добромиль) від Лацик Микола

8925 Габак Петро і Олекса з с. Ґрозьови (Ст. Самбір) від Зубюк Параска

8926 Мацькович Яків від Мацькович Константин з с. Орявчик (Сколє)

8927 До рідних і знакомих від Пашук Йоанна (Жуковська) з с. Скорики Збараж)

8928 До тіток Анна, Юлія і Настя від Цепало Петро з с. Дубровиця (Львів)

8929 До рідних і знакомих від Карпа Надія (Глинка) з с. Трудовач (Золочів)

8930 Малярський Кость і Евгенія з с. Рудники від Малярська Евгенія (Яблонь)

8931 Сатор Семен, Мащищ Іван з с. Берега Гор. (Лісько) від Сапар Анна (Дзяма)

8932 Ґонтарський Володимир, Мисяк Осип з Любачева від Бачинська Олена

8933 Крайник Микола з Сянока від Ґонтар А.

8934 Коханюк Іван від Коханюк Юрко з с. Нагоріни (Заліщики)

8935 Мельник Степан і Петро з с. Стовпин (Радехів) від Шкраба Андрій

8936 Корбут Петро (Кораф) з с. Селець (Мінськ) від Корбут Олекса

8937 Миськів Василь з с. Ставки (Тернопіль) від Лендюк Микола

8938 Владика Степан, Михайло, Андрій, Василь і Петро від Владика Марія

8939 Помірко Андрій і Микола з с. Княжий Міст (Судова Вишня) від др. Помірко Володимир

8940 Вийшлаби заміж за фармера або робітника: Петренко Настя, літ 25, пристійна і здорова

8941 Крушельницька Анна і Софія з с. Могильниця (Теребовля), Чемерис Михаліна (Корчинська), Баґрій Михайло з с. Романівка від Кудрик Марія (Музика)

8942 Сваритчук Олена (Ласій) з с. Бовтів (Станиславів) від Ласій Ярослав

8943 Колосівський Сава з с. Заднишівка (Підволочисхка) від Прийма Роман

8944 Барнич Василь з с. Берлоги (Калуш) від інж. Юрчишин Дмитро

8945 До рідних і знакомих з Угриниківці (Заліщики) від Никифорів Богдан

8946 Ціхонь, Фібель, Пласконь з Криниці Новий Санч) від Ціхонь Іван

8947 Лотоцька Анна з с. Тетевчиці (Радехів) від Царук Стефанія

8948 Голуб Юрко з с. Острів (Станиславів) від Голуб Марія

8949 Шиховська Марія відЗаяць Ольга

8950 Грибик Василь і Іван з с. Поплавник (Рогатин) від Грибик Василь

8951 Віллячек Сильвестер з с. Городниця (Волинь) від Романовський А.

8952 Фонкляйст Павло з Винниці від Фонкляйст Олександра

8953 Бабонівський Петро з с. Баранівка Бережани) від Фенцор Василь

8954 Зарицький Яцек і Степан з с. Воютичі (Самбір) від Зарицька Анна (Лаба)

8955 Баґрій Дмитро зі Зборова (Футори) від Дмитришин Іван

8956 Яворський Михало і Осип з Турка, Галецький Пантелеймон, Майковський Афтанас з с. Мохнате від Біликський Іван

8957 Кошлінґ Анеля (Завальна), Крокош Лукаш з Кідлова від Завальна Іванна

8958 Денсес Катерина (Гукович) з Любаціщини від Худзій Микола

8959 Серґієнко Семен з Новоселовка, Соловій Яків з с. Білозірка від Шляренко Марія

8960 Филипчук—Балцій з с. Остапковець (Коломия), Михальчук Василь і Микола, Палій Василь і Олекса, Франкович Андрій від Балцій Семен

8961 Задорожна Анна (Пайташ) з с. Пекопань (Перемишль), Подола Тома і Фік з Перемишля від Пайташ Катерина (Ярошевич)

8962 Янковський, Ситник Юліян від Ракоча Осипа з Янковських (Телепко)

8963 До стрийків Василя і Михайла від Мартинюк Дмитро

8964 Андрикевич Анна від Гікавий Михайло

8965 Бабій П. і Іван з с. Добромірка від Бабій Олекса

8966 До кревних і знакомих від Щербак Ярослав з Дрогобича

8967 До кревних і знакомих, Мацурський Іван, Шубровський Леопольд, Коноць Степан від Горбовий Володимир з Хирова

8968 Чапківський Михайло з Товстенького, Шклярик Н. з Сокиринець, Сузанський Евгенія і Петро від Змрочек Володимир

8969 Ільків Федь, син Івана від Ільків Дмитро і Махайло, Качун Василь. Павлюк Федь, Дожджанюк Федь з с. Братківці (Станиславів)

8970 Колинчук Семен з с. Хомняківка Товмач) від Калинчук Дмитро

8971 Літепло Семко з с. Карів (Рава Руська) Іваник Михайло і Василь від Дячик Григорій

8972 Лисак з Лужка Горішнього від Пішко Михайло з с. Бусовиська (Турка)

8973 Коцан Ева, Коняк Юстина від Матійчо Анна з с.. Вислік Гор. (Сянік)

8974 Фіґурський Михайло і Давид від Фіґурський Лев

8975 Глух Іван з с. Павлів (Радехів) від Глух Петро

8976 Майданий Михайло, Давискиба Марія (Костецька), Костецький Григорій, Діденець Теофіль від Волошин Петро з Озірної (Зборів)

8977 Торак Іван з с. Плоске (Радівці), Статкевич Марія з с. Шипот (Старожинець), Куриляк Григорій з с. Баннлів від Грегорчак Теодор

8978 Вовкович Михайло і Степан з с. Одренів від Вовкович Катерина (Зиньчак)

8979 Шільвінська Анна (Верник) з с. Білокерниці (Підгайці) від Прачук Ілько

8980 Білашук Пелагія (Лінік) з с. Ветли (Камінька Коширськ) від Лінік Степан

8981 Старчук Вікторія з с. Топорівці (Чернівці) від Дубиневич Евген

8982 Дутчак Федь, Грицак Антін і Федь з с. Переволоки (Бучач) від Дутчак Іван

8983 Недорік Максим від Недорік Павло з с. Городок (Ковель)

8984 Микита Вікторія з с. Стебник (Добромиль) від Литвак Степан

8985 Ґарбачевсхний Тимон з с. Гарбузів (Зборів) від Собків Володимир

8986 Лисак з с. Грушки Вел. (Камінка Стр.) від Малишко Михайло

8987 Ґушинський Теодор і Олекса від Костів Юрій з с. Чорна (Лісько)

8988 Бушкевич Сергій, Олексій і Ґеорґій від Давиденко Вячеслав

8989 Бажає познакомитись з дівчиною або вдовою: Коцур Михайло, самітний 32, рільник

8990 Проць Іван і Чайка з с. Чемеринці (Перемишль) від Росса Петро

8991 Оринич з с. Новосілка (Сянік) від Оринич Микола

8992 Нойштадт Павло з м. Борґлощ від Конеба Іван з м. Унсїв

8993 Клос Іван і Матвій з с. Черниховці (Збараж) від Заболотний Данило

8994 Каган Марія з с. Радошці (Сянік) від Каган Гриць

8995 Когарський Іван з с. Сприня Вел. (Самбір) від Когарський Петро

8996 Чехут Настя з с. Кодлубиська (Броди) від Пуцан Евген

8997 Ґлівська Марія, Галамар Анна (Стереньчак) з с. Глинки (Сянік) від Стереньчак Анна

8998 Дубець Дмитро з с. Фльоринка (Новий Санч) від Дубець Юлія

8999 Дмитришин Дмитро від Дмитришин Володимир з с. Кабарівці (Зборів)

9000 Грицько Петро, Краснович Текля, Платко Панько від Грицько Павло і Платко Марія

9001 Врублевська Марія з с. Нового (Жидачів), Людкевич Іван з с. Жиравн від Вільшинецький Федір

9002 Вільчинський Степан, Вольф Евген, Литвин Андрій від Вільчинський Евстахій

9003 Пічка Марія з с. Стриганка (Камінка Стр.) від Давидович Василь

9004 Голоднюк Генрі з с. Гори Стр (Збараж) від Голоднюк Степан

9005 Бабій Йосиф з с. Волосівка (Зборів), Димитріїв Олекса і Текля (Гумен) з с. Підгайчики від Васильківський Гнат

9006 Дудяк Микола з с. Уннів (Лісько) від Квасневич Антін

9007 Сагалевич Антін, Дмитро, Василь, Іван і Кароліна (Сорочак) від Сагалевич Дмитро зі Ст. Самбора

9008 Пшегроцький Степан і Анна з Березова від Негрич Микола

9009 Радик Іван від Зулькевич Казимир з с. Томановичі (Мостиська)

9010 Лазор Онуфрій від Лазор Петро з с. Княжиліль (Добромиль)

9011 Боса Анастазія з с. Прогноїв (Перемишляни), Вантух Настя від Подусовська Марія

9012 Макар Марія з с. Розпуття (Перемишль) від Макар Дмитро

9013 Войтович з с. Сілець (Камінка Стр.), Фік Степан з Перемишля від Ласка Михайло

9014 Юхимчук Теодор з с. Башуки (Кремянець) від Сотник Аксент

9015 Безруний Йосиф з с. Туманівці (Калуш) від Безруний Михайло

9016 Бац Михайло з с. Лісковате (Добромиль) від Петрепко Анна

9017 Логаза (Бінцарська) від Логаза Володимир і Ольга з Криниці (Новей Санч)

9018 Дякунчак Григорій, з с. Волосянка Мала (Турка) від Дякунчак Василь

9019 Ґаламаґа Ілько, Андрій і Михайло, Брочковський Петро, Швайка Яророслав, з с. Заболотець-Перелісок, (Броди) від Ґаламаґа Петро

9020 Кулик Анна, Грицишин Микола, Іван і Ксеня, Недошитко Стефан, Тимків Дмитро, Балабан Василь, Вівчар Франк, з с. Ходачків-Малий, (Тернопіль) від Тучик Осип

9021 Миренко Анастазія з с. Лавочно (Стрий) від Яблинський Теодор

9022 Боднар Теодор з с. Загіря (Зборів) від Ярош Володимир

9023 Макаренко Йосифа і його синів з с. Ковяги (Харків) від Макаренко Василь

9024 Оршак Павло з с. Чорнаріки (Красно) від Маркович Семена

9025 Орищак (Кромпащик) Анна з с. Верхомля Велика (Новий) від Кромпащик Стефан

9026 Тимчишин Данило с. Жарків (Броди) від Тимчишин Теодор

9027 Кольба Катерина з с. Середня Велика (Сянок) від Евин Марія

9028 Бербець Анна з с. Негівці (Калуш) від Шуст Меланія

9029 Дудкевич Чиш Іван з с. Стрильбичі (Смбір) від Янів Микола

9030 Федишин Микола і знакомих зі села Чарна (Лісько) від Федишин Дмитро

9031 Савчук Іван з с. Хлібичі (Коломия) від Уряяк Марія

9032 Павлишин Софія і Маріянна, Бучач, від Турчан Теофіль

9033 Гнатик Микола і Василь з с. Розгірче (Стрий) від Паценяк Татяна

9034 Якимець Василь, Трач Татяна, Трач Ілько, Михайло, Анна і Марія від Коваль-Стасюк Іван

9035 Онуфрик Теодор, з с. Путів (Рогатин) від Якимів Василь

9036 Дмитрошин Анна з с. Вуренсько (Сянок) від Дмитрошин Григорія

9037 Федоренець Іван з с. Довшиця (Сянок) від Вовк Михайла

9038 Терлецький Михайло, з с. Лопушниця (Добромиль) від Сушинський Стефан

9039 Гавилей Василь, з с. Дидьова Турка) від Гавилей Василь

9040 Войчишин Іван і Антін з с. Дорогів (Станиславів від Шотурма Микола

9041 Рушак Дмитро з с. Квасиина (Добромиль) від Белей Петра

9042 Пованда Дмитро з с. Васліка (Сянок) від Пованда Стефан

9043 Беднарчук Марія з с. Бортники (Золочів) від Чучман (Терновський) Ямілія

9044 Кунаш Ілько з с. Розгірче (Стрий) від Дюдюк Михайло

9045 Федоровчик Анастазія з с. Шурнів (Любачів) від Мацевко Григорія

9046 Машкевич Олександер, Криклевич Анастазія, Снятин, від Стратейчук Мирослава

9047 Шумило Василь і Іван з с. Поповичі (Перемицль) від Шумило Василь

9048 Колецько Богдан від Змуркевич Стефан

9049 Шимчак Стефан з с. Березова Самбір) від Шимчак Петро

9050 Ганчар Максим, Боґуш Анна, Кохан Анна з с. Середне Вел. (Сянок) від Седор (Ганчарів) Іван

9051 Ваврипчук Марія з Коломиї від Шіґель Михайлина

9052 Ганчар Ксеня, Задорожний Іван, Сибтельна Настя з с. Сажінки (Скалат) від Задорожний Михайло

9053 Думитро Іван від Думитро Петро

9054 Криворучко Василь, з с. Охотин Борщів) від Криворучко Михайло

9055 Столяр Федор з с. Недільна (Самбір) від Столяр Микола

9056 Кузьмінська Анна з с. Слобідка (Калуш) від Гринів Анна

9057 Бойко Тимко з с. Чепелів (Броди) від Максимів Михайло

9058 Коссак (Черинвська) Катерина, Біла Чортківська, (Чортків) від Махвич Стефан

9059 Гринків Микола з с. Дубенко (Бучач) від Гринків Мигайло

9060 Недзя Гелена з с. Залуже Мале, (Збараж) від Олещук Дмитра

9061 Течинська Евгенія з с. Двиньовка (Теребовля) від Веретик Емілія

9062 Малнаш Анна з с. Кінківчі (Перемишль) від Платко Михайло

9063 Варинчук Василь з с. Денисів (Тернопіль) від Літинянський Богдан

9064 Бойко Марта з с. Яблониця Польська (Красно) від Бойко Петро

9065 Вергун Теодор з с. Хмильва (Заліщики) від Вергун Онуфрія

9066 Пласкон Василь, Пилак Анна з с. Липна (Горлиці) від Пласкон Дмитро

9067 Сошун Микола з с. Устіянова (Лісько) від Потоцька Анна

9068 Дригинич Василь з с. Хащів (Турка) від Уштан Катерина

9069 Чеґус Федор з с. Хащів (Турка) від Чеґус Богдан

9070 Гетман з с. Костіше (Сокаль) від Гетман Михайло

9071 Дрибчак Микола з с. Шляхтове (Новий Торг) від Мирилович Микола

9072 Балабан Варвара з с. Стегниківці (Тернопіль) від Капчук Володимир

9073 Войтенко Петро, Віценко Антін, Павловки, Київ, від Шацка Ольга

9074 Плохан Григорій, Апостол Ксеня з с. Масківці (Теребовля

9075 Щерба Павло з с. Венгерна (Ярослав) від Щерба Ірена

9076 Сосняк Осип і Іван з с. Миків (Сянок) від Сосняк Стефан

9077 Рудник Олена з с. Смідін (Ковель) від Рудник Олена

9078 Цюта Стефан з с. Халупки (Ярослав) від Цюпа Стефан

9079 Кавецька Меланія, з с. Білянка (Горлиці) від Кавецький Михайло

9080 Різак Микола з с. Смільник (Лісько) від Федач Федір

9081 Балик Параска, з с. Рипів (Камін-Струмілова) від Мацюк Ґеня

9082 Корнійчук Ісак з с. Нечаївка (Камінець Подільський) від Корнійчук Петро

9083 Смеречинський Михайло з Саґабурі (Буковина) від Ванчул Катерина

9084 Марчишин Настя (Лучечко) з с. Кавська (Стрий) від Марчишин Микола

9085 Пристой Юліян від Божик Микола

9086 Хміль Іван від Сидор Олекса з с. Вербів (Бережани)

9087 Пецкович з с. Ясінка Стецьова Турка) від Хомик Василь

9088 Клепак Марія з с. Сколошів (Радимно), Корнят Володимир з с. Чемерівч (Ярослав), Тимочко Петро від Галушка Іван

9089 Плекан Гринько і Ксеня (Апостол) з с. Ласківці (Теребовля) від Левенець Василь

9090 Кунда Онуфрій з с. Меланич (Жидачів від сестри Варвари (Спурдза)

9091 Спурдза Василь і Луць, Глевич Андрій, Бриль Василь і Семен з с. Явори (Турка) від Спурдза Ясьо

9092 Брич Василь з с. Вільни (Дрогічин) від Буберевич Анна (Коруба)

9093 Розтоцька Ангелина з с. Ґрозів (Добромиль) від Галущак Анна (Іречук)

9094 Познак Софія, Пасічник Василь, Сорочан Анастазія, Куштовська Олена, Питіль Парана, Крила Катерина Різник Іван, всі з с. Купчинці Тернопіль) від Южин Іван і Горбата Катерина

9095 Бутин Іван з с. Загіря (Зборів) від Олексюк Ольга

9096 Романюк Надія Сергія з с. Мала Мочулка (Винниці) від Скріль Петушок) Валентина Павло

9097 Касіян Ілаш з с. Минулинці (Снятин) від Касіян Степан

9098 Ґлоговський Микита, Іванюк Григорій з с. Ріплин (Грубешів) Іванюк Анастазія (Забава)

9099 Лотоцький Василь з Ходорова від Дмитришин Іван—Байсон

9100 Тиндюк Володимир з Судової Вишні від Івашко Стах

9101 До рідних і знакомих від Ілечко Юрій з с. Ляшки Дол. (Бібрко)

9102 Шохим Константин Тимофієвич від Гариващенко Ніна (Капужек)

9103 До рідних і знакомих з с. Микулинці (Снятин) від Мартин Сильвестер

9104 До рідних і знакомих з с. Мозорівка (Чортків) від Верний Володимир

9105 До рідних і знакомих з с. Калиніврина (Чортків) від Підвисоцький Лев

9106 До рідних і знакомих з с. Білобожниця (Чортків) від Подольчук Павло

9107 До рідних і знакомих з с. Гнійниці (Яворів) від Родич Олекса

9108 Андрушків Олена від Диміцький Михайло з с. Синевідсько Вижне

9109 Намасій Микола від Намасій Юліян з с. Угринківці (Заліщики)

9110 Клименко Нікандра з Старосілля від Власова Софія з Байбуз

9111 Сукмановський Гаврило з с. Сукманова (Золочів) від Шимків Петро

9112 Чернеґа Михайло і Магдалина з с. Мушкатівка (Борщів) від Роздобудки Нестор)

9113 Просить о афідавіт: адв. Витвицький Остап, родж. в Угорники (Товмач) з дружиною (Стельмахів з с. Суґрів (Бібрки)

9114 До братів з с. Молодятич (Грубешів) від Гавриленко Маруся (Чайковська) з Одесси

9115 Мацюра Параска Парфентія (Сисай) з Лозовського району (Харків) від Мацюра Силантій Никифора

9116 Фасоляк Вікторія (Дідик) з с Петриків (Тернопіль) від Дідик Олекса

9117 Роніцький Петро і Іван з с. Гори С тр.(Збараж) від Залибняк Станислав

9118 Заячук Микола і Михайло з с. Хомиківка (Тисмениця) від Заячук Іван

9119 Стадник Юлія (Клачанин) з с. Грушівка (Березів) від Дзік Анна (Чубінська)

9120 Чемерис Василь і Федір з с. Рівне (Лісько) від Чемерис Іван

9121 Писарик Микола з Добромиля від Сабора Степан

9122 Ревюк Еміль від Стефанюк Микола з с. Переріс (Надвірна)

9123 Опар Анна (Рогун) з с. Стежниця (Лісько) від Опар Анна (Гентіш)

9124 Ткач Микола, Боднарчик Микола, Анна, Василь і Кость, Опалюк Іван від Ткач Софія (Опалюх) з с. Красіча (Перемишль)

9125 Андрісць Андрій від Андрісць Андрій з с. Босько (Сянік)

9126 Ярош Ілько і Іван з с. Костарівці (Сянік) від Павлів Марія з с. Биківці

9127 До рідних і знакомих від Катулько Богдан з с. Воля Силкова (Сянік)

9128 Бойчук Кіндрат з с. Журавенко (Рогатин) від Бойчук Іван

9129 Федишин Іван з с. Чорна (Лісько) від Федишин Олекса

9130 Любачевська Катерина (Сороцька), Христиниґа Михайло, Кузима Славка, Вонс Мирон, Дембіцький Степан, Пилип Микола з Цеброва від Сороцька Марія з Озірної (Тернопіль)

9131 Ковалик Іван і Марія від Душенко Евстахій з Тернополя

9132 Підгайна Анна від Мушастий Роман з Тернополя

9133 До рідних і знакомих від Макогін Григорій з с. Денисів (Тернопіль)

9134 Завонський Микола від Ярома Іван з с. Чорнорікн

9135 До рідних і знакомих від Сисак Михайло з с. Бишки (Бережани)

9136 Сендецький Теодор від Сендецький Стефанія з с. Нараїв (Бережани)

9137 Осипчук Іван від Веренка Михайло з с. Горішні Ленківці

9138 Колодій Андрій від Колодій Володимир з с. Дидинець (Сянік)

9139 Мороз Пилип, Микола і Олекса з с. Ляшки Зав. (Рудки) від Гриндик Степан

9140 Кафарин Василь з с. Головецько Гор. (Турка) від Дудич Марія (Уліренко)

9141 Нагорнак Іван і Марія, Ябудзка Анна з с. Бабинці (Рогатин) від Андрейців Андрій

9142 Зайло Гриць, Карпито Яків від Зайло Петро з с. Ніновичі (Ярослав)

9143 Вовк зі Щирці (Львів), Заболотний з с. Бірче (Рудки) від Ковальська Александра (Тріль)

9144 Вийшлаби замуж за вдівця або молодця до 42 літ: Китчун Ольга, літ 36, самітна, кравчиня, добра господиня, без родини

9145 Бабій Михайло з с. Теляче і Бережани від др. Бойко Осип

9146 Лапчинський Лев і Іван з с. Телешниця (Лісько) від Лапчинський Михайло

9147 Ковалишин Степан від Іванків Павло

9148 Лещишин Микола і Михайло, Іванишин Іван з с. Сушиця Мала (Харків), Козик Микола від Лещишин Петро

9149 До батька і знакомих від Кинько Степан

9150 Шукає знакомство з Українкою: Денис Василь, літ 38, самотний, купець

9151 Шукає знакомство з Українкою: Михайлів Володимир, літ 33, самітний

9152 Василина Микола з с. Загіря (Калуш) від Петик Степан

9153 Басара Марія з Поручина (Бережани) від Шевців Микола

9154 Ваврин Мирон, Катерина і Степан з с. Берестян (Самбір) від Хомяк Володимир

9155 Горбовий Іван і Дмитро з с. Повхова (Перемишль) від Радіо Петро

9156 Лупошинський з с. Горай (Рава Руська) від Козак Михайло

9157 Бузовий Дмитро (мабуть в Арґентині) від Васьків Василь

9158 До рідних і знакомих від Саплинин Іван з с. Швітова (Бучач)

9159 Швед Іван від Сим Йосиф, син Петра з с. Лаврова

9160 Пелех Іван, Анрусів, Сус Іван з с. Мечищів (Бережани) від Саторський Володимир

9161 Балко Анна і Степан з Мостів Вел. (Жовква) від Бреадун Ольга (Балко)

9162 Масло Микола і Іван з с. Добротвір (Камінка Стр.) від Харко Іван

9163 Рибель Ева від Кецай Розалія з с. Ясінка (Горлиці)

9164 Дийнеба Микола і Семен, Нагнибіда Микола з с. Ізупіль (Станиславів) від Вовк Евген, син Миколи

9165 Федик Йосиф і Михайло з Богородчан (Станиславів) від Федик Іван

9166 Крівійський Дмитро з с. Адамівка (Ярослав) від Курко Михайло

9167 Федірко Іван і Олег з с. Вужана Ланцут) від Мокрицький Степан, син Романа

9168 Швайка з с. Височько (Броди) від Матвіїшина Андрія

9169 Сулима Ілько і Розалія (Бебко) з с. Монастирець (Лісько) від Бебко Остап

9170 Воловецький Микола з с. Черчик Яворів) від Воловецький Іван

9171 Антонішек Олекса, Тарчанин Михайло і Федь з с. Протісне (Сянік) від Антонішек Ганя (Тарчанин) і Тарчанин Іван

9173 Глуб Гриць і Микола з с. Ляшки Гор. (Ходорів) від Голуб Іван

9173 Дадьо Ева і Софія з с. Команча Сянік) від Хромуляк Іван

9174 Лотоцька Анна з с. Тетевчиці (Радехів) від Царук Стефанія

9175 Возьний Павло з с. Бачва (Київ), Штельмах Кость і Григорій від Савчук Олександра Дмитрівна

9176 Ільків Федь і Іван, Варишко Микола, Василюк Василь з с. Братківці (Станиславів) від Качур Василь, Ільків Імитро і Михайло, Михайлишин Василь і Павлюк Федір

9177 Люзьняк Іван, Березюк Марія з с. Богатківці (Підгайці), Паньків Омелян з с. Зубів (Теребовля) від Гречила Евген і Дорія (Березюк)

9178 Кокоцька (Клос і Антоник) з Любачева від Садова Стефанія (Савчин)

9179 Луцевич Анна з с. Ясениця Замкова (Старий Самбір) від Луцевич Катерина (Колодка)

9180 Панич Марія (Попіт) з с. Медика Перемишль) від Панич Параска Смігуровська)

9181 Чорний Юрко з с. Черґомсту (Буковина) від Угрин Теодор

9182 Госович Степан і Марія, Новіцький Володимир від Олійник Марія (Госович) з с. Паушівка (Чортків)

9183 Кравець Микита з с. Конюхи (Бережани) від Телезда Федь

9184 Базалевич Михайло і Антін з с. Серни і Брошки (Яворів) від Базилевич Василь

9185 Гальчишак Степан, Катерина і Пазя з с. Білич Чор. (Ст. Самбір) від Ганич Катерина (Чорна)

9186 Хрипта Юрко з с. Ялинковате (Сколє) від Турій Михайло

9187 Іванік Михайло і Василь з с. Карів (Рава Руська), Літило Семен і Ольга від Дячик Григорій

9188 Слиш Павло з с. Пельні (Сянік) від Слиш Михайло

9189 Кравець Марія з с. Радохінці (Мостиська) від Кравець Ева (Качур)

9190 Онищук Яремко з с. Немилів (Радехів) від Литвин Василь з с. Ператин

9191 Кліш Катерина і Марія від Кліш Теофіля з с. Шитуля (Ярослав)

9192 Казановський Іван з с. Опліцка від Казановська Евгенія (Ленчицька)

9193 До рідних і знакомих з с. Стрільбичі (Самбір) від Солюк Богдан

9194 Ковалик Андрій з с. Колониці (Яворів) від Ковалик Антін

9195 Дулька Степан з с. Лани (Бібрка) від Серединська-Фариняк Аліція

9196 До рідних і знакомих від Ворона Михайло з с. Підгірки (Калуш)

9197 Кусьнерка Марія і Анна з с. Буськовичі (Перемишляни) від Мойся Марія з с. Майдан Липовецький

9198 Свінцкий Кирило від Вирсто Петро

9199 Канцур Василь і Надія з с. Кицкани (Бесарабія) від Білоус Сергіянко Анастазія

9200 Опар Микола, Скибик, Оринич Дмитро, Тхорик Василь від Тхорик Павло і Скибик Дмитро з с. Новосілки (Лісько)

9201 Баран Марія з с. Цвиків (Перемишль) від Баран Анна (Козловська)

9202 Задвірна Текля від Задвірний Михайло з с. Буневичі (Добромиль)

9203 Стеців Андрій з с. Бричів (Перемишляни) від Стеців Ілько

9204 Котик Марія, Блезняк, Татарський Михайло, Фідик, Ляхович Іван, Ольшевська Марія, Совяк Мирон і Варвара, Славник від Петрик Андрій Запотічний з с. Лужок Дол. (Дрогобич)

9205 Майор Андрій з с. Середне (Лісько) Годчак Онуфрій, Хохла Михайло від Майор Дмитро і Ольга з с. Берески (Лісько)

9206 Турчик Михайло від Турчик Степан з с. Жогатин (Добромиль)

9207 Собків Дмитро і Анна від Ясінський Олекса, син Захарка

9208 Кот Михайло з с. Люблинець Нов. (Любачів) від Оверко Іван

9209 Губка Іван з с. Камінка Лісова (Рава Руська) від Губка Анна (Пскарчик)

9210 Ткач Розалія, Маланчак Микола, Гринчишин Василь з с. Вацьковичі (Самбір) від Громоцький Пилип

9211 Мельничук Іван з Лопатина (Радехів) від Квятковська Павліна

9212 Шевчук Гнат з с. Піщатинці (Кременець) від Шевчук Ілько

9213 Бандура Анна від Бандура Іван з с. Пуків (Рогатин)

9214 Віхрик Дмитро від Віхрик Марія

9215 До колишніх парохіян з с. Шибалина, Баранівки, Козови та Слободи від о. Мігоцький Д., бувший гарох с. Шибалина

9216 Ярема Петро, Береза Володимир з с. Роґізно (Самбір) від Ярема Теодор

9218 Степанців Марія з с. Перепельник (Зборів) від Степанців Іван

9219 Мельник Катерина (Ярощак), Анастазія (Драгущак), Ева (Сіолан) Галаса з с. Полонна (Сянік) від Мельник Дмитро з с. Височани (Сянік)

9220 Бевз Юстина з с. Грушів (Дрогобич) від Грицай Теодор

9221 Кліш Василь з с. Дубравка (Сянік) Вишатицький Іван з Хирова від Кліш Анна (Прийма) і Прийма Володимир

9222 Гаміляк Анастазія з с. Ямна Дол., Возьний Іван з с. Ляцке (Добромиль) від Леньо Йосиф

9223 Кручовий Василь з Тернополя від Кручовий Йосиф

9224 Оприск Михайло зі Львова, Паращук Олена (Питляр) з с. Варворинці (Теребовля) від Когут Олена Блавацка)

9225 До сестри Катерини з с. Монастир (Ярослав) від Недбайло Михайло

9226 Бажає навязати кореспонденцію: Дребот Юрій, літ 23, самітний, студент

9227 Мисюк Йосиф і Марія з с. Галич Станиславів) від Стасяк Іван

9228 До кревних і знакомих від Лапук Василь з с. Хлопівка (Копичинці)

9229 Просить о афідавіт: Котович Володимир, був. отаман укр. армії, учитель і фармер, вміє вести хор, любивби вести господарську фарму

9230 Шмабало Дмитро з с. Любінь Вел. (Львів) від Гловацький Григорій

9231 Хамарчук Казимир, Анна і Кароліна з с. Золотники (Підгайці) від Сарапук Евген

9232 Борецька Марія і Іван, Подільчук Іван з с. Старове (Мостиська) від Подільчик Степан

9233 Свирида Павло від Свирида Іван

9234 Калапський Іван від Матвінчук Степан

9235 Русьняк Антін, Хома Олена (Лазор) з с. Довжиця від Русьняк Юрко

9236 Матушевський Іван, Катерина, Сидір і Ксенька з с. Долина (Станиславів) від Пілющак Софія

9237 Коруц Катерина (Фичок) від Юркста Розалія (Друс)

9238 Наджала Олекса з с. Городице Вел. (ернопіль) від Мілян Володимир

9239 Гунько Ансля (Пітула) з с. Глубона (Самбір) від Савула Михайло

9240 Шавалюк Михайло, Степан, Павло і Катерина з с. Криве (Радехів), Риз Матвій з с. Мукання від Стефаник Катерина (Шмуль)

9241 Шенкарук Марія від Стефаник Софрон з с. Середпільці (Радехів)

9242 Аннюк Петро з с. Сорока (Коломия) від Аннюк Іван

9243 Гладкий Богдан з с. Романове Село (Збараж), Бакуменко Григорій з с. Загіря (Збараж) від Бугай Петро

9244 Перняк Олекса з с. Свихів (Стрий) від Іванишин Петро

9245 Галиш Іван, Атаманець Михайло, Мариновська Анна, Гринюх Михайло з с. Люблянки Нижні (Збараж) від Гринюх Андрій

9246 Артим Федір, Бурак Марія і Кость від Артима Валярія з с. Тростянець (Перемишль)

9247 Стисло Михайло і Юстина від Шумило Михайло з с. Циків (Перемишль)

9248 Ничипор Евдокія (Чвалюк) з с. Розгадів (Зборів) від Стефанишин Іван

9250 Олексин Степан з с. Бловчиниці, Баґрій Василь від Баґрій Степан

9251 Борко Григорій з с. Посада (Добромиль), Олійник Петро, Михайло, Катерина і Анна з с. Комаровичі від Олійник Марія

9252 Островська Наталія від Берегусяк Остап з с. Добрівляни (Дрогобич)

9253 Пасічник Онисько, Корило Катерина з с. Бринець Заг. від Пасічник Ольга з Бібрки

9254 Бартошевська Анна з с. Добра (Ярослав) від Кріль Михайло

9255 Білозір Анна з Радехова, Головатий Семен від Білозір Володимир

9256 Миханець Антін і Дмитро з с. Дмитровичі (Ярослав) від Касіян Івана

9257 Кравець Арсентій, Івані Марія, Авраменко Петро Прохорович з Миколаївської Округи від Василенко Марія Константина

9258 Тирусь Гринько з с. Гориславичі (Мостиська) від Вирусь Марія

9259 До рідних і знакомих від Панчишин Михайло з с. Лишки Завязані (Рудке)

9260 Сахаревич Андрій з с. Волиця Деревл. (Камінка Стр.) від Сахаревич Іван

9261 Гнатюк Демян від Гнатюк Василь з с. Клекотів (Броди)

9262 Просить о афідевіт: Гурик Іван, літ 44, з с. Угринів Дол. (Станиславів) з дружиною Кордуба Теодозія з Тернополя

9263 Панькович Іван з с. Смільно (Броди) від Рак Ярослав зі Ст. Бродів

9264 Качмарський Йосиф з с. Кунківці (Перемишль) від Качмарський Володимир

9265 Куриш Йосифина з с. Горохівці (Перемишль) від Двулят Богдан

9266 Нищий Антін, Засідкович Степан, Ящак Микола, Янкевич Катерина з Миколаєва над Дністром від Віннаський Василь

9267 Возняк Григорій від Возняк Володимир з с. Городище Вел. (Тернопіль)

9268 Пура Василь з с. Лопатин (Радехів) від Квятковська Павліна

9269 Стефінка Настя з с. Тисменниця (Товмач) від Квочак Юрко

9270 Оленяч Марія від Оленяч Гнат

9271 Сабадах Михайло з с. Бишів (Підгайці) від Мацькевич Марія

9272 Пелех Андрій, Пилип і Ева з с. Вільшаниця (Золочів), Калецький Богдан з Богданівки-Львів від Пелех Роман

9273 Сидор Василь від Басараб Петро з с. Стара Ропа (Самбір)

9274 Буцяк Микола з с. Лисятичі (Стрий) від Навацький Володимир

9275 Козанкевич Марія, Петрівський Петро і Григорій з с. Сушиця Рикова (Ст. Самбір) від Лешик Микола

9276 Тутко Петро від Данилович Марія (Білоус), донька Евдокії

9277 Тимощук Кіндрат і Василь з Волині від Матулко Ілія

9278 Мацьків Петро з с. Кипячка (Тернопіль) від Болюх Михайло

9279 Др. Борак Василь зі Збаращини від Біла-Нестор Анна

9280 Уклісвич Анна (Проць) з с. Загутин (Сянік) від Проць Теодор

9281 Просить афідевіт: Шембель Володимир, літ 26, з Перемишля, знавець з діляники молочарство з жемою з с. Сілець (Самбір), бездітний

9282 Олінік Анна з с. Дрищів (Бережани) від Шайда Михайло

9283 Барановський Антін від Мізон Михайло з с. Буневичі (Добромиль)

9284 Білик Ева (Количак) від Русняк Юрко з с. Бук

9285 Вонс Марія від Бонцевич Юлія з Озірної (Тернопіль)

9286 Опалка Софія, Дробніцка Ксеня від Захарків Текля

9287 Дукельський Павло з с. Видранці Володимир Вел.) від Мазяр Евстахій

9288 Ковальський Володимир з Миколаїва від Лазуренко Степан

9289 Чемний Михайло з с. Хомяки (Товмач) від Дожданюк Федір

9290 Ільків Федь з с. Братківці (Станиславів) від Павлюк Федір

9291 Лінчевська Катерина з с. Сапочів (Станиславів) від Дзундза Григорій

9292 Голюка Катерина (Добровісцка) з с. Юровиці від Голика Іван

9293 Ткачів Микола з с. Унятич (Дрогобич) від Ткачів Стефанія

9294 Завада Анна (Волосевич) з Чернів (Мостисько) від Завада Параня

9295 До рідних і знакомих з с. Володимирці (Жидачів) від Стасів Микола

9296 Фенні Марія Параска з с. Щавне (Сянік) від Демчур Марія

9297 Барна Катерина (Волкевич) і Анастазія (Мадараш) з с. Жуків (Городенка) від Мізак Михайло

9298 Тиницький Теодор, Коломиєць Іван і Микола, Ясінський Віктор з пов. Калуш від Бубчик Станислав

9299 Коваль Марія (Кузяк) з с. Добра від Якимів Катерина

9300 Федусько Михайло від Старевич Микола з с. Велике (Добромиль)

9301 Триш Микола, Осадчук Сенька (Григор) від Триш Андрій

9302 Яшко Олена з с. Грабова-Ростока (Вел. Березний — Чехословаччина) від Яшко Микола

9303 Когут Дмитро і Ілько з с. Буковця від Когут Дмитро

9304 Блозва Савітон з с. Коростов (Кремянець) від Маковський Володимир

9305 Павлусик Луць, Шкорупа Ева з с. Мільно (Зборів), Карчовіч Марія з с. Ґрузьова (Ст. Самбір) від Павлусик Анна (Тихлівець)

9306 Пеньковська Агнешка, Закалужна Францішка з с. Волиця (Теребовля), Грицишин Ілько від Коблянська Анна

9307 Корж з с. Водники (Бібрка) від Думанський Петро

9308 Когут Михайло з с. Урмання (Бережани) від Королишин Гриць з с. Конюхи

9309 Зельський Антін і Казимир з с. Ледянка (Заслаб). Лінінський Петро Горбанський Іван, Зелінський Петро. Рогозюк Гаврило, Кобилянський Михайло від Зельський Гнат

9310 Гладищук Степан з с. Мелевиж (Кобринь) від Гладущук Олекса

9311 Яцишин Богдан і Юлія з Константинівки, Балабан Онуфрій з Ходечків Малий (Тернопіль, Івасєчко Анна, Дида Текля, від Дуда Іван

9312 Баранюк Григорій з Ганяк (Золочів) від Баранюк Михайло

9313 Ґрінчук Степан з Берестечка від Садукевич Ярослав

9314 До рідних і знакомих з с. Журавенка (Рогатин) і с. Козари від Бойчук Василь

9315 Сеньків з с. Жовнівка (Бережани) від Буйняк Теодозій

9316 Синецько Іван з с. Березки (Добромиль) від Русьняк Йосифа (Кавецька)

9317 Бак Григорій і Омелько від Ратушний Іван

9318 Верестюк Юрко від Верестюк Андрій

9319 Тюн Людомир зі Стрия від проф. Тюн Евген

9320 До односельчан з с. Ластовок, Кропивника, Східниці, Бистриці, Опики з пов. Дрогобич від Драчевич Теофіль

9321 Прокопишин Юстина з с. Лошні (Долина) від Шкудор Василь

9322 Пісок Василь від Пісок Катерина (Супук) зі Сприня Мала (Черхова)

9323 Ґаєвська Текля з с. Хорумів (Замосць) від Струк Евгенія

9324 Стефанишин Йосиф, Юзефка і Оліянка з с. Будилів (Бережани) від Стефанишин Омелян

9325 Сукмановський Гавриїл, Макух Онуфрій з с. Коропиць (Золочів) від Шимків Петро з с. Угорець і Марія (Музика) з с. Коропиць

9326 До кревних і знакомих від Кравців Василь з с. Вороблевичі (Дрогобич)

9327 Реґент Павліна, Марія, Катерина і Григорій від Дворнинський зі Скалата

9328 Форняк Ксеня, Кандиба Настя (Вітер) з с. Новосілки (Томашів) від Пільгуй Дмитро

9329 Попа Іван з с. Берлин (Броди) від Заґурський Михайло

9330 Лимич Юрко з с. Дидіової (Турка) від Лимич Лука

9331 Семінович Дмитро з с. Демашів (Рава Руська) від Семінович Михайло

9332 Качан Марія з с. Радошиці (Сянік) від Качан Гриць

9333 Ленько Петро з с. Черниxівці (Збараж) від Ленько Яків

9334 Ґураль Іван від Ґураль Петро з с. Нижня Бистра (Закарп. Україна)

9335 Тараско Анна з с. Сінява (Ярослав) від Тараско Павло

9336 Клубів Марія (Миндюк) з с. Янківці (Тернопіль) від Миндюк Михайло з с. Хоми

9337 Бойчук Іван з с. Королівка (Товмач) від Іванюк Михайло

9338 Луцишин Степан, Свистун Петро, Стяхович Павло з с. Вишнівці (Перемишляни) від Климишин Петро

9339 Душний Михайло, Адамко М., Юрчик П., з с. Стрільбичі від Варшавський Володимир

9340 Януш Василь з с. Стретин-Пикутинці (Рогатин) від Януш Стефанія (Сабат)

9341 Панош Іван і Текля з с. Воля Пост. (Лісько) від Старят Стефан

9342 Кузик Павло, Степан і Петро від Кузик Петро з с. Іванівка (Теребовля)

9343 Висоцька Анна і Ліза з с. Березки (Добромиль) десь на скитальщині від стрийка Висоцький Петро в Америці

9344 Винар Анастазія і Василь з с. Тростянець (Добромиль) від Винар Стефанія

9345 Демків Микола, Лецин Юрко і Федір з с. Росільна (Станиславів) від Демків Михайло

9346 Чеґус Федір з с. Хащів (Турка) від Либак Катерина

9347 Найдан Теофіль з с. Угринківці (Заліщики) від Лукіянишин Йосиф

9348 Корчун Тудорко, Павло і Гриць з с. Пальчинці (Збараж) від Корчун Анна (Паловка)

9349 Васьків Василь з с. Осердів, Дуда Кузьма з с. Довженів, Войтович Микола, Василь, Осип, Віра, Люба і Розалія (мабуть в Арґентині) від Захарченко Дамян

9350 Бертій Тимко з с. Чернів (Рогатин) від Данькевич Параска (Іванишин)

9351 Оприск Михайло зі Львова, Паращук Олена (Питляр) з с. Варваринці (Теребовля) від Блавацька Олена (Когут)

9352 До знакомих з с. Чуква (Самбір) від Пак Михайло

9353 Пицко Микола з с. Розгірна (Стрий) від Левицький Федь

9354 Мельник Володимир і Франко з с. Малява (Добромиль) від Мельник Іван

9355 Петрів Павло від Козар Іван з с. Лімни

9356 Ірза Микола, Семен і Йосиф, Червінська Катерина від Ірза Іван з с. Яжів Старий

9357 До знакомих від Франко Микола з с. Воля Якубова (Дрогобич)

9358 Саґуш Василь з с. Соколів (Сянік) від Хома Марія з с. Чорни

9359 Савчук Микола, Катерина і Марія з с. Ліски (Коломия) від Рожанська Софія

9360 Олійник Катерина з с. Лани Польські (Камінка Стр.) від Прокуда Василь

9361 Пушкар Василь з с. Веринця (Рава Руська) від Пушкар Теодор

9362 До людей доброї волі та щирого серця. З браку рідні і знакомих за океаном безнадійно звертаюсь до братніх сердець допомогти мені з рідною (4 особи: жінка, син і дочка) переїхати з чужини до Америки та дати хочби хвилевий приют в замін за якуб то не було працю. Фах мій учитель. Можу бути помічник в сіл. господ., молочарстві, зокрема в пасічництві, садівництві та городництві. Драм. гурткам та хорам поручаюсь як режисер-диріґент. — Іван Король.

9363 Каштелянич Анна (Хомчук) з с. Дорофіївка (Скалат) від Блашків Олекса

9364 Войтюк Андрій з с. Груґель (Ковель) від Войтюк Павло

9365 Саґан Степан і Володимир, Конопліцька Магдалина, Кащик Олена з с. Воля Маз. (Тернопіль) від Стахів Ольга (Прокоп)

9366 Маґас Юлія з с. Дубовиця (Калуш) Бербиць Анна з Неґівці від Приймич Теодор

9367 До стрийна Василя від Михайлюк Василь з с. Уличка (Дрогобич)

9368 Шевчишин Марія (Мазюк) і Паранька від Куций Павло з с. Двірці (Бережани)

9369 Ястрембська Катерина Марія (Коцур) з с. Зашків (Львів) від Коваль Іванка

9370 Осмола Володимир з с. Мозолівка (Підгайці) від Осмола Дмитро

9371 Кураш Петро з с. Березка (Добромиль) від Стефан Дзодз

9372 Копач Пелагія з с. Літень (Дрогобич) від Білий Іван

9373 Ґрихін Йосифа, Шапін Петронеля, Чайковська Марія від Чайковського Микола з с. Керниці (Дрогобич)

9374 Шубак Дмитро з Гуменерь (Самбір) від Шубак Василь

9375 Максимович Вальтер і Мельничук Михайло з с. Пінякі (Броди) від Максимів Карло

9376 Ходисвич Софія з Кутинка (Пінск) від Карпінченко ур. Шкроба Марія

9377 Карабан Юлія з Видри (Лісько) від Сомар Дмитро

9378 Ткачук Катерина (Пенделяк) з Граже (Лісько) від Пенделяк Михайло

9379 Суходольська Марія з Біличі (Самбір) від Бовчко Василь

9380 Парійчук Іван з Лопатина (Радехів) від Левицький Іван

9381 Дудніков Василь з Маскова від Бугаєнко Василь

9382 Осадціва сина Юрка з Росівної (Богородчани), Тимкова Юрка з Гринівки (Богородчани) від Олексин Іван син Анни

9383 Гладій Яцко з Пермилова (Копичинці) від Гладій Михайло

9384 Самовоник Анна з Якубівки (Городенка) від Федорак Дмитро

9385 Цішецький Антін син Андрея з Поділля від Самула Валентіна (Цішецька)

9386 Бартків Василь з Гановець (Рогатин) від Зубкевич Михайло

9387 Левко Настя з Маркополя (Броди) від Кармазин Іван

9388 Мороз Олекса, Микола і Пилип з Ляшок Зав. (Рудки) від Гриндик Стефан

9389 Пініль Микола з Бертишова (Бібрка) від Махун Іван

9390 Дудіака Стефан з с. Турчиновичі Самбір) від Ковальчук Яків с. Стефана і Евфрозини Сокори

9391 До кревних та знакомих з Цеблової (Сокаль) від Кісіль Михайло

9392 Харко Анна з Собечова (Сокаль) від Кісіль Стефанія (Михаль)

9393 Озаренко Теодор від Озаренко Григорій

9394 До кревних і знакомих від Лютий Йосиф з Присяжич (Бібрка)

9395 До кревних і знакомих з Присяжич (Бібрка) від Нараївський Іван, син Стаха і Марії Бедляк

9396 Погребна Домка (Мурмило) з Юсиптич (Стрий) від Лесів Михайло

9397 Безуханич Василь з Боберки (Турка) від Мяхка Ефимія (Безуханич)

9398 Скробала Стефан і Михайло з Одреxової (Сянок) від Скробала Іван

9399 Кобилянський Антін з Винник (Дробич) від Городиський Томко

9400 Волошанська Марія з Кутованій (Самбір), Волошанський Станислав зі Ступниці (Самбір) від Волошанський Гринько

9401 Джуль Марія (Беркета) з Репова (Зборів) від Михальчишин Петро

9402 Іванюк Михайло з Мазепенець-Волинь від Пліщинська Лікора

9403 Грицанюк Федір з Зазепенець-Волинь від Грицанюк Лікора

9404 Барнич Павло, Романишин Тимко Кротивник (Калуш) від Барнич Ірена

9405 Боднар Йосиф, Наконечна Софія з Ляшковець (Трембовля) від Шеремета Теодозія (Ница)

9406 Шаманський Лаврентій з Козлової від Урсуленко Микола

9407 Ґриско Федір, Гнатів Тимко з с. Стриханець (Стрий) від Ключник Василь

9408 Бусмак Марія від Кость Стефан

9409 До знакомих з с. Більча (Дрогобич від Суховерський Стефан син Миколи і Катерини Знак

9410 Кучук Клим з Даниловець Койно (Мінськ) від Новіцька Ольга дочка Петра і Софії Кучук

9411 Савчишин Настя, Бічковяк Марія (Охват), Бічковяк Васько, усіх з с. Середниці (Сянок) від Охват Варвара

9412 Бень Петро, Лесько Стефан і Ґолодак Василь з Бортятина (Мостиська) від Бень Роман

9413 Волошин Трохим з Цеберманівки від Ляскажевська Анна

9414 Подиряк Кирило, і Надію з Іванівки та всіх кревних і знакомих з Чернича і Іванівки від Прушинська Любов (Корженко)

9415 Сташкевич Йосиф син Григора з Лопушниці (Добромиль) від Сташкевич Іван син Андрея

9416 До рідних і знакомих з Турчина-Рівне від Ярмольчук Василь

9417 Табаровський Іван та рідних і знакомих з Лявіща (Ігуменський) від Невєровський Ефрозина (Лойко)

9418 Івахів Гаврило зі Слобідки Скопецької від Галушка Надія (Івахів)

9419 Цєсельський Антін з Бережан-Рай від Кукурудз Йосиф

9420 Коваль Софія, Шандровська Олена з с. Гусаків (Мостиська) від Дяченко Мирослава

9421 Хміль Андрій з с. Новосілки (Золочів) від Хміль Михайло

9422 Кожушко Тереса від Ірха Володимир з с. Воля Маз. (Тернопіль)

9423 Паньків Василь з с. Кропивник (Калуш), Гошовський Микола з с. Верчень від Серветник Параска (Паньків)

9424 Рось Михайло з с. Бахлів (Лісько) від Рось Юрій і Микола

9425 Оскубойник Василь з с. Підгородя (Рогатин) від Верґун Роман

9426 Сохримович Степан і Теодозій з Волині від Денисюк Татяна (Ґурська)

9427 Ілюшін Микола від Бишевська Анна

9428 Заяць з с. Іванівка (Скалат) від Заяць-Барицька Евгенія

9429 Бичко Михайло з с. Піскуровичі (Ярослав) від Путьо Анастазія (Маручук)

9430 Логовяк Іван від Митаюк Федір Печеніжина

9431 Ґруник Іван, Харатон Павло, Качмарик Катерина і Антін з с. Підгать (Мостиська) від Сірий Ігнатій

9432 Коваль Михайло, Озімко Богдан, Чайка Олекса, Білий Дмитро, Чайка Олекса з с. Купчинці (Тернопіль) від Чайка Василь

9433 Ревус Текля з с. Липиця Гор. (Рогатин) від Глинка Франко

9434 Субора Павло Максимович, Тхор Іван Федорович з Чернигівщини від Субора Софія

9435 Близнюк Володимир Афанесович з Харківщини від Близнюк Марія

9436 Степанюк Микита, Снідур Антін з с. Воронківка (Волинь) від Поліщук Іларіон

9437 Маціборський Петро, Отрак Трохим від Баранович Василь з с. Острів Станиславів)

9438 Липницька Анна від Грицик Осип з с. Смільник (Лісько)

9439 Добродій Теодор від Добродій Роман

9440 Маздрак Микола і Петро з с. Неґович (Калуш) від Франчук Анна (Джус)

9441 Даценко Кирило з с. Бойко (Полтава) від Радко Петро

9442 Ґаран Тимко і Анна з с. Ферлеїв (Рогатин) від Демський Микола

9443 Куріца Василь з с. Настасів (Тернопіль) від Семків Ярослава (Дольна)

9444 Курило Петро з с. Річиця (Рава Руська) від Ключковський Іван

9445 Світлик Анна з с. Біле (Перемишляни) від Чайковський Михайло

9446 Баран Катерина, Софія і Анна з с. Желихів (Львів) від Спрук Володимир

9447 Мулярчук Йосиф і Людмила з с. Буків від Нанінда Орест

9448 Козловська Людвина з с. Козлів від Демків Григорій

9449 Напасій Микола від Напасій Юліян з с. Угринківці (Заліщики)

9450 До родини пок. Дідушицького з Яворова від Заяць Ізаслава, Зеновія і Йоанни зі Львова

9451 Ґлушик Андрій і Марія (Ковальська) з Нового Села (Любачів), Мілєн Микола, Флись Василь від Яремкович Іван з с. Залужа (Любачів)

9452 Форись Вікторія і Казимир з с. Бикова (Перемишль) десь на скитальщині від Лозанський Іван в Америці. (Таборові часописі просимо передрукувати)

9453 Копитко Розалія і Володимир від Копитко Матей

9454 Висоцький Василь, Постол з с. Пнянович (Самбір) від Висоцький Микола

9455 Халупа Паранька з с. Вибудова (Бережани) від Пташник Андрій

9456 Юрчишин Василь з с. Живачева (Городенка) від Юрчишин Олена (Ґаблей)

9457 Бучка з с. Григорів (Рогатин), Чорневий від Кладко Йосиф

9458 Дзондза Іван і Катерина з с. Розлуч (Турка) від Духовський Микола

9459 Савка Василь з с. Раделичі (Дрогобич) від Гузак Іван

9460 До кревних і знакомих з с. Городище Цент. і Отиневичі (Ходорів) від Коцовський Йосиф

9461 Просять о афідевіти: Рільники: Василенко Олекса літ 30, Андрусяк Микола літ 24, Василенко Петро літ 24, Василенко Ліза літ 22, і Олійник Анна 17

9462 Хома Параска з с. Воля Синн. (Сянік) Леньо Анастазія з с. Пельна (Сянік) від Паприляк Осип

9463 До кревних і знакомих з с. Стрілкова (Стрий) від Іваницький Михайло

9464 Фостяк Василь (мабуть в Кубі) від Фостяк Володимир з с. Замістя (Львів)

9465 Грамняк Михайло і Марія (Качалюк) з с. Голеників від Качалюк Антін

9466 Сичук Степан з с. Волиці (Волинь) від Стецюк Максим

9467 Ялець Анна і Анастазія, Лещишин Андрій, Войтович Андрій, Ревтак Павло, Анна і Мерко від Лещишин Павло з с. Ладзин (Сянік)

9468 Левочко Петро з с. Вільки Маз. (Рава Руська) від Лемеґа Дмитро

9469 Іванюк Андрій з с. Чорналізці (Товмач) від Фецик Іван

9470 Мацула Софія (Бабяк) з с. Бахлива (Лісько), Крайник Василь від Ґерчак Катерина (Кравець)

9471 Савчин Евфрозина з с. Мхава (Балигород) від Городиський Павло

9472 Хмара Степан з с. Глушків (Сянік), Ґинда Іван з с. Залужа від Скочинець Володимир

9473 До родини пок. о. Кутського від Микитюк Стефанія (Дорош) з с. Споронибаби (Золочів)

9474 До рідних і знакомих від Вапран Марія, дочка дир. школи в Дунасві (Перемишляни)

9475 Дмитрейчук Евдокія з с. Вишнів (Долина) від Дмитрейчук Микола

9476 Шептак [illegible]тро, Зазебський Олекса, Філіяніна Ольга з с. Ізба (Ясло) від Шептак Олександра

9477 Метюс Іван зі Станіславова від Метюсів Михайло

9478 Вікович Степан з Яворова від Вікович Степанія (Баглай)

9479 Побурко Йосиф з с. Варваринці від Демків Степанія

9480 Ґавлічинський Кость з с. Княжолуки (Долина) від Олійник Катерина

9481 Паук Василь з с. Буців (Перемишль) від Джубинська Софія (Паук)

9482 Просить о афідевіт: Маланчук Ярослав, літ 35 з с. Вовчківці (Золочів) з женою Ольгою з Винник (Львів)

9483 Мазурик Текля (Гарасимів) з с. Дрищів (Бережани) від Мазурик Михайло

9484 Просить о афідевіт: Смаль-Стоцький Володимир, ґімн. професор, літ 44 з с. Зарудя (Тернопіль)

9485 Сиґнаровська Катерина з с. Дмитровичі (Хлопичі) від Сиґнаровська Катерина (Яцинович)

9486 Новікова Марія (Лісро), Лісро Францішек і Йосиф з с. Біскупиці. Пелюх Анна і Станислава від Лісро Софія (Ґнадек)

9487 Кобзей Доня з с. Заріга (Богородчани) від Кобзей Іван

9488 Чорний Захарій з с. Розваж (Золочів), Посельський Григорій від Чорний Михайло

9489 Міллер Іван з Екатеринодару від Яценко Тамара (Тошіна)

9490 Москалик Филип з с. Камінки (Скалат) від Москалик Анна

9191 Вовчок Теодор з с. Тарнавка (Жидачів), Русин Текля, Ґретчина Юрій від Харіток Текля (Мисора) і Яків

9192 Просить о афідевіт: Дзюба Петро, літ 22, з с. Криниці

9193 Шевчук Анна, Бандяк Настя з с. Золотий Потік (Бучач(від Петрушак Дмитро

9194 Чегій Олена, Ільків Семко від Ільків Іван з с. Образниці (Жидачів)

9495 Бойко Іван, Марія і Антоніна з с. Холоїв (Радехів), мабуть на Кубі від Твердохліб Софія з с. Стоянів

9496 Круліцький Василь з с. Слобідка Лісна (Коломия), Назарик Гнат від Назарик Стеф (Ткачук)

9497 Довганчук Микола з Черновець від Рибак Микола

9498 Мельничук Текля з Озірної (Броди) від Паньків Анна зі Львова

9499 Смеречанська Марія (Фарміґа) з Глинян від Фарміґа Катерина (Фалендиш)

9500 Коць Григорій з с. Веринці (Рава Руська) від Коць Володимир

9501 Костишин з с. Саджави (Богородчани) від Костишин Юстина (Надраґа)

9502 Наконечна Тася з с. Лісове (Любачів) від Наконечний Микола

9503 Павловський Микола від Согуйко Степан з с. Дроздовичі (Перемишль)

9504 Муран Павло і Василь з с. Добротвір (Камінка Стр.) від Сеюта Ольга (Муран)

9505 Левицький Іван від Лопатнюк Ельза, дочка Костя

9506 Хомей Федір з с. Творильне (Лісько) від Хомей Степан

9507 Сидор Василь від Вусата Люба і Тадей (Дубик)

9508 До двох тіток від Карпінський Михайло з с. Затурин (Підгайці)

9509 До рідних і знакомих від Лех Василь з с. Млиників (Дрогобич)

9510 Сліш Павло з с. Пельна (Сянік) від Сліш Михайло

9511 Торкович Петро з с. Велесків (Бучач) від Торконяк Матвій

9512 Данько Василь, Іван. Микола і Семен з с. Вовче (Турка) від Данько Параня (Різничук)

9513 Юрашко Анна. Пагуляк Андрій з с. Радошиці (Сянік) від Юрашко Теодор

9514 До знакомих від Вапран Марія з Дунаєва (Бережани), дочка директора школи

9515 Бобук Марія, Гуда Марія, Бурий Микита з с. Коцурів (Бібрка) від Дацко Юрій

9516 Йордан Іван і Катерина з с. Ожанна (Ланцут) від Йордан Петро

9517 Торський Микола з с. Унятичі (Дрогобич) від Торський Андрій

9518 Бруцяк Ілія і Теодор з с. Репедь (Сянік) від Вархоля Микола

9519 Богун Микола з с. Темидів (Бібрка) від Підгірний Михайло

9520 Влох Михайло від Влох Катерина (Мисько)

9521 Штим Дмитро з с. Росохатя (Лісько) від Лахман Василь з с. Двірник

9522 Іваків Марта з с. Ступки (Тернопіль) від Качалуба Теодор з Романового Села

9523 Лешик Юстина, Петрівський Семен, Терлецький Петро з с. Сушиця Рикова (Ст. Самбір) від Лешик Микола

9524 Косович Пелагія і Михайло, Чеканський Маріян від Стасина Володимир

9525 Вегнер Рудольф з Житомира від Педе Апальонія

9526 Ванат Іван і Михайло з с. Поляни (Коросно) від Смоляк Іван

9527 Ревюк Еміль від Стефанюк Микола з с. Перерісся (Надвірна)

9528 Калька Теодор, Пасловський з с. Стрілка (Самбір) від Калька Михайло

9529 Добровольський Йосиф з с. Добре Поле (Бучач) від Капиняк Василь

9530 Крижаніцка Анна з с. Олеші (Бучач) від Крижанівський Стефан

9531 Сотничок Антоніна Іванівна з с. Скопці (Переяслав) від Федорченко Іван

9532 Гальків Іван. Пурич Елисавета і Адольф з с. Банилів (Буковина) від Гальків Антін

9533 Тиндак Володимир і Шот Василь з Судової Вишні від Івашко Стах

9534 До рідних і знакомих від Ілечко Юрій з с. Ляшки (Бібрка)

9535 Екерт Іван від Заремба Теодор з Огинії (Станиславів)

9536 Худобенко Василь, Григорій, Константин і Сава з с. Пятигори (Таращa) від сестер Ніна і Наталка

9537 Просить о афідевіт: Др. Юліян Надісник, літ 57 з Коросна з женою Наталкою урожд. Слонська з с. Грушова (Дрогобич) дочка о. Антона Слонського.

9538 Яцик Микола і Софія з с. Підзвіринець (Рудки), Дмитровська Катерина з с. Татаринів від Дубницький Василь

9539 Павлик з с. Бушковичок (Перемишль) від Колодій Лев, зять Корлятовички

9540 Цибенько Володимир з с. Ялина Гер. (Добромиль) від Борис Степан

9541 Птасюк Марія від Козак Марія

9542 Рощінська Анна, Цьоц Катерина від Кулацка Катерина (Гаврилишин)

9543 Заїць Михайло з с. Іванівки (Скалат) десь на скитальщині від Мокрій-Колій Текля в Америці (Таборові часописи просимо передрукувати)

9544 Ґураль Теодор від Швак Антін з с. Розношинці (Збараж)

9545 Нитка Пелагія з с. Розпуття (Добромиль), Пашківський Олекса від Пашківський Михайло

9546 Плескун Тимко з с. Литвинів (Підгайці) від Плесаун Михайло

9547 Бойко Федір з с. Чорнишовичі (Львів), Андрушко В. з с. Підберізці, Божик Іван з с. Речичани (Городок) від Гуль-Янчура Анна і Янчура Михайло

9518 Яджин Василь, Дежепільський Микола з с. Чаплі (Самбір) від Яджин Микола

9549 Гладун з с. Залужа (Рогатин), Лібер Паська з с. Черче (Рогатин), Марцінковський Василь від Саламовський Микола

9550 Терлецький Федір від Терлецька Марія з с. Уличка (Дрогобич)

9551 Звір Анастазія від Лебедович Осип з с. Воля Висоцька (Жовква)

9552 Отрок Панько з с. Демнів (Рогатин) від Баран Володимир

9553 Біжок Емілія від Лінкевич Олена

9554 Вільчинський Микола з с. Ходорів від Вільчинська Марія

9555 Фещур Петро і Софія з с. Загірці (Золочів) від Фещур Антін

9556 Балко Анна і Степан з Мостів Вел. (Жовква) від Балко Ольга (Брездун)

9557 Билень Анастазія з с. Піски (Львів) Сеник Михайло і Іван з с. Гуменець. Маміла Степан. Королас Михайло з с. Никинковичі від Кравців Петро

9558 Карпінець Михайло з Синевідська Вижного від Комарницький Омелян

9559 До родини пок. о. Громів Івана від др. Кришевський-Громів Константин

9560 Макарський Лев з с. Глубока (Самбір) від Маркусь Емілія

9561 Кузьмак Володимир з Турка від Кузьмак Корнеля

9562 Коваль Дмитро з с. Олешів (Товмач) від Коваль Дмитро

9563 Браток Луць і Кася з с. Літовиська (Лісько) від Петруняк Ілько

9564 Просить о афідевіт: Голоцван Іван з Чорткова, літ 52, проф. гімн. з родиною

9565 Просить о афідевіт: Лихолат Григорій зі Львова, літ 60, інж. з рідною

9566 Ковальчук Григорій і Гринько з с. Святова. Адроць Павло, Карп Драневіга від Ґвітнант Домініка

9567 Загронічек Марія від Дубна Марія з с. Устіянів (Сянік)

9568 Пелех Михайло від Пелех Петро з с. Воля Володзка (Березів)

9569 Олійник Катерина (Бутлер) з с. Луків від Явінь Катерина

9570 Трофимук Іван, Микола і Катерина від Бараньчик Іван

9571 Маланик-Дарівська Анна від Гривняк Олена

9572 Матусевич Михайло з Давидгорода від Стахейко Яків

9573 Просить о афідевіт: Сельський Теодор, літ 39 з с. Мартинів Новий (Рогатин) з женою Наталією з дому Ломницька з с. Садки (Заліщики)

9574 Петрук Ілько з с. Ясенів Гор. (Косів) від Савчук Іван

9575 Ягелович Василь і Параня від Дутчак Микола з с. Голинь (Калуш)

9576 Просить о афідевіт: Волошин Галя, літ 29, самітна з с. Ільниця (Іршава — Карп. Укр.)

9577 Білинський Михайло і Йосифа з с. Мізина Вел. (Самбір) від Зазуляк Константин

9578 До рідних і знакомих від Бабій Василь з с. Стричанці (Товмач)

9579 Регей Василь з Єзуполя від Кузів Ольга

9580 Пилипчак Катерина (Рось) з с. Грушка (Лісько) від Пилипчак Михайло

9581 Розвод Анастазія, Щербата Марія від Гинда Емілія з Скалата

9582 Себзда Анастазія (Хома) від Хома Чеслава з с. Гадли Шл. (Ряшів)

9583 Замолінський Михайло, Гнатюк Марія, Шевчук, Ковбаснюк, Романюк з с. Пядок (Коломия) від Шевчук Степан

9584 До тітки від Кирилюк Галя з с. Залава (Дубно)

9585 Весоловська Емілія, Антоніна і Марія від Весоловський Семен з с. Лука (Самбір)

9586 Ганкевич Володимир і Олена з с. Підгородище (Бібрка) від Бойковська Віра

9587 До знакомих від Каінський Іван з с. Гориславичі (Мостиська)

9588 Норейша Сергій Полікарпович з с. Коселець (Чернигів) від Лашнюків Олекса Дмитра

9589 Бабій Михайло з Брежан від Кардаш Петро

9590 Оприск Михайло, Паращук Олена (Питляр) з с. Варваринці (Теребовля) від Блавацька Олена (Когут)

9591 Кокотавчук Дмитро, Микитюк Василь з с. Пшеничник (Станиславів) від Андрійчук Михайло

9592 Ярко Дмитро, Катерина, Марія і Розалія від Ярко Микола з с. Верчани (Стрий)

9593 Казановський Іван з с. Опліцько від Ленчицька Евгенія (Казановська)

9594 Лукин (брат). Явдоха (тета). Федасюк Анна, Йосиф і Іван з Товмачика. Микитюк Дмитро з Раківчика. о. Кучер від о. Федасюк Дмитро

9595 Шептак Дмитро і Евгенія, Мазебський Олкса, Філяніна Ольга від Шептак Олександра з с. Ізб (Ясло)

9596 Бридіцька Анастазія з с. Лисиничі (Львів) від Хомин Стефанія

9597 Конопліцька Магдалина, Кащак Олена. Саган Степан і Володимир з с. Воля Маз. (Тернопіль) від Стахів Ольга

9598 Огородник Петро і Микола з с. Станькова (Стрий) від Ногляк Ольга (Смородська) з с. Марцелівка

9599 Бортичук Микола і Степан, Бужак Микола з с. Малий Гвоздець (Коломия) від Буджак Василь

9600 Гусак Катерина і Пазя з с. Чорна (Лісько). Косарич Юрко з с. Жолобок. Федишин Михайло від Косарич Юрко

9601 Гасюк Еміль з Отинії (Товмач) від Михалевич Іван

9602 До рідних і знакомих від Фриз Володимир з Теребовлі

9603 Лончин Лонгин з Камінки Стр. від Максимович Роман

9604 До родини пок. Осипа Стеткевича, Кондратович Юлій з с. Плотича (Бережани) від Стеткевич Осип

9605 До знакомих від Левицький Мирон з с. Більче Зол. (Борщів) і Стриланц (Товмач)

9606 Старчук Вікторія з с. Топорівці (Чернівці), Пахольський Теодор з с. Шерівці Гор. від Дубиневич Евген і Паміня (Пахольська)

9607 До рідних і знакомих від Парцей Теодор з с. Піло (Калуш)

9608 Ричевська Анна і Ольга з Винник (Львів) від Бубеляк-Книшова Михаліна

9609 Кіндзерявий-Ластухів Михайло Антін і крайни з с. Залуча (Каменець Под.) від проп. Кіндзеревий Якова

9610 Хомусік Ілько з с. Молодинче (Бібрка) від Смик Олекса

9611 Сагайдак Юлія, Осип і Гнат. Лесюк Микола і Ірка, Зубицька Ґенька, Витак Микола, Стах і Данило з с. Лівчиці (Жидачів) від Зубрицький Осип

9612 Мисак з с. Піддубці від Мисак Володимир з с. Крехів

9613 Тарновська Емілія (Яцина) з с. Нивиці (Радехів) від Тарновський Юліян

9614 Ґлова Михайло з с. Рекшин (Бережани), Пришляк Іван з с. Стричанці від Музика Марія

9615 Кукурудза Софія (Кузьмінська) з с. Грабова (Золочів) від Кузьмінський Володимир з с. Зазулі

9616 Хорват Олена, Василько Іван з с. Репедь (Сянік) від Саракун Ілько

9617 Карлаш Сергій і Франческа з Харкова від Іваненко Надія (Щиголева)

9618 Виличук Михайло. Гайдамаха Микола з с. Каганівка (Скалат) від Манух Іван

9619 Меґіс Ксеня з с. Радошинці (Мостиська) від Гатиляк Ксеня

9620 Семчишин Параня, Марія і Текля з с. Розгадів від Семчишин Степан

9621 Петрик Григорій з с. Яблонки (Лісько) від Петрик Василь

9622 Баюс Анна і Христина. Ротко Антоніна. Лепак Степан, Евфрозина, Михайло і Марія (Глива) з с. Пантна (Горлиці) від Баюс Теодор

9623 Гальович Пилип від Блисців Василь з с. Хітар (Стрий)

9624 Зельський Антін і Казимир від Зельський Гнат

9625 Клід Дмитро від Клід Софія з с. Острина (Товмач)

9626 Орищук Гриць і Текля з с. Касперовець (Заліщики) від Мазепа Петро

9627 Черна Марія (Єнко) з с. Рудка Ярослав) від Шлетнар Францішек

9628 Назаревич Антін і Микола з с. Велике (Добромиль) від Назаревич Павло

9629 До знакомих з с. Дрищева (Бережани), Ґловацький Володимир з Озірної від Федчишин Кристина

9630 Шарко Григорій з с. Молошковичі (Яворів) від Шарко Іван

9631 Кузьмич Прокіп з с. Шпанова (Рівне) від Лац Віктор

9632 Ґерега Василь від Ґерега Йосиф з с. Рогізно (Новий Самбір)

9633 Терлецька Катерина від Терлецька Марія з с. Росоха (Дрогобич)

9634 Хомчин Агафія з с. Кінашів (Рогатин) від Хомчин Степан

9635 Шмельський Іван з с. Лящів (Теребовля) від Шмельський Осип

9636 Єліс Йосиф від Гурба Осип і Єліс Константин

9637 Киртичак Юрко з с. Скородне (Лісько) від Киртичак Михайло

9638 Сподарек Микола з с. Воля Маз., Афінович Петро і Іван з с. Людвіківка (Тернопіль) від Стахів Павло

9639 Корчинський Олекса з Поділля від Лукіянович Наталія (Корчинсьаа)

9640 Рурик Василь з с. Вовчківці (Снятин) від р. Білинкевиг Богдан

9641 До друзів і знакомих від др. Михайлюк Зенон з Коломиї

9642 Вергун Михайло від Вергун Михайло, син Ілька

9643 До вуйка Саворуна з с. Гордина Шлях. (Самбір) від Бережницький Ярослав

9644 Попович Микола з с. Симаківці від Семенюк Микола

9645 Богач Варвара з с. Лівна (Перемишль) від Савчак Іван

9646 Скробала Пайда з с. Воля Сенькова (Сянік) від Данчак Марія

9647 Войтович Сенді з с. Ладрин (Сянік) від Войнар Йосиф, Мурхан

9648 Гарбовський з с. Родева (Дрогобич) від Гарбовський Петро

9649 Жовнич Василь і Іван з с. Жибрячин від Бодиар Катерина (Яблонка)

9650 Ярочевська Анна (Леньо) з с. Трійця (Добромиль) від Леньо Анна (Лучишин)

9651 Чеґрій Олена від Ільків Іван з с. Образниці (Жидачів)

9652 Костинюк Дмитро з с. Онута (Буковина) від Костинюк Володимир

9653 Бойчук Марія від Ґорецька-Костинюк Наталка з Буковини

9654 До односельчан з с. Юськовичі (Золочів) від Янович Михайло

9655 Баглай і односельчани з с. Підлипці (Золочів) від Миськів Теодор

9656 Кіндрат Марія (Пелехата). Бузько Антін з с. Гнидовода (Підгайці) від Пастух Павло

9657 Галушка Іван і Марія Захарівна від Тацюк Василь з с. Глинська (Полтава)

9658 Кубранич Анастазія (Гавриляк), Швед Іван, о. Лотоцький Рафаїл від Малищак Василь з с. Лаврова (Самбір)

9659 Шарко Григорій з с. Молошковичі (Яворів) від Шарко Іван

9660 До земляків з Полтавщини від Кононенко Микола

9661 Трощак Іван з Мукача (Карп. Україна) від Низовий Йосиф

9662 Медвідь Василь. Андибур Михайло, Владика Михайло і Панько з с. Ролів (Дрогобич) від Андибур Федір

9663 Курчун Федір. Павло і Гриць з с. Полчинці (Збараж) від Половка Анна

9664 Боровський Мітрофан Петрович від Боровський Леонід Мітрофанови

9665 Фідзім Володимир Михайлович від Фідзін Михайло Михайлович

9666 Бугаєнко Василь з м. Зіньків (Полтава) від Малимоненко Мотря

9667 Кацюбій Василь з с. Посада Дол. (Ст. Самбір) від Луцик Осип

9668 Чайківський Степан від Павлих Ольга з с. Тростянець (Добромиль)

9669 Платич Параня (Грабовецька) з с. Добряни (Городок Яг.) від Стець Оксана

9670 Ролькiв з с. Ласковець (Теребовля) від Олійник Дмитро з с. Петликівці Старі (Бучач)

9671 Віковпч Стпан з Яворова від Віковнч Степанія (Баглай)

9672 Кісіль Іван, Йосиф і Марія з с. Гринів (Бібрка) від Кісіль Павло

9673 Лучечко Настя (Марчишин) з с. Кавзко (Стрий) від Марчишин Микола

9674 Данилюк Данило і Аполінарій від Кобилянський Евген

9675 Ґудзік Володимир з с. Кривенькі (Копичинці) від Марак Іван

9676 Сільник Надя від Пшибило Тадей з с. Новосільці (Перемишль)

9677 Свищ Володимир зі Львова. Вус Анна, Рада Іванна від Свищ Степан

9678 Мацуський Іван, Шубровський, Кокос Василь від Гарбовий Володимир з Хирова

9679 Булан з с. Мульчиць від Костецький Евген

9680 Семенюк Клим з Київщини від Короташ Мотря

9681 Карпінець Михайло від Комарницький Омелян з Синевідська Вижнього

9682 Вербенець Андрій. Шаваринський з Ярослава від Щебльовський Володимир

9683 Новичевський Федір Пилипович з Ковля від сина сестри

9684 Подали недобрі адреси, тому листи вернули: Стрілецький Гаврило з Едмонтон, Канада; Заставний Василь з Ню Йорку: Горбовий Микола з Ню Йорку: Городецький Ілько з Ню Йорку: Когут Марія з Бруклина: Яворський Григорій з Ню Йорку: Пузник Іван з Принц Алберт, Канада: Кушнір Ольга з Реджайна, Канада. Синютка Андрій з Детройт: Шенк Віліям з Іст Орандж: Покорівка П. з Бруклина: Дробіняк-Каленяк Анна з Филаделфії

9685 Дорошкевич Григорій, Смоляр Роман з с. Нова Човниця (Луцьк) від родини

9686 Просить о афідевіт: Назаревич Остап, літ 49, учитель зі Львова з дружиною Іриною зі Станиславова

9687 Леськів Михайло і Гриць з с. Яструбичі (Сокаль) від Зінько-Леськів Анна

9688 Сидір Юлія з с. Щутків (Любачів) від Петрівська Марія

9689 Присяжний Михайло з с. Сільця (Горохів) від Присяжний Трохим

9690 Дзіх Анна з с. Рижкова Воля (Ярослав), Гладкий з Бібречнини від Ледиха Ольга (Ґуляй)

9691 Петрончак Анна з с. Вислічка, Рудавський Йосиф з с. Королик Пол. від Петрончак Іван

9692 Ґельмуда Анна (Цечкевич) м. Цешанів, Гуль Олекса від Гуль Іван з с. Хотилюбя

9693 Щепаняк Антін, Столярський Ан. Марцинишин Іван з с. Хотилюбя (Цешанів) від Марцинишин Анна

9694 Назаревич Антін і Микола з с. Велике (Добромиль) від Назаревич Павло

9695 Лящовська Марія, Катерина і Фена з с. Дидьова (Турка) від Лящовська Анастазія

9696 Клисяк Кость і Марія з с. Ясінка Насьова (Турка) від Сенчак Михайло

9697 Кениш Марія з Перемишлянщини, Колодницький Володимир з с. Хотимира (Товмач) і знакомі з Маріямполе (Галич) від проф. Шеменецький Ю.

9698 Саламандра Анна від Заблицький Полікарп і Марта (Саламандра) з с. Магдалівка (Скалат)

9699 Бащій Микола і Доміцеля з с. Юсиптич (Стрий) від Ґресько Петро

9700 Зарічний Микола з с. Теплиці (Ярослав) від Зень Йосафат

9701 Заболотній Микола і Марія з с. Бойківці (Тернопіль) від Вільчан Іван

9702 Шумовський Дмитро, Кутко Андрій, Дмитро, Василь і Осип з с. Гороховець (Тернопіль), др. Урбан Вавринець і Розалія, о. Урбан Андрій від Дзюрин Параска (Нагайська) з Бушкович

9703 Перестюк Стефа від товариша юних літ зі Львова

9704 Дорожинський Лев з с. Рожнів (Косів) від Климюк Анеля

9705 Лопатинський Володимир і знакомі з с. Цапівці (Заліщики) від Ковч Евстахій і Люба, дочка о. Віктора Лозинського

9706 Корре Пелагія (Томнів) з с. Хильчичі (Золочів), Микитюк Олекса від Демчишин Ірина

9707 Ласна Омелян з с. Утішків (Львів) від інж. Викрикач Михайло

9708 Глушен Анна (Бараник), Кравецький Степан з с. Яблониць Руська (Березів) від Бараник Василь

9709 Довганчук Микола з Чернівець від Рибак Микола

9710 Яворський Лисьо і Григорій. Лонсвський Микола з с. Лосинець (Турка) від Яворський Микола

9711 Кумірек Янка, Стефаник Франко з с. Козьмин (Коло) від Макуфка Йосифа

9712 Януш Василь з с. Стратин (Рогатин) від Януш Стефанія

9713 Панож Іван і Текля з с. Воля Пост. (Лісько) від Старят Степан

9714 Матусевич Михайло від Стасєнко Аків

9715 Фатула Олена з с. Солотвини (Новий Санч) від Фатула Анна (Біскуп)

9716 Папка Лаврентій і Варвара з с. Трибухівці від Садовський Тимофей

9717 До кревних і знакомих зі Станиславівщини від Винничук Любомир

9718 Павлюс Тимко. Лашок Марія. Гулькевич Миколай з с. Руське Село (Перемишль) від Павлюс Юлія (Іваник)

9719 До рідні від Лемцьо Андрій. син Параски Гожиська

9720 Вербенець Андрій, Шаваринський з Ярослава від Щебльовський Володимир

9721 Яніцький, Панасюк, Пахолок. Водонос, Дума. Підгородецький та кревні і знакомі з Ляховець і Рудник (Жидачів) і зі Жнятина. Віткова та Белза (Сокаль) від Несторович Ольга. дочка Ореста Думи і Апольонії Яніцької

9722 Подиряк Кирило і Надія з Іванівки та інших кревних і знакомих з Черноча від Прушинська Любов (Корженко) дочка Дмитра і Маші

9723 Осадців з Росівни (Богородчани) від Олексин Іван

9724 Мороз Олекса, Микола і Пилипа з с. Ляшок Завязаних (Рудки), Тимкова Юрка с. Петра з с. Гринівки (Богородчани) від Гриндик Стефан

9725 Несторович Лев, Мендак Іван від Сарахман Микола з с. Воневичі

9726 Яблонський Михайло з с. Старе Село (Львів) від Колодій Михайло

9727 Др. Дорош Павло з Угнова (Рава Руська) від родини

9728 Німців Іван син Володимира від Німців Михайло

9729 До кревних і знакомих від о. Городиський Михайло з с. Гордині-Сокирчичі (Самбір)

9730 Мацьопа Текля і Доза, Була Антін з с. Річечани (Городок) від Мацьопа Михайло

9731 Чепак Василь. Андрій і Анна з с. Ремедівці (Золочів) від Чепак Артимон

9732 Канінець Роман, Кость і Іван від Канінець Семен з с. Задільське (Турка)

9733 До вуйка і тітки від Іваник Юлія

9734 Злупко Анна. Катерина і Дмитро. Диндяк Василь і Анна. Солтисік Костик від Тержак Микола з с. Дорожів (Самбір) і Текля (Солтисік) з с. Бонарівка (Ряшів)

9735 Коцупій Іван від Кривоніс Марія

9736 Семерак Павліна від Паланик Микола

9737 Попович Василь з с. Ушковичі (Перемишляни), Твардовський. Мируш від Попович Данило

9738 Спенло Федір з Житоміра від інж. Смірвнський Юрій

9739 До стрийка від Куртий Дмитро з с. Ходовичі (Стрий)

9740 До приятелів від Островерха Михайло

9741 Кмита Дмитро від Кішена Теодор

9742 Кліш Марія і Катерина від Кліш Теофіля з с. Ципула (Ярослав)

9743 Сукмановська Степанія від Курпіта Микола з с. Ремедівці

9744 Болкун Софія і Катерина (Шереметa) з с. Новосілки Лісні (Камінка Стр. від Болкун Володимир

9745 Станчак Іван і Микола з с. Бонарівка від Оршак Макар

9746 Синкович Василь і Степан. Нарихнюк Софія з с. Бонарівка від Синкович Іван

9747 Заревич Федір від Заревич Дмитро з Синевідівка Вижного

9748 Павлів Гриць, Думіні Анастазія Марія (Павлів). Коневич Микола. Дембич Василь від Стасів Іван з с. Кропивник (Калуш)

9749 Камятій Микола. Чуто Іван від Пельканинець Михайло

9750 Гурон Параска з с. Середнє Вел. (Сянік) від Міщак Михайло

9751 Паходяк Павло і Михайло від Войтович Йосиф з с. Могильниця (Теребовля)

9752 Куть Іванна і Стефанія, Червінський Микола і Розалія (Сірко), Сидорчук Іван з с. Фільварки Малі (Броди) від Романюк Марія (Сигіда)

9753 Возняк Іван і Антін. Хижа Марія, Дунай Марія, Левицька Ксеня з с. Вирни (Радехів) від Кметь Володимир

9754 Борецький Амброзій зі Ст. Самбора від Корпан Катерина (Борецька)

9755 Кузар Іван з с. Кописно (Добромиль) від Крупа Іван

9756 Віщун Ілько і Варвара з с. Скорики (Збараж). Перчишин Іван, Гриць і Микола з с. Староміщина (Скалат) від Перчишин Михайло

9757 Креш Михайло і Микола від Миколів Степан з с. Підгайчики (Перемишляни)

9758 Тютючник Іван Григорович. Попішка Іван, Грудницький Степан з Полтавщини від Федорчук Федір

9759 Квик Анна, Воробель Іван від Квик Іван з с. Слобода (Ярослав)

9760 Чайка Михайло від Піндичук Евген

9761 Шеґда Степан з с. Ожанна (Люблин) від Шеґда Микола

9762 Базилович, Якубовський з с. Пісок від Кармазин Гарасим і Олекса

9763 Марусевич Іван від Пододюк Іван з с. Ляховичі Подорожні (Жидачів)

9764 Швалюк Павло з с. Сороцька (Скалат). Друднісх Василь від Щвалюк Павло

9765 Жалобко Марія з с. Перекоси (Калуш), Желінська Анна з с. Гуменів (Калуш) від Жалобка Микола

9766 Шабатов Павло і Михайло з с. Сеньків (Вітебськ) від Халець Марія (Лучко)

9767 Хомяк Микола. Пізницький Пилип. Огнистий Павло, Шпак Федь. Оленин Павло і Дмитро, Доплевич Параска з с. Кудобинці (Зборів) від Прилипа Дмитро

9768 Голод Осип з Долини, Штень Йосиф. Семен і Микола від Лемеха Іванна і Луцька Оксана

9769 Грицик Олекса з с. Дроздовичі (Перемишль) від Киселечка Магдалина (Мороз)

9770 Мороз Марія з с. Камінка Ліс. (Рава Руська) від Следзь Степан

9771 Шлямберг Кароля (Феллер) з Хорватії. від Масцу Аделя

9772 Кужель Дмитро з с. Грабечна (Золочів), Лесневський Василь від Лешневський Василь з с. Теребежо

9773 Толопко Іван. Лубій Михайло від Цебрівський Олекса з с. Миколаїв Бібрка)

9774 Крохмаль з с. Митрофанівка (Херсон) від Шовкун Олекса

9775 Др. Мигович Око. лікар, літ 26, доброї вдачі бажає нав'язати кореспонденцію рз укр. дівчиною в ціли подружа

9776 Калуш Павло з с. Колки (Луцьк) від Калуш Федір

9777 Ґуран Демко з с. Мшанець (Теребовля) від Петрик Мирослав

9778 Загута Дмитро, Сторошко Григорій. Немчик Станислав, від Сторошь Михайло з с. Чистогор (Сянік), Зачута Іван з с. Розпуття і Шкарпа Андрій з пов. Перемишль

9779 Костів Дмитро з с. Лагодів (Перемишляни) від Костів Микола

9780 Шмігельський Андрій і Михайло від Курилак Володимир з с. Коропець (Бучач)

9781 Яциняк Гринько з с. Лівча (Любачів) від Яремко Іван

9782 Рутковський Петро з с. Дрищів (Бережани) від Дупай Микола

9783 Мазур Марія від Двуліт Іван з с. Пашів (Лісько)

9784 Труш Осип. Бусько Осип з с. Любінь Вел. (Городок) від Бусько Марія

9785 Тхорик Василь, Леньо Іван з с. Новосілки (Лісько) від Орунич Микола

9786 Харкавців Теофіль з с. Дорожів (Самбір), Літинянчин Іван з с. Грушів (Дрогобич) від Харкавців Андрій

9787 Пастушак Василь з с. Свинюхи (Тернопіль) і Мудрієвський Лазор з с. Илексенець від Пастушак Дора (Ярема)

9788 Лонтвіт Михайло з Рогатин від Лонтвіт Богдан

9789 Саврук Василь від Саврук Іван з с. Тисовиця (Ст. Самбір)

9790 Шелеґіда Теодор і Марія з с. Липа (Турка) від Шелеґіда Микола

9791 Дідич Варвара (Калинич). Калинич Анна. Федір і Варвара, Ковач (Мотика) з с. Підгородь (Мукачів) від Калинич Михайло

9792 Ковацiв Петро, Марія і Анна з с. Угерське (Стрий) від Ковацiв Анастазія (Матура)

9793 Тиховська Марія з с. Чорноріки (Сянік) від Завойська Ольга (Заяць)

9794 До учнів Василя Дзедзика з с. Черче (Рогатин) від Дзедзик Андрій

9795 До рідних і знакомих з с. Чорна (Одесса) від Кушнір Павло

9796 Шпитак Пазя від Патрій Петро з Яворова

9797 Атаманчук Степан з с. Довга (Калуш) від Атаманчук Іван

9798 Лучко Микола зі Стрия, Когут Миколя з с. Скомороха (Перемишляни) від Бачесто Стефанія

9799 Дармохвал Микола з с. Лисятичі (Стрий) від Васильків Олекса

9800 Михальцьо Іван. Когут Андрій з с. Волосяте (Сянік) від Янко Анна

9801 Федоренко Микита Василевич від Федоренко Петро Софрона

9802 Боґуш Іван, Касінський Василь з с. Шпікласи (Золочів) від Моґуш Іван

9803 Комарницька Анна, Меррил Ерль від Комарницький Евстахій

9804 Гучко Фруска з с. Теренча (Сянік) від Гучко Юлія (Яроска)

9805 Виатишин Пелагія і Катерина з с. Буців (Перемишль) від Самоїл Евстахія

9806 Ленчук Йосифа. Марія, Анна і Леопольд з с. Росільна (Богородчани) від Яцикевич Володимир

9807 Заброварна Анна і Марія з с. Станиславчик (Перемишль) від Заброварна Марія

9808 Кухар Йосиб з с. Стефкова (Лісько) від Кухар Розалія

9809 Чечіль Юсько і Дора (Грицко) з с. Псари (Рогатин) від Лисей Микола

9810 Ковальський Василь. Дзісь Марія з с. Батька (Броди) від Дзісь Анна

9811 Волошин Василь з с. Ляшка Зав. (Рудки) Мороз Олекса, Микола і Пилип, Сенчишин Теодор від Гриндик Степан

9812 Ґловацька Марія і Анна з с. Барвінок (Дукля) від Мадзей Василь

9813 Дудек. Фавлі Доналд від Гурко Цецилія з с. Гумниська (Березів)

9814 До рідних і знакомих з с. Любінець (Стрий) від Вовчина Ярослав

9815 Косован Розалія з с. Мартинів Нов. (Рогатин) від Дранута Іван

9816 До земляків з Угнова від Решетилович Василь

9817 Просить о афідевіт: Оперовий артист Скала-Старицький Мирослав

9818 Савкулич Юрко, Катерина і Настя від Савкулич Михайло з с. Дівна (Лісько)

9819 Вишнівський Олекса з с. Рожнітів Долина), Дідошак Андрій з Калуша від Дідошак Володимир

9820 Кричка Анна з с. Надіїв (Долина) від Кричка Василь

9821 Онищук Віллі з с. Берегміт (Чернівці) від Ґренуа Стефанія з с. Шипинць

9822 Кукурудз Михайло з с. Гринівці (Станиславів) від Вакун Петро

9823 Гайдук Василь з Винниці (Буковина) від Гайдук Агрипіна (Сальська)

9824 Забродська Паська з с. Девятир (Рава Руська) від Шарко Данько

9825 Лагодинський Клим і Славка з с. Товсте (Чортків) від Лагодинський Евген

9826 Дуб Олекса з с. Уличко(Дрогобич від Дуб Анна

9827 Гулюк Кіндрат з с. Снітів (Дрогобич) від Шепелюк Марта

9828 До рідних і знакомих від Винник Іван з Долини

9829 Вищчук Михайло, Гайдамаха Микола, від Манух Іван з с. Качанівка Скалат)

9830 Гусаковський Володимир і Олена (Драцікевич) з Мостиськ від Гусаковська Анна

9831 Слюсар Іван і Василь. Пощрайко Марія з с. Бунів (Яворів) від Слюсар Михайло

9832 Гаврунів, Столяр, Пучковський Гриць з с. Литовиці від Швець Петро

9833 Жовнірчик Павло від Уразовська Валентина з с. Кудришівка (Ворошіловград)

9834 Лукашевський. Рихвів з с. Грушки (Камінка Стр.) від Сікорський Омелян

9835 Татарин Михайло з с. Вільшаниця (Товмач) від Левандовський Мирослав

9836 Лях Михайло і Іван з с. Крамарівка (Ярослав) від Лях Софія

9837 Демків Анна з Озірної (Зборів) від др. Лемішка Андрій

9838 Олійник Петро з с. Привітів (Винниця) від Волчаста Ніна

9839 Гребінюк Василь. Кадминів Петро, Портянко Іван з Харківщини від Могилин Анастазія

9840 Ващишин Михайло з с. Дмитровичі Судова Вишня) від Ващишин Павло

9841 Кравчук Степан, Тихан Доза. Шаврамський Микола. Совель Петро, Мельник Микола з с. Бадохів (Калуш) від Когут Василь

9842 Халик Марія від Коза Володимир з Фелштина (Самбір)

9843 Штайцер Адам з с. Криве (Камінка Стр.) від Штайцер Мирослава (Грибовська)

9844 Ковальчик Анна Качмар) і Дмитро з с. Пикуличі (Перемишль) від Качмар Ярослав

9845 Кузьма Іван, Пукас Йосаф від Кузьма Михайло з Хватова

9846 Баран Катерина. Софія і Анна з с. Железів (Львів) від Струк Володимир

9847 Солган Василь. Володимир, Степан і Марія з с. Коровники (Перемишль) від Солган Іван

9848 Гуковський Іван і Анна (Жорука) з с. Дахнів (Любачів) від Чернець Петро

9849 Коваль Розалія (Сливка) з с. Синовідська Виж. (Стрий) від Сливка Ілько

9850 Рущак Василь з с. Задільське (Турка) від Тацишин Софія

9851 Гусак Петро від Гусак Юзефа з с. Кінсько (Сянік)

9852 Грисько Іван з с. Гнатковичі (Перемишль) від Грисько Дмитро

9853 Савчин Анастація, Катерина, Олеся і Михайло з Задвіря від Гинда Андрій

9854 Якимець Евфрозина (Мацко) з с. Трушевичі (Добромиль) від Якимець Микола

9855 Суховій Василь з с. Мечищів (Бережани) від Боднарчук Марія (Стадничук)

9856 Сенюта Михайло від Сабоата Михайло

6648. а) Пендзей Василя з с. Ліщанці, Бучач, від Матус.

6648. б) Кацюпка Андрія з с. Свобода Зол., Бережани, від Кацюпка Петра.

6649. Білинський Олекса з с. Довге, Стрий, Романишин Василя з с. Бедині, Збараж, від Білинський Олександра.

6650. Лібіч Івана, Михайла, Катерини і Марії з с. Старави, Мостиська, від Лібіч Петра.

6651. Сумик, Яськевич, Возьнай, Семіон, Дрогомирецький, Корвацький від Недільський Маркіян з Коломиї.

6652. Міськів Михайла з с. Лісова, Перемишляни, від Ганачівський Івана.

6654. Федевич Івана, Ілька і Василя з с. Чернево, Мостиська, від Федевич Михайла.

6655. До односельчан з с. Балинці і Кулачківці, Коломия, від Корбутяк Дмитра.

6657. Гамборовський Романа з Жовкви, Борщ з с. Коровиці, Любачів, Фургала з Десятина від Борщ Марії.

6659. Біраковська Анни (Ленко) від Біраковський Богдана.

6661. Калинич Максима з с. Головецько, Самбір, від Калинич Володимира.

6662. Тарасенко Василя з Полтавщини від Тарасенко Ліди.

6663. Кардамаш Константина і Микити з с. Крецова від Кардамаш Володимира.

6664. а) Шаирло Марцелі від Дацик Теодора з с. Росохуватиць, Підгайці.

6664. б) Василяк Теклі і Параски від Василяк Володимира з с. Росохуватиць, Підгайці.

6665. Петришин Льва і Олександра, Ямнюк Евфрозини з с. Смільно, Броди, від Дзьоба Ольги (Капій).

6666. Омелянчук Тадея з с. Криве, Радехів, від Омелянчук Андрія.

6667. Губич Василя від Томин Ярослава з с. Східниця, Дрогобич.

6668. До рідних і знакомих зі Станиславова від Керн Івана.

6669. До дядька з с. Варварівка Скрибка, Пологради, від Спиця Василя.

6670. Батура Степанії від Яшківський Романа з с. Долини, Горлиці.

6671. Красневич Теклі від Платко Марії і Сторошко Дмитра з с. Радомна, Сянік.

6672. Ситар Парані з с. Деревня, Жовква, десь на скитальщині від тітки Скіцко Олени в Америці. (Таборові часописи просимо перепечатати).

6673. Матковський Петра з с. Путятинці, Рогатин, від Олійник Лонгина.

6675. Сідорко Катерини (Недбайло) з с. Монастир, Ярослав, від Недбайло Михайла.

6676. Ґаврик Данька, Стравняк Анни з с. Чаплі, вуйка Павла з с. Райнова, Старий Самбір, від Каспер Юрка.

6677. Бабій Дмитра, Гринька і Івана з с. Голодівка, Рудки, від Ільків Катерини (Федів).

6678. Федишин Антона, Уляпки, Павла, Михайла, Касі, Анни і Ольги з с. Голдовичі, Бібрка, тепер десь на скитальщині від рідні в Америці. (Таборові часописи як теж і часописи в Бельгії і Франції проситься перепечатати).

6679. Пужняк Василя з с. Вікно, Буковина, від Пужняк Івана.

6680. а) Штик Михайла в Теребовлі, Стрілецький Осипа, Максіцький Антона з Борщева від Кирилас Володимира.

6680. б) Лоточинський і Желіховський з Борщева від Дроздовського.

6681. а) Титла Евгенії (Мелимука), Панек Михалини від Мелимука Ізидора.

6681. б) Тарнавський Луки, Шидловський Яцка з с. Скваряви, Золочів, від Тарнавський Івана.

6682. Козіброда Івана з села Каганівка, Скалат, Гавришко Дмитра і Михайла, Дмитришин Петра від Пальчук Теодора.

6683. Похна Марії, Ціціла Михайла з с. Ропиця, Горлиці, Танич Анни і Стефанії з с. Маластова, Горлиці, від Березівська-Адам Антонини.

6684. Петришин Григорія і Степана, Стасюк Андрія (Іван) від Петришин Василя.

6685. Зімек Ґлікерії, Незвиський Григорія з с. Кліводині, Кавтин Евгенії з с. Товтри, Буковина, від Смеречинський Жигмонта і Стефанюк Михалини з Кіцманя.

6686. Титош Михайла, Фанко Василя, Кіцак Михайла, Гобош Анни, Кохан Анни від Кіцак Михайла з с. Середнє Вел., Сянік.

6687. Топущак Емілії (Стефюк) з Чернівців, Буковина, від Мотюк Ірини (Венке).

6688. Копко Катерини (Онишко). Малярчик Марусі (Онишко), з с. Лімної, Турка, від Мелех Анастазії (Онишко).

6690. Кравчишин Івана, Пінчак Івана від Пінчак Миколи з Яворник, Сянік.

6691. Прислипський Юрка з с. Городок, Лісько, від Прислипський Миколи.

6692. Максимець з с. Щуровичі, Радехів, від Михальчук Данила.

6693. Подільчук Андрія з с. Воніськів на Пастівнику від Подільчук Івана.

Голоситись на адресу:

United Ukrainian American Relief Committee
P. O. Box 1661
Philadelphia 5, Pa.